



## Exposición de flores y plantas

En el Palacio Morell quedó inaugurada ayer la Exposición de Plantas y Flores que anualmente, con creciente éxito, organiza la Sección Femenina de Baleares. En páginas interiores hallará el lector, amplia información de esta brillante manifestación artística.



## Silva Muñoz, en Denver

## Majas de Argentina y Chile

DENVER (Estados Unidos). El Ministro español de Obras Públicas, don Federico Silva Muñoz, y el Director General de Obras Hidráulicas, don Virgilio Oñate, derecha, acompañados del Ingeniero Jefe del Departamento de Obras Públicas, Mr. Barney P. Ballport, contemplan un modelo de presa durante su visita a esta ciudad estadounidense. (Telefoto Upi Cifra.)

Vienen de Argentina y de Chile. Vienen a Zaragoza, a lucir su palmito en la finalísima de la Maja Internacional. La de la izquierda se llama Marina Carmona. La de la derecha es Soledad Ferrero, chilena.



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL  
P. M. — 1958

Palma de Mallorca, domingo, 4 de mayo de 1969

AÑO XXXI :— N.º 9.906  
PRECIO: 4.— PTAS.

EDITADO POR "PRENSA Y RADIO  
DEL MOVIMIENTO"  
Avenida Generalísimo, 142 — MADRID

DIRECTOR:  
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y  
TALLERES  
Paseo Mallorca, 29 — PALMA



## Trascendental lección política de Rodríguez de Valcárcel en Granada

GRANADA 3.— (Del corresponsal de Pyresa, José Luis Castillo).— Granada entera ha vibrado hoy con la llamada anual a la festividad de las Cruces de Mayo. Granada tiene una permanente cita en la jornada del día 3 del mes de las flores en el festejo alborozado y espectacular del Día de la Cruz. La Granada de la capital y la provincia se concentra en la ciudad para seguir el itinerario jubiloso de las cruces levantadas en las barriadas más representativas, en los patios más bellos, en los rincones más expresivos. Y la gente baila y canta y miles de jovencitas visten trajes de gitanas y pasean por las calles

los caballistas. Desde la vispera todos los comercios han regalado miles de docenas de claveles de Motril o de Los Cármenes albaicireños y por

eso hoy, en cada ojal de la sobrapera de los varones y en el pecho de las damas, ha habido

(Continúa en tercera página)



## Exposición en una fábrica de pólvora

NAUCALPAN DE JUAREZ (México). — Desolada visión de lo que fue una fábrica de pólvora, después de registrarse una explosión en la que murieron cinco personas y quedaron destruidas varias casas cercanas. (Telefoto Upi Cifra.)

## CA'N PICAFORT

VENTA DE SOLARES.—En las calles Via Suiza, Hernán Cortés, del Arenal, Via Francia, Via Alemania y sus respectivos enlaces con la carretera de Artá - Puerto Alcudia. A 185.000 ptas. Solares de 300 m2. 40.000 ptas. de entrada, 4 años facilidades. Información y venta: SALVADOR P. PIÑA GENOVART, Aparejador, calle Gral. Goded, 16. Teléfono 7. Santa Margarita o sobre los solares, de 10 a 1 y de 3.30 a 7 tarde. Laborables y Festivos

## HOTELES - RESTAURANTES - BARES

Para satisfacer los gustos de su clientela turística la BOCK, S.A. fabrica especialidades internacionales en CHARCUTERIA— Calle Despuig, 105-Tel. 23 71 23 - Palma.

## BONN

## TODOS HABLAN DE LA REEVALUACION DEL MARCO

Afectaría a todas las monedas occidentales

BONN, 3. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto CRESPO).— Si es que al fin un día el Gobierno alemán consiente en la reevaluación del marco, nadie, ciertamente, podrá sentirse sorprendido. Aquí se habla a todos los niveles del cambio de la paridad de la moneda del país, de manera que el tema está en todas las conversaciones cotidianas, es decir, en todas las sopas. De hecho, los repetidos mentis oficiales no han servido para nada y hasta parece como si a los medios y publicaciones especializados les entrara por un oído y les saliera por el otro.

Por lo que puede verse no hay periódico de cierto peso específico que no prevea la reevaluación del marco alemán y la paralela devaluación del franco francés. Se diferencian entre sí en que mientras unos prevén, e incluso aconsejan, una medida unilateral del Gobierno de Bonn, otros prevén y aconsejan una «operación concertada». En otras palabras: que la República Federal no haga nada sola en materia monetaria, sino acompañada.

Partiendo del principio según el cual estos no son tiempos de decisiones unilaterales —véase el resultado de la política unilateral y personal de De Gaulle— el diario hamburgués «Die Welt» vaticina una «operación concertada» entre Alemania Occidental, Francia y los países industrializados del Occidente para establecer de común acuerdo una nueva paridad monetaria. Según este periódico, la operación se realizará a mediados de junio, a ren-

(Continúa en quinta página)

## PRIMERA REUNION



PARIS. — El jefe del Gobierno francés, Maurice Couve de Murville, abandona el Palacio del Eliseo, después de asistir a la primera reunión del gabinete francés presidida por Alain Poher. (Telefoto Upi Cifra.)

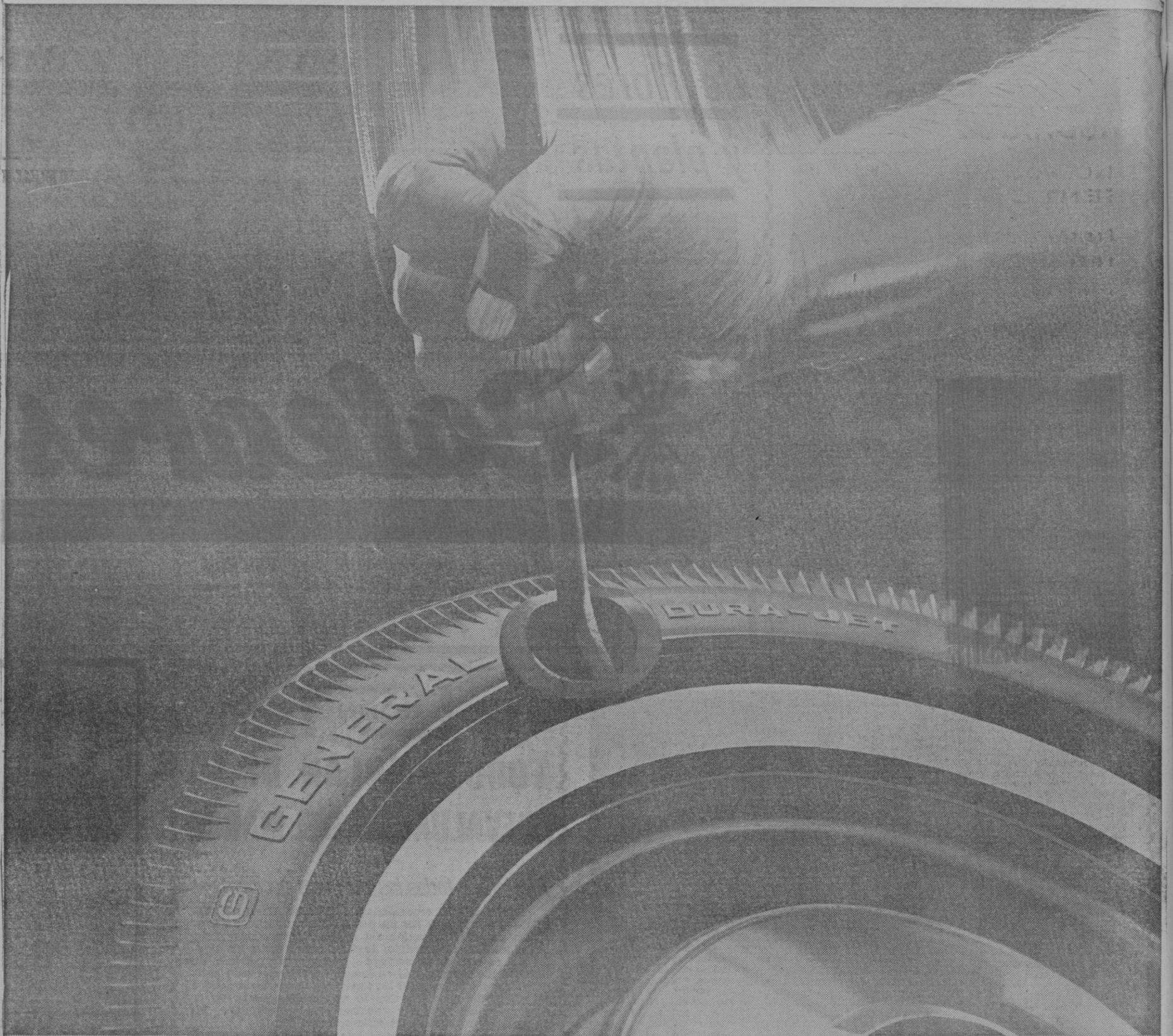


inter  
televisor de ley

ELECTRO VICTORIA RADIO

General Goded, 29 • Teléfono 22 78 99  
Palma de Mallorca

Bajo nueva dirección de  
Don LUIS BALAÑA ARENAS



## GENERAL rubrica 30 millones de neumáticos al año

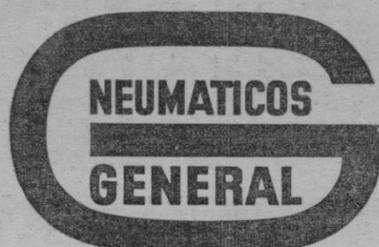
No se limita a firmarlos. Los rubrica. Treinta millones de neumáticos cada año con una gran "G" estampada en relieve, como un símbolo de seguridad. Como un símbolo de la confianza que GENERAL deposita en sus neumáticos, en el momento en que salen de sus 64 fábricas, listos para rendir un óptimo servicio al usuario.

Treinta millones de neumáticos impecables y cada uno podría exhibir orgullosamente un certificado. Se les ha investigado su procedencia -control de materias primas-, su pedigree -control de dosificación-, sus facultades físicas -control de elasticidad-, sus facultades térmicas

-control de temperatura-, su fidelidad -control de adherencia-, su desarrollo -control de estabilidad dimensional-, su armonía -control de equilibrio dinámico- y, naturalmente, estos neumáticos triunfantes tienen su certificado: la gran "G" de GENERAL estampada en relieve en un costado, como símbolo de seguridad en su fabricación, como símbolo de seguridad en ruta.

**GENERAL no se limita a firmar sus neumáticos. Los rubrica.**

Neumáticos General, S. A., Avda. del Generalísimo, 71 A, Madrid-16.



En todo el mundo... Símbolo de Seguridad

# TRASCENDENTAL LECCION POLITICA DE RODRIGUEZ DE VALCARCEL EN GRANADA

«NO PODEMOS PERDER EN NINGUN MOMENTO EL SENTIDO DE NUESTRO DESARROLLO POLITICO»

«Frente a las posibles pequeñas razones de partidos y banderías creemos en la razón superior de España y su pueblo»

## APERTURA DE LAS ASAMBLEAS ANUALES DE LOS CONSEJOS LOCALES Y COMARCALES DEL MOVIMIENTO

(Viene de la primera página)  
clavetes rojos que pregaron al viento la existencia viva, real y gozosa de una alegre Andalucía que se agita en las venas de todos y cada uno de los granadinos.

Todo esto, por otra parte, justificó la masiva presencia de la población de la capital y una numerosísima representación de la provincia en el acto de apertura de las asambleas anuales de los Consejos Locales y Comarcales del Movimiento. Alejandro Rodríguez de Valcarcel ha sido, ante el local repleto del Teatro de Isabel la Católica, un testigo de excepción de esta alegre jornada matinal, en la que ha quedado patente el verdadero sentir patriótico, permanente, leal y sincero sentir del pueblo de Granada.

### MILLARES DE CAMISAS AZULES

Millares de camisetas azules se han visto en la mañana llenando el amplio teatro, ocupando pasillos, cubriendo el gran zaguán, estacionadas en la acera del casino, siguiendo en silencio, con devoción fervorosa, el hermoso ramillete de verdades que han sido pronunciadas desde el escenario del teatro. Hubo generosidad en los aplausos desde que comenzó el acto con la imposición de las condecoraciones concedidas con motivo de la festividad del Día de la Victoria, pero esa generosidad era la síntesis del verdadero estado de ánimo de aquellos granadinos que sintieron en el pecho el palpitar de tanta verdad auténtica como fue pronunciada.

El Alcalde de Granada ha estado breve en su intervención, pero ha dicho algo tan cierto como que si Granada no tuvo edad media, quiere mucha historia contemporánea en el quehacer que se avecina y lo hace llevando en el pecho no una manoseada escasa renta "per capita", sino una renta espiritual muy alta, con la que desea sentir su adhesión al Caudillo, porque Granada quiere que sigan amaneciendo días de paz, de fe, de esperanza y de grandeza.

Pero es que en el escenario de Isabel la Católica se escuchó también la palabra del Subjefe Provincial, que era la palabra de los hombres de una joven generación, una generación que afirma que no hay más descalificados en su política que aquellos que no tengan la gallardía de amar violentamente a España.

### POLITICA DE JUVENTUD

Baldomero Palomares, Delegado Nacional de Juventudes, ha estado presente en su intervención, además de como Consejero Nacional por nuestra provincia, como representante de la juventud española. De ahí su ruego a todos los Consejos Locales de la geografía de España. El ruego es sencilla y llanamente que se ponga en vigor con urgencia una auténtica política de juventud, porque con ella se dará satisfacción y cumplimiento a las directrices marcadas por el Caudillo. Es pues, un mandato fundamental, pero es también un mandato de Franco y es, desde luego, el mandato de la propia juventud española. Dijo el Delegado Nacional de Juventudes que no hay que adoptar frente a la juventud una postura paternalista o de incompreensión. Ni una cosa ni otra. Hay que tender puentes, teniendo por supuesto que en la misma medida en que se produzca ese ritmo de las relaciones entre madurez y juventud, habrá la deseada paz.

Antes de que Rodríguez de Valcarcel pronunciara su trascendente lección política, el Jefe provincial ha dado la novedad al Vicesecretario General del Movimiento. La novedad es que la población está en pie de marcha en la empresa para hacer una Granada mejor y esto se demuestra en las 2.080 reuniones de los Consejos Locales de la provincia en el último año. Concluyó pidiendo al señor Rodríguez de Valcarcel que transmita al Ministro Secretario General y al Jefe Nacional del Movimiento, que aquí tienen a una provincia leal, con el corazón abierto al progreso,

con fe en el futuro y con una fidelidad inquebrantable a los principios fundamentales del Movimiento.

Finalmente, el señor Rodríguez de Valcarcel pronunció un discurso. Inició sus palabras con una felicitación a los camaradas que han sido condecorados. A continuación, manifestó su satisfacción por encontrarse en Granada, que es como cifra de la unidad nacional y símbolo de la posibilidad de belleza. «Acaso el secreto de la actual dinámica granadina —dijo— sea, precisamente, el haber entendido siempre la unidad no sólo como una herencia, sino como una exigencia, como una empresa. Se ha culminado en España una etapa importantísima del desarrollo político: la institucional. Pero con ella se han agotado, ni mucho menos, las posibilidades del desarrollo político. Por el contrario, es ahora cuando hay que hacer realidad ese desarrollo, cuando hay que convertirlo en un conjunto de modos de convivencia, de formas de relación política entre los españoles».

### IMPORTANCIA DE LA VIDA SOCIAL

«Es necesario que rechacemos la idea de que todo está ya hecho. Por el contrario, es ahora cuando las Leyes, su espíritu y su letra, han de demostrar sobre el ancho campo de la realidad social todas sus posibilidades de vigencia y de capacidad transformadora. Se trata de construir una sociedad nueva que, utilizando intensamente los medios legales de que dispone, vaya accediendo progresivamente hacia el autogobierno. Y eso es algo que se hace desde las Leyes, pero no sólo con las Leyes, se hace con los hombres, con su sentido de responsabilidad civil, con sus modos de relación personal, institucional y social. De ahí la importancia de las Asambleas de Consejos Locales; porque la vida local es un soporte fundamental para el desarrollo efectivo de toda nuestra instrumentación institucional de nuestro Movimiento. Por eso es urgente la preocupación, la meditación y la voluntad de estudio, de análisis y de acción de sus hombres más representativos, de los Alcaldes y Jefes Locales en suma».

«No podemos perder, en ningún momento, el sentido de nuestro desarrollo político. Lo primero que hay que decir es que se trata de una marcha hacia adelante de la que está excluida toda regresión. Se trata de ejercer una mentalidad prospectiva, abierta hacia el mañana y afanosa de porvenir. Conviene, pues, entenderse. Nadie más interesado que nosotros en que el desarrollo político alcance sus cimas de madurez y de plenitud real; pero nadie más consciente que nosotros de que el fin del desarrollo político es hacer posible la libertad, el autogobierno, al servicio del bien común; y de que esa libertad y ese autogobierno pueden perecer a manos de la irresponsabilidad, la inconsciencia y la torpeza. Todo nuestro afán de diálogo y de apertura, de flexibilidad y de entendimiento, nada tiene que ver con las superadas fórmulas del liberalismo. No es una vuelta atrás, sino una marcha adelante».

### LIBERALISMO Y

### TOTALITARISMO

«No tienen sentido, pues, los deseos y las esperanzas de quienes ven en cada progreso de nuestra democracia orgánica una puerta abierta para volver al enfrentamiento partidista. Vamos al diálogo como medio para resolver las cosas, como camino para hacer posible la acción transformadora que tiene como objeto la justicia y la equidad, la unidad y la libertad, pero no como fin en sí mismo, no como simple evasión retórica. Consiste, también, que no arrastremos ninguna condenación dogmática, a «priori», contra el liberalismo, sino que lo juzgamos desde una apreciación objetiva de sus resul-

tados. Vemos en él dos defectos fundamentales: primero, su incapacidad para resolver los problemas políticos, sociales y económicos de nuestro país; segundo, que su fracaso provoque, como correctivo, un círculo vicioso, una oscilación pendular que va desde el liberalismo extremo hasta la aparición del totalitarismo. Nosotros no estamos ni con uno ni con otro, no estamos con el totalitarismo porque coarta la libertad; no estamos con el liberalismo porque la corrompe».

«La originalidad política del Movimiento consiste en la voluntad de romper para siempre ese círculo vicioso en el que ha estado implicada España durante todo el siglo XIX y primer tercio del XX. Es decir, superar el liberalismo que conduce a la anarquía, y superar el totalitarismo que congela las posibilidades de norma desarrollo de una sociedad sana. En era superación está el camino del porvenir. Y sólo puede darse cuando hayamos vencido el individualismo político mediante un sistema democrático de relaciones personales y de relaciones institucionales, garantizado por la vigencia de la Ley y por la conciencia colectiva de responsabilidad y servicio a un destino común. Nuestra evolución posee un sentido lineal de ascenso, y no una tendencia circular de progresión, de vuelta a situaciones que queremos irrepetibles y olvidadas de nuestro pretérito. Frente a las posibles pequeñas razones de partidos y banderías, creemos en la razón superior de España y de su pueblo».

### LIBERTAD EN LA LEY

«Es el sentido de nuestro desarrollo que tiene unos propósitos y unas metas, cuya enunciación escueta alude a la plenitud civil, la libertad en la Ley, la dignidad humana, la justicia social y el equilibrio entre la autoridad y la libertad. La plenitud civil es aquella situación en que el pueblo entero como colectividad, sin exclusiones, dispone de cauces adecuados por los que manifestar su opinión y su participación en la empresa colectiva. Caudales que han de unir, que han de superar los esquemas disgregadores del partidismo político, mediante una presencia activa y continua del pueblo en la política. En cuanto a la libertad en la Ley, es evidente que sólo en la Ley puede darse la libertad política como un hecho real. Es necesaria la vigencia de la Ley, pero no sólo como una presencia jurídica, sino también como una conciencia nacional. Después de cumplida la fase institucional del desarrollo político, es necesario que la sociedad ejercite con serenidad el aprendizaje diario de usar de sus derechos, desde la voluntad de no cegar los caminos de la libertad con recaídas en el partidismo, y desde el propósito de hacer irreversible toda conquista de libertad, único modo de ir ensanchando el horizonte democrático de nuestro país».

«Naturalmente, esta empresa sólo puede ser realizada por hombres que, previamente, se sientan dignos y libres. Por eso, uno de nuestros postulados irrenunciables es la dignidad humana, que consiste en la convivencia personal y social fundada en la justicia. No puede haber justicia si no se refleja sobre hombres, pero, para que esos hombres puedan ser tales en toda su plenitud, es necesaria la existencia de la equidad como base social de la justicia. Una justicia que hoy significa, fundamentalmente, tres cosas: que el hombre acceda al bienestar económico y a la propiedad; a la educación y a la cultura, al autogobierno y al poder. Esa es la síntesis actual y operante del significado de la justicia, que exige para su avance el equilibrio entre la autoridad y la libertad, entre la sociedad y el Estado, entre el poder y el pueblo. Tanto el Estado como la sociedad, para mantener ese equilibrio, necesitan de una comunión, de un vínculo que no es otro que el Movimiento Nacional, constituido por el pueblo de España, instalado institucionalmente

en el Estado, y tensado fundamentalmente hacia los propósitos esenciales de justicia y de libertad que con la médula de nuestro desarrollo político».

### CONTINUIDAD DE LA PAZ

«Desarrollo para el que son imprescindibles unas condiciones que todos hemos de esforzarnos en mantener: la unidad nacional, la continuidad en la paz, el sentido del ritmo en el avance colectivo y el progreso irreversible de la justicia social. Todos los propósitos podrán ser alcanzados si tales condiciones se mantienen. La unidad hay que mantenerla y fortalecerla continuamente, porque sólo en ella pueden darse la justicia y la libertad. Una unidad que sea más que una situación, una empresa constante que se proyecte sobre las clases, mediante la justicia social y económica; sobre los hombres potenciando nuestro sistema de participación y representación; sobre las tierras, mediante el impulso del desarrollo equitativo y firme de las regiones».

«Respecto a la continuidad de la paz, hemos de decir que no existe en nuestro tiempo ni una sola razón para alterarla, puesto que, hacerlo, sería tanto como paralizar y frenar el desarrollo. La alteración de la paz significa siempre una vuelta atrás. Veamos en quienes pretendan turbarla, no sólo los propósitos de anarquía o subversión, sino también intenciones de oponerse a la obra de la justicia. Asimismo, es preciso que exista un sentido comunitario respecto al ritmo del desarrollo. En él no se puede ir ni más despacio ni más deprisa de lo que las condiciones generales del país permiten. Es necesario lograr las metas comunitarias de España, dentro de una secuencia perfecta y coherente en la que se den, a la vez, la ambición y la posibilidad. La obra de realizar la justicia es una obra suprema, nacional, colectiva, que no puede estar a merced de particularismos, de individualismos o de torpezas. Y para mantener este sentido de ritmo, nada mejor que profesar un criterio de insobornable lealtad al horizonte de la justicia social. Es preciso que, cada día, cada meta lograda, cada obra cumplida, contribuyan en alguna medida a ensanchar la base de la justicia social. La justicia, como impulso ideal, como idea motriz, está desde nuestros orígenes instalada en nuestro pensamiento y en nuestro corazón. Pero la justicia requiere, también, como indispensable acumulación de una obra política, ir agrandándose en sus resultados en sus consecuencias».

### JUVENTUD

«En esta empresa colectiva de España, los Consejos Provinciales y Locales tienen una tarea de singular trascendencia. Han de ser las áreas en donde se verifiquen esos propósitos y esas condiciones del desarrollo político».

«Tanto en la esfera provincial como en la local, han de convertirse en los organismos motores, en las cámaras de promoción de la vida española. Bien entendido, desde luego, que no han de ser simples vertientes coloquiales donde nada se resuelva. En ellos ha de tener lugar el contraste de pareceres con toda su irrenunciable libertad, pero también con toda su exigencia de eficacia. Y una de sus misiones fundamentales es la de incorporar a la juventud española a sus tareas».

«Entendemos muy bien la desazón y la inconformidad juvenil, porque las razones de nuestra presencia en la vida política fueron precisamente esas. Pero yo quisiera recordar a todos los jóvenes, a los universitarios, a los trabajadores, a los administrativos, a los campesinos, a los que se disciplinaron en el aprendizaje de una formación profesional, la vieja verdad de que cuando el incorromismo y la rebeldía no encuentran una dimensión nacional y social a la que servir, se convierten en estériles y en anárquicos. Es falso todo aquel que afirma que en el Movimiento Nacional no existe esa

(Continúa en la página siguiente)

# PRESUPUESTOS GENERALES DEL ESTADO

271.795 MILLONES DE PESETAS  
TOTAL DE CREDITOS AUTORIZADOS

MADRID, 3. (Cifra).— En doscientos setenta y una mil setecientas noventa y cinco millones de pesetas se establece la cifra total de los créditos autorizados para dotar los gastos del segundo año de vigencia de los Presupuestos Generales del Estado, con la distribución siguiente según orden del Ministerio de Hacienda, que publica hoy el Boletín Oficial del Estado:

Jefatura del Estado	25.008.000	Ptas.
Consejo del Reino	1.920.000	"
Cortes Españolas	97.696.000	"
Consejo Nacional, Instituto de Estudios Políticos y Secretaría General del Movimiento	603.310.000	"
Deuda Pública	8.301.550.000	"
Clases Pasivas	24.190.530.000	"
Tribunal de Cuentas	47.609.000	"
Fondos Nacionales	5.731.774.000	"
Presidencia del Gobierno	8.720.884.000	"
Ministerio de Asuntos Exteriores	2.471.132.000	"
Ministerio de Justicia	6.252.326.000	"
Ministerio del Ejército	22.259.011.000	"
Ministerio de Marina	7.696.421.000	"
Ministerio de Gobernación	24.787.053.000	"
Ministerio de Obras Públicas	36.235.806.000	"
Ministerio de Educación y Ciencia	34.738.788.000	"
Ministerio de Trabajo	9.289.513.000	"
Ministerio de Industria	2.088.585.000	"
Ministerio de Agricultura	12.599.947.000	"
Ministerio del Aire	10.425.879.000	"
Ministerio de Comercio	3.084.879.000	"
Ministerio de Información y Turismo	3.075.949.000	"
Ministerio de la Vivienda	13.269.706.000	"
Ministerio de Hacienda	2.883.587.000	"
Gastos de diversos Ministerios	33.416.119.000	"
Total	271.795.000.000	"

### CORTES ESPAÑOLAS

## REESTRUCTURACION DE LOS CUERPOS SANITARIOS LOCALES

### PROYECTO DE LEY QUE SERA ESTUDIADO PASADO MANANA

Madrid, 2. (Pyresa).— La Comisión de Gobernación de las Cortes Españolas, que preside don Carlos Arias Navarro, ha sido convocada para el próximo martes día 6, al objeto de estudiar y dictaminar dos proyectos de Ley. El de reestructuración de los Cuerpos Sanitarios Locales y el de incorporación de los funcionarios de los Cuerpos Locales de Guinea Ecuatorial a la Administración Local española.

## AUMENTA LA EXPORTACION DE VINOS A INGLATERRA

### LOS DE A GRANEL, ESPECIALMENTE

Madrid, 3. (Pyresa).— En más de cinco millones de galones han aumentado las exportaciones de los vinos españoles a Inglaterra, según las estadísticas del Sindicato Nacional de la Vid.

En unos cuarenta millones de libras esterlinas se estima el valor de los treinta y seis millones y medio de galones exportados.

Los vinos a granel ocupan el primer lugar. España es el principal proveedor de este tipo de vino, que cada día goza de más aceptación en el Reino Unido. Siguen a España, Francia, Chile, Alemania occidental, Austria y Sudáfrica.

**CONCURSO DE ESCAPARATES**  
En la Avenida de Jaime III  
1/20 Mayo 1969

PATROCINADO POR EL  
**DIARIO BALEARES**  
Y  
**AIR FRANCE**

**BASES**

- Entre los días 1 y 19 del mes de mayo de 1969 se abre un concurso de escarpates decorativos sobre los coloridos de los "affiches Mathieu".
- Cada comercio interesado dispondrá de un "affiche Mathieu" y de un banderín de la Compañía patrocinadora.
- Un jurado local integrado por el Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo, el Presidente de la Cámara Oficial de Comercio e Industria, el Delegado Provincial de Bellas Artes y el Consul de Francia, determinará los dos escarpates mejor decorados sobre el tema.
- Se establecen dos premios a estos dos escarpates: el primero consistente en dos billetes de pasaje de Palma a París y regreso en la Compañía AIR FRANCE, y el segundo de dos billetes de ida y vuelta a Marsella en la misma Compañía, (fecha abierta).
- En ocasión de un cocktail-recepción ofrecido por AIR FRANCE con motivo de la inauguración de su nueva Agencia, se hará entrega de los premios a los ganadores.

**EL ENCINAR DE VALDEMOSA «Ca Madó Pilla»**  
Participa a su clientela y amigos que a partir del día 1 de Mayo, les ofrece los servicios de Restaurante, Bar y Piscina  
Reserve su mesa en Palma: Teléfono 214933 y en Valdemosa: Teléfono 48

COLISION DE TURISMOS

UN HERIDO GRAVE

Ayer, poco después de las ocho, se registró en el Camino Vecinal de Jesús (carretera de Puigpunyent), en el caserío de "Son Inglada", una colisión de turismos que revistió no poca espectacularidad y en la que hubo que lamentar dos heridos: uno de carácter grave y otro leve.

El choque se produjo cuando el turismo PM 68.359 que conducido por Agustín Ortega Vallejo, de 45 años de edad y ocupado en calidad de pasajero por Antonio Juanjo Requeno, circulaba por la calle Tenán, al parecer hacia la de Ferragut, y sin detenerse ante el "stop" irrumpió en la carretera en el momento en que llegaba, procedente de Palma, el turismo PM 56.648, cuyo conductor no pudo evitar entrar en colisión y a consecuencia de esta, además del giro que el señor Ortega efectuó a la izquierda para eludir el encontronazo, fue a estrellarse su coche contra un poste del tendido eléctrico. La violencia del golpe destruyó la parte delantera y lateral derecha del turismo, sufriendo sus dos ocupantes heridas que calificaron el estado del conductor de pronóstico leve y grave el de su acompañante.

"124" DESAPARECIDO

A primeras horas de esta madrugada nos visitó el propietario del flamante "124" matrícula PM 124.156, de color gris, para hacernos saber que dicho vehículo le había desaparecido de la calle Pursiana donde lo había dejado estacionado.

Si alguno de nuestros lectores conociera hoy el paradero, le rogamos que telefonee al número 233472.

EN AGUAS ARGELINAS, ABANDONADO

Apareció el yate «Marylin», de bandera británica, que estaba amarrado en Palma

PRINCIPAL AUTOR DEL ROBO: UN DELINCUENTE INGLES QUE HA CUMPLIDO DIECINUEVE CONDENAS

Al fin y tras casi un mes de arduas investigaciones, ha podido ser desvelado el misterio que rodeaba al yate de bandera inglesa «Marylin», el cual, teniendo su amarradero en el Club Náutico de nuestra ciudad, apareció a mediados del pasado mes de marzo embarrancado y abandonado en aguas argelinas. Nadie sabía quien le había llevado hasta allí y cómo salió de Palma.

Más antes de relatar la azarosa aventura —que resumiremos en los aspectos más notables— y cómo han podido llegar los Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal palmesana a desentrañar todo el intríngulis del asunto y detener en Palma al principal autor de este acto de piratería,



RAYMOND IVOR BOWMAN

queremos poner de relieve que tan importante servicio se inició partiendo prácticamente de cero, sin más datos que los escasos y vagos que las autoridades competentes mallorquinas recibieron de las correspondientes argelinas, al aparecer en sus aguas el referido yate.

NOTICIA PRIMERA

En la costa de Port Gueydon fue hallado en la primera quincena del pasado mes de marzo un yate de tres palos, de casco blanco, de 19 toneladas, registrado con el nombre de «Marylin», figurando como propietario el súbdito inglés Mr. John Grawford, famoso industrial. Tras las oportunas indagaciones, conocieron las autoridades argelinas que su último amarradero era en el puerto de Palma de Mallorca, en donde, sin autorización a nadie para su uso, lo dejara el propietario. A bordo no se encontraba tripulación ni pasajero alguno.

Recibida la noticia en Palma se pudo establecer que el yate había pasado del Club Náutico a amarrar en el Paseo Marítimo casi frente al «Auditorium» y que no hacía mucho tiempo se llevaron a cabo algunos trabajos de limpieza del casco y de reparación de mecanismos, operaciones que fueron costeadas por un súbdito inglés que respondía al nombre de Raymond. También, que había desaparecido el yate de su amarradero el día 5 de marzo, ignorando destino, quién lo tripulaba y sus posibles pasajeros.

INCONSCIENTE EN UNA MONTANA

La siguiente noticia que llegaba a Palma, que fue transmitida a la B. I. C., no dejaba de ser menos sorprendente. En una montaña próxima a Port Gueydon había sido hallado un europeo completamente desnudo y en estado inconsciente. Fue trasladado a un hospital y durante su delirio dejó entender que era inglés, llegado a bordo de un barco que salió de Mallorca. Se informaba, asimismo, que al recobrar el conocimiento el enfermo se encerró en un absoluto mutismo y que, posteriormente, burlando la vigilancia a que se hallaba sometido, se fugó del hospital sin que se consiguiera dar con su paradero. Por último se señalaba que había citado un nombre: Bowman, suponiendo fuera algún compañero de la extraña aventura del barco abandonado.

RAYMOND BOWMAN?

Los Inspectores de la B. I. C. seguían tejiendo la malla de su investigación. Aquella pista del tal Raymond que encargó las reparaciones llevadas a cabo en Palma en el yate, les dio a conocer que con frecuencia visitaba la isla un súbdito británico que respondía por tal nombre. Pero las referencias que de él se obtenían eran tan contradictorias que creaban un mundo confuso. Mientras para algunos miembros de la colonia extranjera en Palma era respetable caballero —un escritor de la Televisión inglesa— para otros dejaba mucho que desear. Entre otros «pecados»

resultaba haber sido despedido del hotel en el que se alojó durante largo tiempo en compañía de una veterana actriz de la Televisión inglesa cuando ésta, ya ausente, dejó de abonar las facturas de los gastos del amigo.

La cita por el misterioso hombre hallado en la montaña argelina del apellido Bowman, fue una chispa que iluminaría por último la investigación a los Inspectores de la B. I. C. Anudaron el apellido al nombre de Raymond, porque correspondía exactamente al de éste, y la total conciencia de su personalidad: Raymond Ivor Bowman, nacido en Londres, de 39 años de edad, soltero, conceptado como delincuente profesional, habiendo cumplido hasta 19 condenas en Inglaterra y en Irlanda por hurtos, robos, fraudes...

El sospechoso no se encontraba en Palma. Tenía un apartamento alquilado en Cala Mayor. Era cuestión de esperar su nueva visita. Se estableció una especialísima vigilancia. La investigación se había llevado con tal discreción que nadie podría ponerle en alerta.

DETENCION Y RELATO

Así fue. Llegó Raymond Ivor Bowman a Palma y fue detenido. Declaró haberse hecho con el yate «Marylin» en compañía de un compatriota y dos daneses. Empezaron viaje a Argel. Durante la travesía, su compatriota, que era alcohólico, sufrió un ataque, rompió las cartas de navegación y atacó a sus compañeros de viaje. Tuvo que ser encerrado. En Port Gueydon le desembarcaron. En cuanto a los daneses, desde Argelia marcharon a su país. El yate fue amarrado, pero luego se saltó para embarrancar.

Dice Raymond que se hizo a la mar contratado por el propietario del yate, quien le encargó estar en Gibraltar en fecha fija. Quiso justificar este contrato con un escrito que luego ha resultado ser falso. ¿Cuáles fueron las razones auténticas de este acto de piratería? Las ignoramos. Raymond se encuentra en la prisión de Palma. Quizá algún día podamos volver sobre el particular.

DOS LADRONES DE PISOS

Como autores de dos robos en sendos apartamentos situados en las inmediaciones de Son Dureta, de los que se llevaron dinero, joyas y objetos por un total de 19.000 pesetas, han sido ingresados en prisión Juan Pericás Fuster, natural de Sóller, y Domingo Bermúdez Martín natural de Jaén, ambos vecinos de Palma, mayores de edad penal.

Fueron sorprendidos cuando acababan de cometer dichos robos y detenidos por Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal, resultaron poseer antecedentes delictivos. Se declararon también autores de diversos hurtos llevados a cabo en automóviles aparcados en la vía pública.

Al ser descubiertos, Domingo consiguió escapar con todo el botín recién obtenido, mas las indagaciones posteriores realizadas por la policía permitieron localizarle y recuperar lo robado.

Ante la Guardia Civil del Puesto del Molinar

SUFRIÓ UN ACCIDENTE CON EL TURISMO QUE ACABABA DE ROBAR EN EL ARENAL

Mediada la pasada madrugada, cuando una pareja de la Guardia Civil del Puesto del Molinar se hallaba en servicio de vigilancia por la carretera que lleva de Palma a El Arenal, vieron cómo se aproximaba un automóvil en dirección a la ciudad y hallándose a unos sesenta metros de distancia en la curva sita en el lugar conocido por «Las Troneras», el vehículo hacía un giro brusco hacia la derecha, chocaba contra un muro y volviendo al centro de la calzada quedaba allí volcado.

Los Guardias Civiles se acercaron rápidamente a prestar los posibles auxilios a los ocupantes del turismo, el «600» PM. 102.720, en el que resultó viajar sólo el conductor, quien

presentaba ligeras erosiones. Trasladado a la Casa de Socorro fue debidamente asistido. Al proceder a instruir las diligencias requeridas en el caso, el accidentado se identificó como Bartolomé Buades Garriga, soltero, electricista, vecino de Palma y manifestó que acababa de apoderarse del turismo en una calle de El Arenal, desconociendo a quien pudiera pertenecer. Decidió, también, que carecía del oportuno permiso de conducir y que ya en otras ocasiones se había apoderado, de distintos vehículos dejados por sus propietarios de noche, en la vía pública.

Puesto a disposición de la autoridad judicial, se decretó su ingreso en prisión.

PORTO CRISTO

Tres jugadores de fútbol, ingleses, dieron patadas a un turismo español

Causándole desperfectos valorados en unas cuatro mil pesetas

Anteanoche eran unos marineros norteamericanos los que originaban un incendio en una vivienda sita en el "barrio", a consecuencia de una gamberrada.

Ayer nos llegaron noticias desde Porto Cristo de que tres componentes de un equipo de fútbol inglés, el recién ascendido a primera categoría "Derby Country", llegado a Mallorca en plan turista y como premio a su triunfo, habían producido desperfectos en el automóvil de un español por un valor de 4.000 pesetas.

Según nos informaron, el equipo fue obsequiado con una copa de vino español y finalizada la fiesta, un tanto

eufóricos y en grupo salieron a la calle. Invadían la calzada cuando se aproximó un turismo cuyo conductor solicitó paso. La respuesta dada por tres de esos jugadores John Dixon, William Carlin John Preston fue hacerse a patadas con el utilitario.

El alboroto llegó hasta la Guardia Civil y fuerzas del Puesto acudieron al lugar del suceso para restablecer el orden. Logrado este objetivo se procedió a instruir las diligencias oportunas contra los eufóricos y agresivos futbolistas británicos, pasando luego a disposición judicial. Quedaron en libertad si bien sujetos a ulteriores disposiciones.

MEJICO

UNA EXPLOSION CAUSA LA MUERTE A 8 PERSONAS SE IGNORAN SUS CAUSAS

MEJICO, 3. (Efe).—Una pavorosa explosión cuyas causas se desconocen todavía, causó la muerte a por lo menos ocho personas y heridas a cerca de un centenar, en la localidad suburbana de Naucalpan de Juárez, en los alrededores de esta capital, perteneciente al Estado de Méjico.

INVESTIGACION EN LA FABRICA DE POLVORA

MEJICO, 3. (Efe).—Peritos militares en explosivos reinician esta mañana sus investigaciones en el área de lo que fue la fábrica de pólvora y productos acéticos «Anahuac», donde ayer se produjo una explosión que causó la muerte a cinco personas y heridas a ciento diez.

Aunque la fábrica, situada en la colonia suburbana de Naucalpan de Juárez, había sido clausurada por su peligrosidad hace más de diez años, se sospecha que venía funcionando clandestinamente. El Interventor de Hacienda de Naucalpan, que pertenece al Estado de Méjico, José Baca, declaró hoy que en la fábrica se trabajaba en forma clandestina, en depósitos subterráneos, para eludir impuestos.

Precisamente uno de los depósitos fue el que hizo explosión por causas que aún no han podido ser determinadas. En previsión de que existan otros subterráneos, técnicos del ejército y bomberos realizan investigaciones, mientras un área de varios kilómetros cuadrados está acordonada por soldados para prevenir nuevas desgracias, mientras no se confirme la inexistencia de nuevos explosivos.

Aunque el número oficial de muertos es de cinco se teme aparezca algún nuevo cadáver entre los escombros. Algunos de los heridos se encuentran en muy grave estado.

La explosión ocurrió a mediodía de ayer. Dos casas próximas se desplomaron sobre cuatro adultos y un niño de meses que perdieron la vida. La mayor parte de los heridos corresponden a personas que se encontraban en un mercado situado a 500 metros de la fábrica y que fue alcanzado por la onda expansiva.

El propietario de la fábrica, General retirado, José Manuel Chavarri, está siendo buscado para prestar declaración.

RODRIGUEZ DE VALCARCEL, EN GRANADA

(Viene de la página anterior) posibilidad de servicio, esa empresa digna a la que servir con inconfundible, rigor, exigencia y coraje. España y el Movimiento necesitan de su juventud; pero, a su vez, la juventud necesita de esa empresa española para no quedarse en la intemperie de la contradicción y del absurdo. La juventud ha de ser ciertamente revolucionaria pero no puede quedarse a mitad del camino, sino que es necesario que advierta la dimensión y la magnitud de la obra exigida. Por eso es que abráis de par en par las puertas de los Consejos a la juventud, a su vez, a su exigencia que hablé siempre de limpieza de servicio.

El Vicesecretario General del Movimiento concluyó sus palabras con una apelación a la insobornable lealtad al pensamiento de José Antonio y a la guía segura de

Franco, a la clara voluntad de eficacia leal hacia el porvenir, a la fe en la patria, en el pan, en la justicia y en la revolución nacional.

AGRADECIMIENTO

GRANADINO

Concluido el acto de afirmación política del Teatro Isabel la Católica, Rodríguez de Valcarcel se reunió para almorzar con los miembros del Consejo Provincial y por la tarde presidió una reunión formal del mismo, en la que mantuvo un cordial cambio de impresiones con todos sus componentes.

Pero Rodríguez de Valcarcel pasó luego al atardecer por la ciudad, visitó las Cruces de Mayo y estrechó la mano de múltiples granadinos y granadinas, que agradecieron su presencia, en Granada con el mensaje optimista y esperanzador de que ha sido portador.

UNA PELICULA SIN TIROS, SIN COMPLEJOS PERO...

CON MUCHISIMO «SAVOIR FAIRE» FRANCES ENTRE CARCAJADAS VD. APRENDERA A VIVIR BIEN Y... DORMIR MEJOR

W WARNER BROS. SEVEN ARTS

PHILIPPE NOIRET  
MARLENE JOBERT  
FRANÇOISE BRION

el arte de vivir... ¡pero bien!

director YVES ROBERT EASTMANCOLOR

¿QUE TIENE ESTA PELICULA? Averiguelo, pero acompañado de su esposa o de la otra ¡DA LO MISMO!

TEATRO BALEAR MAÑANA ESTRENO

Y de complemento: «EL ABISMO DEL MIEDO» con DAVID KUIHNT Y MOIRA REDMOND

NUEVA DELHI

# Ha muerto de un ataque cardíaco el Presidente de la India

## Zakir Husain contaba 72 años

Nueva Delhi, 3. (Efe-Reuter). — El Presidente de la India, Zakir Husain, ha fallecido repentinamente, en la mañana de hoy, sábado, como consecuencia de un ataque cardíaco.

El Presidente, musulmán, que contaba 72 años de edad, se sintió repentinamente enfermo. Acto seguido sufrió el ataque y en cuestión de minutos dejó de existir.

Zakir Husain, destacada figura de la enseñanza de su país, ocupó la Presidencia hace dos años, tras ocupar la Vicepresidencia por espacio de cinco. Era el Primer Presidente musulmán de la India.

Ocupó la Presidencia del país en Mayo de 1967, como primer musulmán en desempeñar el cargo. Nació el 8 de Febrero de 1897 en Hyderabad, al Sur de la India. Se graduó en el colegio musulmán Anglo-Oriental de Aligarh y luego se doctoró en economía en Berlín. Viajaba con frecuencia a Europa y América.

Husain prestó servicios en numerosas comisiones de educación y era miembro de la Junta Ejecutiva de la Unesco. Ha escrito numerosos libros y ha traducido otros al urdu.

El actual Vicepresidente, V. V. Giri, ocupa, automáticamente la Presidencia, cargo que desempeñará hasta la elección de nuevo presidente.

BONN

# TODOS HABLAN DE LA REEVALUACION DEL MARCO

## Afectaría a todas las monedas occidentales

(Viene de la primera página)

glón seguido de la entrada en funciones del nuevo Gobierno francés. He aquí sus jases principales: Devaluación del franco francés en una medida soportable por la libra esterlina, que conservará su paridad actual. Los expertos estiman que una devaluación del diez por ciento no resultará peligrosa para la estabilidad de la moneda británica. Una reevaluación del marco alemán del cinco al ocho por ciento que en realidad llegará al diez, al sumar al índice de reevaluación las medidas restrictivas del comercio exterior —gravación fiscal del cuatro por ciento a las exportaciones y desgravación equivalente de las importaciones— aplicadas por el Gobierno Federal a partir de la grave crisis monetaria internacional de noviembre pasado. Estas dos partes de la operación irán acompañadas de una reevaluación de la lira italiana, todavía sin concertar.

**PUEDEN AFECTAR A LA PSETA**

La cosa, pues, parece clara habrá reforma de las paridades monetarias de aquí a mes y medio y afectará directamente al franco francés, al marco alemán y a la lira italiana y cabe suponer que, indirectamente, o sea, de rechazo, a todas las demás monedas de la Europa Occidental. Entre ellas —¿cómo podría evitarlo?— a la peseta.

Con tiempo por delante —nadie tendría derecho a sorprenderse y a reaccionar después a la ligera ante un acontecimiento previsible— bueno será que los sabios doctores encargados de la salud de nuestra moneda nacional estudien seriamente, con todos los datos a la vista, el tratamiento a seguir para que la peseta no se nos haga, de un día a otro, más pequeña y más débil.

Otro elemento a favor de la «operación concertada» lo aporta hoy el autorizado periódico de Munich «Sueddeutsche Zeitung» al presentarla como la única solución que los «divos» económicos de Bonn podrían aceptar. Está claro que en ningún caso sería soportable para Kiesinger, Schiller y Strauss una reevaluación unilateral del marco, puesto que a raíz de la crisis monetaria de noviembre de 1968 se atribuyeron con un énfasis extraordinario la condición de guardianes inflexibles de la paridad del marco alemán.

Ni que decir tiene que la operación que al parecer se prepara está destinada, sobre todo, a apuntalar dos economías y dos monedas: las de Francia y las de Gran Bretaña. Hay urgencia en aportar a la Francia «pos-gaullista» y a una Inglaterra en apuros que puede entrar en la Comunidad Europea en un tiempo próximo. Ya que no es probable que nadie se acuerde esencialmente de España en esta ocasión, el interés lo han de poner por entero los gobernantes.

Grandes Novedades en...

# ISLAS/GONDOLAS, VITRINAS MOSTRADORES Y ESTANTERIAS



VISITE NUESTRA EXPOSICION

## Matcelo Vila S.A.

AV. JOSE ANTONIO, 570 • TEL. 223 49 46 • BARCELONA

REPRESENTANTE: IGNACIO FORTEZA

EXPOSICION: VIA ROMA 42 - TEL. 223171 - PALMA DE MALLORCA

# BILBAO

# HOMILIA DE MONS. CIRARDA A SACERDOTES, RELIGIOSOS Y FIELES DE LA DIOCESIS

Bilbao, 3. (Cifra). — Para ser leída como homilía en las misas de mañana, domingo, 4 de mayo, el Administrador Apostólico de la Diócesis de Bilbao, Monseñor Cirarda, se dirige a los sacerdotes, religiosos y fieles con la siguiente exhortación pastoral, que también ha distribuido entre los medios informativos:

«Mis queridos amigos:

«Cumpló mi promesa de escribir una carta pastoral sobre los sucesos que tienen turbada la paz de nuestra Diócesis. Os escribo con el alma llena de pena y de preocupaciones, pero con una paz muy grande, que tengo que agradecer al Señor. Os la deseo también a vosotros. A todos: a los sacerdotes, para que nuestros juicios sean serenos y nosotros factores de paz; a los fieles, sea cual fuere vuestra condición y estado de ánimo, para que no os dejéis llevar de pasiones a la hora de recibir noticias o comentarios apasionados.

**NUESTRAS PENAS**

«Son muchas las penas que se han remansado en nuestras almas a lo largo de estos días.

«Pena grande por el clima de violencia, que llegó a causar la muerte trágica de don Fermín Monasterio, asesinado cuando ejercía honradamente su trabajo como taxista; venía precedido y se prolonga en un ambiente en que el espíritu de la violencia acelera su fuerza en actos y en palabras.

«Pena grande por los hermanos que sufren más vivamente en este momento: la viuda y los hijos del taxista muerto; los detenidos porque son responsables de delitos o porque la justicia ha incoado un proceso aunque quizás, a su final, aparezcan inocentes; los familiares de unos y otros, etc.

«Pena grande por la turbación producida en toda la Diócesis, y en mí más que en nadie, por las repetidas detenciones de sacerdotes y religiosos, a quienes se acusa de posibles implicaciones en estos o aquellos delitos.

«Pena grande por algunas informaciones sensacionalistas y aún falsas, que se han difundido manchando la fama de algunos, dañando la paz y enturbando los criterios.

«Pena grande porque, como dije en mi homilía el pasado domingo en Begonia, el Concordato ha sido rozado en estos sucesos más de una vez.

**PROBLEMAS DE FONDO**

«Ante tales hechos, unos os habéis llegado a mí planteándome preguntas, otros sugiriéndome lo que debiera decir. Cada uno queréis una cosa. Y es que el hecho condenable y tristísimo del asesinato de un taxista y las acusaciones contra algunos sacerdotes como colaboradores de elementos políticos subversivos, han provocado en nuestra Diócesis una fuerte reacción, que evidencia el confusiónismo que existe con respecto a no pocos puntos.

«Para unos es misión pastoral de la Iglesia lo que para otros es puro temporalismo condenable.

«¿Dónde está la línea divisoria de lo que toca a la Iglesia en las cosas del mundo y de lo que es ya un clericalismo inadmisibles. sea del signo que fuere?

«Las relaciones entre la Iglesia y el Estado unos las ven de una manera y otros de otra. ¿En qué tiene que consistir la cooperación entre ambos poderes que quiere el Concilio, y en qué la indepen-

«Cumpló mi promesa de escribir una carta pastoral, pero no puedo hablar mientras los ánimos estén irritados»

dencia y autonomía, mútua que también afirma el Concilio?

«Para unos la figura del sacerdote debe concebirse de una manera puramente sacral. Para otros ha de ser un hombre de Dios encarnado en los problemas de los hombres. ¿Qué quiere decir el Vaticano II cuando exige que nosotros, los sacerdotes, estemos «segregados» en medio del pueblo de Dios como testigos y dispensadores de una vida distinta de la terrena, pero añadiendo que no podemos estar separados ni del pueblo mismo ni de hombre alguno, sino que hemos de vivir la vida y las condiciones de los mismos?

1.—Estos justifican la violencia en las mútuas relaciones entre autoridades y ciudadanos, si los fines a que se ordena les parecen buenos. Aquellos condenan toda violencia. ¿Puede una autoridad usar de la violencia para arrancar una confesión a un presunto delincuente? ¿Puede usarla un ciudadano para forzar el cambio de un orden que considera injusto? ¿Qué supone la legítima defensa que es la única hipótesis en que la doctrina cristiana admite la violencia?

2.—El orden público es para unos el supremo bien social al que debe subordinarse todo. Para otros la paz es mucho más que el orden público. ¿Qué exigencias plantea la paz para que el orden público merezca el nombre de justo?

3.—Lo legal y lo moral parecen identificarse en la conciencia de algunos, al paso que otros tienden a separarlos más de la cuenta. llevados unos y otros de criterios no morales, sino de preferencias políticas. Y la doctrina cristiana ¿qué dice? ¿Puede haber acciones que sean moralmente lícitas y aún obligatorias, aunque entrañen responsabilidades ante la Ley?

4.—Estos son, mis queridos amigos, algunos de los verdaderos problemas que necesitan iluminación por mi parte. El confusiónismo en torno a ellos es la única explicación del que se manifiesta incluso al enjuiciar actos evidentemente injustos, como la muerte del taxista o las conductas moralmente claras, para su aprobación o para su condenación, del Obispo, de las autoridades, de los sacerdotes, o de cualquiera.

decir mucho más, y no puedo hacerlo ahora.

«Porque es mi deber, si, enseñaros verdad cristiana en esos problemas que he dejado apuntados. Pero también es deber mío decir que pecaría si hablara antes de que todos, vosotros y yo, preparemos nuestros espíritus para escuchar la verdad.

«Por esto, os invito a una auténtica conversión, que nos ayude a superar las cargas pasionales que nieblan la mente y endurecen el corazón.

«Habeis formado vuestros juicios en torno a la agitación que turba nuestras vidas. ¿Queréis examinar conmigo qué móviles os han conducido en vuestra actitud? ¿Está el amor en su centro, un amor universal que no excluya a quienes consideráis equivocados o malhechores? Los que más os habeis indignado en vuestros juicios contra el Obispo o contra sus sacerdotes, ¿habeis orado por nosotros? Los que os manifestáis irritados contra la autoridad, ¿la encomendáis al Señor?

«Puede que esta exhortación no responda a lo que algunos esperaríais. Unos queríais una historia de hechos, con el juicio concreto de cada uno de ellos. Otros queríais una condenación drástica de esto o de aquello. Y yo, de momento os invito a la reflexión y a la oración.

«El Apóstol Santiago dice en la Epístola de hoy: «Sed todos prontos para escuchar, lentos para hablar, lentos para la ira. Porque la ira del hombre no produce la justicia de Dios... Aceptad dócilmente la palabra». Y Jesús en el Evangelio me presta una palabra que resume lo que os vengo diciendo: «Muchas cosas me quedan por decir, pero no podéis cargar con ellas por ahora. Cuando venga El, el espíritu de la verdad, os guiará hasta la verdad plena.

«Estos son los consejos que debo daros hoy: Superémonos la ira; serenemos el ánimo; venzámos al mal con el amor; abramos nuestro espíritu para recibir la verdad con la paz. Y cuando hayamos alcanzado, con esfuerzo, este tiempo tranquilo, con el espíritu, os hablaré de todos estos problemas que se cruzan y entrecruzan en nuestro grave presente.»

**MI CLERO DE VIZCAYA**

Mis queridos sacerdotes: «Hay una cosa, con todo, en la que no debo retrasar ni un día mis afirmaciones. Perdonadme que os obligue al sonrojo de tener que proclamar unas líneas referentes a vosotros, mi clero de Vizcaya. Todos somos pecadores y puede ha-

ber entre nosotros, los sacerdotes, quienes sean responsables de éstos o aquellos delitos. Puede haber también quien haya invertido los valores en su vida sacerdotal. Tengo que dar un dolorosísimo «no» en tales casos. Pero, de momento no puedo tener certeza ni concretar nada en este orden de cosas. Esperemos que se haga luz.

«Es deber mío, sin embargo, y urgente, el afirmar que el clero de Vizcaya, en general, es un clero lleno de virtudes, piadoso, trabajador, desprendido, fiel a su Obispo, amante de su tierra pero abierto en catolicidad, como lo demuestra su desvivirse en Vizcaya por los inmigrados venidos de toda España y el número crecidísimo de sacerdotes vizcaínos que trabajan en Madrid y en Andalucía y en las misiones de África y América.

«Es un deber mío proclamarlo hoy para reparar, en alguna manera, las noticias turbadoras de posibles delitos de algunos que han sido tan inconsideradamente difundidos en informaciones al menos tendenciosas.

«Jesús hizo nuestra redención por la Cruz. El dolor es; el arma purificadora y liberadora de Dios. Mucho hemos sufrido todos estos días. Y seguimos sufriendo. Es un dolor más para mí el no poder hablarlos, dar la excitabilidad que demostráis tantos y tantos. Y un dolor más para vosotros quizás al encontrarlos con que mi palabra os invita a la reflexión y a la oración. Cristo va a hacerse presente en el altar como nuestra Hostia. Ofrecemos al Padre en El, con El y por El nuestros dolores todos, para que el Padre los haga fecundos en frutos de la paz auténtica en lo individual y en lo social, que es fruto de la justicia.

«Oremos y trabajemos para que así sea. Y María, nuestra Madre de Dios de Begonia, la reina de la paz, sea nuestra interesadora. José María, Obispo, A.A. de Bilbao».

UNA ORGANIZACION POR

# ICARIA

SEGURA Y CON GARANTIA EUROPEA

TRAS ESTA BANDEROLA LE SIRVE

24 HORAS HEURES HOURS STUNDEN

PHOTO COLOR SERVICE

## SU CUERPO MERECE TANTA ATENCION COMO SU CABELLO

Su cuerpo, también tiene una belleza que la vida moderna arriesga sin cesar. Para guardar una silueta fina y elegante, Brigitte de Bercy ha creado para usted su tratamiento «Silhouette Reduction Therapy».

Dedique de vez en cuando algunos minutos a la belleza de su cuerpo, pues la belleza de una mujer no se limita al cuidado de su cabello o al maquillaje de su cara... está también el cuerpo. Todos los problemas de la silueta tienen su solución en Brigitte de Bercy.

*Brigitte de Bercy*

Avda. Gral. Primo de Rivera, 35.  
Teléfono 21 78 64.

DENVER (COLORADO)

SILVA MUÑOZ VISITÓ EL COMPLEJO DE REGADIOS MAS IMPORTANTE DE U.S.A.

DENVER (COLORADO), 3. (Por Rafael Alonso, enviado especial de Efe).— El Ministro español de Obras Públicas don Federico Silva Muñoz, visitó ayer, en Denver, el complejo de regadíos más importante de los EE. UU.

Durante un apretado programa de trabajo que comenzó por la tarde, nada más bajarse del avión, el Ministro español pudo estudiar en unas horas el sistema de obras hidráulicas de 17 Estados del Occidente de EE. UU.

Silva Muñoz, a quien acompaña el director de Obras Hidráulicas don Virgilio Ofiate y otros destacados funcionarios del Ministerio de Obras Públicas, tuvo la oportunidad de examinar los ambiciosos proyectos que están convirtiéndose en un vergel a la parte más seca de los EE. UU., durante una gira al centro federal de regadíos de Denver.

El Ingeniero jefe del Centro, B. P. Bellort, y el Jefe de investigación científica G. E. Burnett, explicaron detalladamente al Ministro español las obras ejecutadas en los laboratorios de Denver, quedando el señor Silva Muñoz gratamente impresionado por la magnitud de los proyectos, mostrando especial interés por un sistema de trasvase de aguas de dos ríos cercanos a Denver, conocido por el "proyecto Colorado-Big Thompson".

El Ministro español, comentando después de conocer las características de este proyecto, dijo que los actuales trabajos del trasvase Tajo-Segura convertirán también a la "Zona de la sed" del sureste español, en un Oasis de riqueza antes de que pase mucho tiempo.

El ambiente de cordialidad con que ha sido recibido Silva Muñoz por funcionarios norteamericanos, ha impresionado gratamente a los visitantes españoles que, desde su llegada el pasado domingo no han dejado de recibir atenciones, tanto en Denver como en Nueva York y Washington.

Sin embargo, ha sido la capital de Colorado donde quizá el Ministro Silva y sus acompañantes han encontrado una especial simpatía por el hecho de que Denver es una ciudad casi española ya que más de la mitad de su millón de habitantes hablan castellano.

A última hora de la noche, y en un céntrico Hotel, el Ministro español asistió a una recepción dada en su honor por destacadas personalidades de la ciudad.

DURA POLEMICA ENTRE EL CONGRESO Y NIXON

LOS PARLAMENTARIOS SE OPONEN AL SISTEMA MISILES-ANTIMISILES PROPUGNADO POR EL PRESIDENTE

Muchos temen que el «centinela» provoque una carrera de armamentos con Rusia

NUEVA YORK, 3. (Del correspondiente de Pyresa, Guy Bueno).— "El nuevo hombre tecnológico —comenta melancólicamente el Dr. Barry Commoner, de la Universidad de Washington— lleva estroncio-90 en sus huesos, yodo-131 en la tiroides, DDT en su grasa y amianto en sus pulmones". Así y todo, bien sea movido por indestructible optimismo o impulsado por Dios sabe qué atávico masoquismo, el "nuevo hombre tecnológico" sigue empeñándose en regar sus campos con poderosos insecticidas y fertilizantes químicos, en descargar en sus ríos y mares las basuras tóxicas de su civilización industrial, en contaminar su aire con los gases deletéreos producidos por sus automóviles y fábricas. Y como quiera que, por lo visto, resulta más fácil proteger es a sociedad envenenada que tratar de eliminar el veneno restableciendo el equilibrio ecológico de tiempos pasados, el "hombre tecnológico" ha decidido confiar la defensa de su precaria vida a poderosos ingenios nucleares que, paradójicamente, lo destruirían totalmente si fueran empleados. Más sabio que el hombre, el famoso "Centinela" que desde hace 2.000 años reinó orgulloso en las forestas californianas, incluso después de que los hombres hubieran abierto un túnel a través de su tronco para facilitar el tránsito de diligencias —hace 50 años— y de automóviles y autobuses en la época presente, ha decidido abandonarnos anoche, tumbándose para siempre sobre su inmenso costado. Sin duda debería servir la muerte de este árbol soberbio de amonestación. No parece, empero, que el "nuevo hom-

bre tecnológico" esté dispuesto a escuchar el aviso. Al contrario, DURA POLEMICA

En estos momentos, una dura polémica está entablada en el Congreso y entre el Congreso y el Presidente Nixon en torno a la cuestión de si conviene desarrollar o no un nuevo sistema de misiles-antimisiles, cuyo objeto sería, teóricamente, interceptar y destruir los cohetes nucleares enemigos, permitiendo de la suerte que las propias armas atómicas logren asolar la vida en el solar del adversario. El logro de semejante objetivo produciría por cierto probablemente reducidas radioactivas capaces de eliminar todo rastro de vida sobre nuestro planeta. Unos 50 Senadores han decidido oponerse ahora contra semejante desarrollo, arguyendo que la creación de un sistema de misiles-antimisiles tan solo produciría una nueva carrera de armamentos con la Unión Soviética conduciendo a nuevos niveles de inseguridad. Que, de todas las maneras, el "centinela" propuesto por el Presidente Nixon no sería un escudo eficaz: Que más valdría, en todo caso, esperar hasta ver el curso de las proyectadas negociaciones con los rusos en materia de desarme, antes de dar tan fatidico paso. Frente a estos 50 Senadores públicamente comprometidos a tratar de evitar el desarrollo del "Centinela", la Administración tan sólo parece poder contar ahora con unos 44 o 45 Senadores favorables, siendo así que la balanza se encuentra actualmente en manos de seis senadores que aún no han dado a conocer su opinión.

SEÑALES DE ALERTA EN DOS SECTORES DEL II PLAN DE DESARROLLO

EN EL «INDICE GENERAL DE PRECIOS AL POR MAYOR» Y «OFERTA MONETARIA»

MADRID, 3. (Pyresa).— Desde su puesta en marcha, en el primer trimestre de este año se ha producido la alerta en dos sectores del II Plan de Desarrollo Económico y Social, mientras que en los otros cinco la media observada se ha mantenido por debajo del porcentaje tope.

La señal ha funcionado en los apartados «Índice general de precios al por mayor» y «Oferta monetaria». En relación con el primero, el aumento de la media de los índices del último trimestre, de enero a marzo, respecto a la media de los índices del trimestre inmediatamente anterior, octubre a diciembre, ha sido de 2,61 por ciento, crecimiento superior al dos por ciento fijado como tope.

En la relación con la «oferta monetaria», el aumento de la media del último trimestre respecto a la del anterior ha sido de un 3,9 por ciento. La señal de alerta ha funcionado, ya que se ha superado el 3,3 por ciento máximo.

No se ha producido alarma en relación con el «Índice general del coste de vida». El aumento de la media de los índices durante el mismo periodo al que nos referimos ha sido de 0,33 por ciento, mientras que la señal tenía fijado un dos por ciento.

La «cobertura de las exportaciones sobre las importaciones», durante el último semestre (octubre-marzo) es de 3 puntos con relación al periodo anterior. La señal habría funcionado si se hubiese superado los cuatro.

Las «Reservas de divisas» han experimentado durante los últimos doce meses un incremento indicativo del 4,6 por ciento, con relación al periodo similar anterior (1967-1968). Al no darse un descenso superior al 10 por ciento la señal de alerta no ha actuado.

El «Índice general de la producción industrial» ha manifestado un incremento de 11,3 por ciento durante el pasado semestre (septiembre-febrero), con relación al mismo periodo del año anterior. La señal de alarma habría funcionado si el crecimiento hubiese sido inferior al 2,5 por ciento.

Finalmente, en cuanto a la relación entre «Desempleo y población activa», durante 1968 se ha observado esta trayectoria positiva: 1,88 por ciento (enero); 1,90 por ciento (febrero); 1,87 por ciento (marzo). La señal habría actuado en el caso de que durante estos tres meses consecutivos dichos porcentajes hubiesen sido superior al 2,5 por ciento.

Campaña de Promoción Asociativa

REUNIONES EN INCA Y MANACOR

EN INCA

En el salón de actos de la Escuela de Aprendizaje Industrial tuvo lugar una reunión en la que asistieron representantes de la comarca de Inca y de las Asociaciones ya constituidas.

Hizo la presentación el señor Alcalde de Inca, don Alfonso Reina y seguidamente don Ramón Ferrer, presidente de la Asociación de Cabeza de Familia de Inca, saludó a las repre-

sentaciones vecinales, e hizo referencia a la reunión de la comarca de Palma del pasado lunes, de la cual dijo que todos salieron entusiasmados y reseñando muchas cosas conseguidas en Inca, dijo que antes le habían parecido montañas, pero que se consiguieron.

Don Gabriel Tous, Delegado Provincial de Asociaciones, se refirió a unas recientes reuniones en Madrid, en las cuales se acordó el celebrar la presente campaña de promoción asociativa, e informó sobre los objetivos de los visitantes desplazados de Madrid.

Don Carlos Criado y don Manuel Fiol trasladados expresamente para estas cuestiones desde Madrid, intervinieron seguidamente con amplias explicaciones, entablando también un enigmático coloquio general con intervención de todos los componentes de la presidencia y de casi todas las representaciones.

Se adoptaron medidas y dieron instrucciones para la fundación de las asociaciones aún no constituidas en alguna localidad.

EN MANACOR

En el Salón de Actos del Ayuntamiento de Manacor también tuvo lugar la anunciada reunión, con asistencia de representantes de la comarca y de las asociaciones.

El Delegado Provincial de Asociaciones, hizo la presentación de don Manuel Fiol y don Carlos Criado, y agradeció la asistencia a todos.

Explicó los objetivos de las reuniones de Palma, Ibiza, Mahón, Ciudadela, Inca y Manacor, pues que, dijo, es la hora propicia para completar la organización en Baleares, tomando contacto con las personas cualificadas y las Asociaciones.

El señor Fiol se refirió a las actividades propias de las Asociaciones de Cabezas de Familia, cuya problemática es enorme.

El señor Criado explicó por el cual nace y se desarrolla la asociación, que siempre consiste en cubrir unas necesidades, refiriéndose a la manera de realizar sus actividades, manifestando que todos estaban dispuestos a ayudarles para la defensa de los intereses familiares.

Con un amplio diálogo de participación general y de los componentes de la presidencia, se pusieron en evidencia las causas del entorpecimiento o el mal funcionamiento de alguna asociación, en escasos casos, y de como otras obtienen grandes éxitos.

El señor Criado insistió en que el Ayuntamiento tiene una misión pública, y que no se mueven en teorías, sino en realizaciones prácticas y en la acción permanente.

CONVOCATORIA DE LAS PRUEBAS DE REVALIDA

Madrid, 3. (Pyresa).— El Ministerio de Educación y Ciencia publica hoy en el Boletín Oficial del Estado una resolución de la Dirección General de Enseñanza Media y Profesional por la que se hace pública la convocatoria ordinaria y extraordinaria de las pruebas de revalida del Grado Oficial Industrial que se celebrarán en las Escuelas de Maestría y Aprendizaje Industrial durante el presente curso académico.

Las pruebas constarán de una serie de ejercicios teóricos prácticos

sobre el conjunto de las materias que integran los tres cursos del Grado de Aprendizaje.

Para aprobar será necesario que la calificación final obtenida alcance por lo menos los 50 puntos. Los Tribunales podrán conceder premios extraordinarios.

Una vez superada la prueba, el alumno podrá solicitar y obtener el título de Oficial Industrial que a tal efecto expedirá la Dirección General de Enseñanza Media y Profesional.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don Bartolomé Vich Mir

Que falleció ayer, a la edad de 90 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Paula Bosch Fiol; hijos Guillermo, Leonor, Francisco, Bartolomé, Juan, Antonia y Salvador; hijos políticos, nietos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias, hoy, a las 12 horas, en la iglesia parroquial de San Sebastián, y al funeral, mañana lunes, a las nueve de la noche, en la misma iglesia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Dámaso Calvet, 25, 1.º No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.



El día 5 de Mayo de 1968, a los 34 años de edad, en Palma de Mallorca, entregó su alma al Señor.

ANGELITA BISQUERRA VILA

E. P. D.

Su esposo José Ribas Palou, hijos Margarita y José Vicente, madre Dolores Vila, Vda. de Bisquerra y demás familia, al recordarles este aniversario, de tan triste memoria, les ruegan una oración para su eterno descanso y le ofrezcan alguna de las misas que, en sufragio de su alma, se celebrarán el lunes, 5 de Mayo 1969, a las 7'30 y 8'30 en la parroquia de la Sma. Trinidad, a las 9 en la iglesia de Ntra. Sra. de la Merced y a las 18 en la iglesia de San Felipe Neri.

Gracias por su atención.

Que Dios se lo pague.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL

Rdo. Hno. José Torreadella Marigot, S. J.

que ha fallecido en la paz del Señor, en el Colegio de Montesión, a los 79 años de edad y 43 de vida religiosa, recibidos los Santos Sacramentos.

E. P. D.

El P. Rector y Comunidad del Colegio - Residencia de Nuestra Señora de Montesión; hermanos Josefa, María, Ramón y Miguel; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás parientes, comunican a sus amistades esta dolorosa pérdida, y les agradecerán sus oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la Misa Exequial concelebrada que tendrá lugar en la Iglesia de Montesión, mañana lunes, a las ocho de la tarde. El entierro tendrá lugar hoy a las 11.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Margarita Mascaró Nadal

Que falleció ayer tarde, a la edad de 95 años, en Manacor, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, hermana política Antonia Fernández (viuda de Mascaró); sobrinos Catalina, Ramón y Miguel Pons Mascaró, Miguel Mascaró Rosselló, Miguel, Francisco, Antonio y Andrés Mascaró Fernández, y demás familiares al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias que tendrán lugar hoy, día 4, a las 12'30 h. en la parroquia de Nuestra Señora de los Dolores, de Manacor, y al funeral, mañana lunes, día 5, a las siete de la tarde, en la misma iglesia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente. Casa mortuoria: Calle Francisco Gomila, 13. - MANACOR.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

# Ayer EN LA Ciudad

## Nueva tarifa de desgravación en la exportación de albaricoque

Nos llega de Madrid la noticia de una desgravación en la exportación del albaricoque, o mejor dicho de las conservas de este producto. Hay que tener en cuenta que, según me han dicho, el albaricoque seco tiene la consideración de conserva.

No es que el albaricoque sea el principal producto agrícola que exportamos, muy por encima se encuentra la tradicional exportación de la almendra, y quizá antes que el albaricoque la patata temprana.

Lo grave es que muchos campos dedicados a albaricoque se han visto afectados por una terrible plaga, que ha supuesto el que hayan tenido que dedicarse a otros cultivos. Parece que se ha descubierto un producto adecuado para combatir esta plaga, que resulta efectivo en aquellos árboles aún no atacados, pero los que han sufrido ya el ataque, aunque no hayan resultado aún destruidos no tienen salvación.

Cada vez que se habla de desgravaciones en favor de la exportación, uno piensa si las que se aplican en nuestra Patria son similares a las

aplicadas en otros países europeos o se desgrava solo parte de lo que desgravan otros países. Claro está que ciertas desgravaciones, son en realidad premios a la exportación, medidas que se hallan prohibidas en las normas internacionales, aunque frecuentemente se aplican en perjuicio de otros países.

Junto a toda desgravación debería regularse con otras medidas las exportaciones, no solo las agrícolas, sino las de cualquier producto. Quizá una de las peores consecuencias que estemos ahora pagando fue la exportación de pulpa de albaricoque, en la que se exportaba quizá más pulpa de calabaza que del clásico fruto para, mermelada.

En muchas ocasiones se ha hablado de la confección de un código de la alimentación, que no llega a publicarse. Es más, hace unos días nos llegó la noticia de que en Inglaterra se ha publicado una disposición por la que podrá ser llevado a los Tribunales el fabricante que anuncie un producto con unas determinadas virtudes, si este producto no las reúne. J. R. C.

# Diganos ud. algo ROSA PALOU

## «Cuando pinto no recuerdo a nadie»

Expone su más reciente obra en el Círculo de Bellas Artes, la artista mallorquina Rosa Palou, a quien consideramos —y no es cobarde— la mejor pintora actual de nuestra isla.

—¿Desde cuándo pintas, Rosita?

—Desde niña... El arte es cosa innata en mí.

—Ya lo sabía... ¿Cuántas exposiciones llevas realizadas?

—Veinte.

—¿Dónde?

—Sin contar las de Palma, en Barcelona, Bilbao, San Sebastián, Inca, Lluchmayor... Las exposiciones colectivas son incalculables.

—¿Vives de la pintura?

—Vivo de la pintura y también vivo para ella.

—¿Qué te gusta pintar?

—Todo lo que sea capaz de conmoverme... Todo lo que impresiona mi alma.

—Paisaje, figura, composición...

—Todo, ya te lo he dicho.

—¿Pintas con total libertad o sujeta a leyes académicas?

—Mi libertad es total... Unicamente me preocupa ser fiel a mí misma.

—Sin influencias de otros artistas que hayan merecido tu admiración?

—No creo, porque cuando pinto no recuerdo a nadie.

—¿Estás segura de ser diferente como pintora?



—Ser diferente es cosa que no me preocupa... Desde luego, no limito a nadie.

—¿Se puede ser gran pintor o gran pintora sin ser diferente?

—Para ser un gran artista se necesita poseer una personalidad extraordinaria.

—¿Has sentido tentaciones por el abstracto?

—Creo que mi técnica es abstracta.

—Pero en ella entra como primer personaje lo figurativo... ¿Qué haces cuando no pintas?... ¿Cómo y en qué te diviertes?

—Me gusta todo lo noble y lo bello de la vida... Por ejemplo, el silencio, la tranquilidad...

—¿Qué tal te salen los huevos fritos con jamón?

—Todavía no los he pintado.

—Me refiero los cocinados.

—Ya lo sé.

—¿Cuál es tu plato favorito?

—¿Por qué te empeñas en hablar de cocina?

—Porque es sumamente importante... Ningún artista realmente bueno la desprecia.

—Pues, a mí me gustan «ses sopes de matanses».

—¿Qué hombre famoso te ha impresionado más?

—El doctor Barnard.

—¿A quién te gustaría retratar, en una obra tuya?

—A Mario Moreno «Cantinflas».

—¿Dónde vives?

—Donde me lleva el arte: Valldemosa, Campanet, Ibiza, Bañabufar, Madrid, Palma...

—¿Quién te acompaña?

—El Angel de la Guarda.

—¿A qué horas pintas?

—Por la mañana y al atardecer.

—¿Eres caprichosa?

—Es posible que lo sea, dentro de mis ambiciones.

—¿Te gusta el lujo?

—Me gusta en algunas horas, que son las menos... Realmente prefiero la sencillez del campo y la aldea, donde ningún lujo hace falta.

—¿Haces algo para no enorgullirte?

—Pintar mucho supone un esfuerzo grande, por lo que me veo obligada a comer bastante... Y cuando estoy en la mesa me olvido de la obesidad... Por otra parte, esas mujeres que ves, que parecen cuatro huesos, no me gustan nada... Estéticamente son un desastre.

¡Rubens... Nadie se escapa de las influencias!

# banco de los POBRES

## El «caso» de «salvar unos ojos»

Damos a continuación los donativos recibidos para salvar la vista a don José Durán, «caso» que, como decíamos ayer, quedó resuelto a las pocas horas de salir nuestro periódico a la calle, y «caso» sobre el que también se volcó con cariño y entusiasmo nuestro querido colega «Diario de Mallorca» que recaudó asimismo importantes cantidades.

B. Campins	450' ptas.
Una persona de la calle Duzay	500' »
J. B.	1.000' »
A. Ll.	300' »
Abdelkrim	50' »
A. V. C.	1.000' »
Empleados Hotel Hispania	650' »
J. S.	100' »
Anónimo	100' »
La Industrial Agrícola	1.000' »
Anónimo	100' »
Ya	500' »
Bartolomé Mestres	1.000' »
Una Señora Catalana	1.000' »
J. F. S.	100' »
M. Romero	500' »
Anónimo	500' »
Sr. Salamanca	100' »
M. F. P.	500' »
Una Señora	100' »
A. G. J.	2.000' »
G. B.	1.000' »
Pedro Torrens	1.000' »
La Virgencita de Lourdes	500' »
J. Ruiz	50' »
Un granito de arena	500' »
Anónimo	1.000' »
Paquita	100' »
Una caritativa señora	2.000' »
	18.700'—

# tortulia en la plaza Mayor

## Las grandes jornadas agrícolas

—¿Qué haceis hoy?

—Jesús Cor me deja sus rampinios y me pasare rastrellando piedras en la «rota».

—¿En qué «rota»?

—En la de Palmañola, ciudad deportiva por excelencia. Allí hay campo de golf, campo de fútbol, piscina, tenis y, muy pronto, carreras de motos. ¿No lo sabias?... Van a hacer carreras de motos en una avenida de más de dos kilómetros que divide la urbanización. Los domingos y todos los días aquello será un bull-bull... ¡Lo pasaremos en grande!

—Yo creía que Palmañola era un lugar de tranquilidad y descanso...

—¿Descanso, m'has dit? ¿O es que no te has fijado en que mis compañeros y vecinos van todos encorvados con los lomos en arco y los riñones al Jerez? Es de «espedregar». Terminados los clots y las plantaciones de arboles, ahora nos dedicamos a quitar piedras. La mayoría se inclinan amorosamente sobre la tierra, que es nuestra ma-

dre al fin y al cabo. Pero Jesús Cor, de tanto ir con chorizos, carteristas, mecheros y demás gentes de mal vivir, se ha vuelto más listo que el hambre y ha decidido anar esguena dreta. Por otra parte, como está tan delgado, resulta que si empieza a inclinarse amorosamente sobre la tierra, corre peligro de hacer «krék» y romperse. Por eso se ha armado de unos buenos rampinios con los que rastrella su «rota» a fin de dejarla libre de «macs». Aquello ha quedado una plata. Mucho he de equivocarme si no termina como pista de petanca. No queda ni un triste macoli.

—Y tú, recordando tus buenos tiempos de redactor de sucesos...

—He ido a Jesús y le he dicho: «Oye ¿podrías dejarme los rampinios mañana por la mañana? Te los devolveré el lunes, pues ya habré ido a casa Juan Alberti a que me venda unos de mango muy largo, muy largo...»

—¿Sa questió es fer feina esguena dreta...!

—Repito: ¿Es que no te has fijado en todos mis compañeros? Tots estan com arrovinsats d'acalar-se per treure pedres. Van torts... Creume, ja no tornaran alçar s'ui, pobrets...!

—Per mi, això de roters es un ofici que no les va del tot...

—Ca! No lo creas...! Le gusta una barbaridad tener agujetas i anar un poc a la bórxa. A mí también me enloquece. Fijate...

—¿Va escorat, Pagasannahano!

—Llevo por lo menos una inclinación de cuarenta grados... ¡Tendré que ponerme una quilla!

### COEDUCACION

—Se habla mucho ahora de la educación, es decir, de la asistencia a clase de niños y niñas, de muchachos y muchachas, juntos. ¿Tu crees en las ventajas de la coeducación?

—Creo que tiene sus indudables ventajas y, probablemente, tendrá sus inconvenientes. En algunos colegios de Madrid y Barcelona se da la coeducación, pero en plan de lujo, como si el sistema fuese sólo asequible a las clases adineradas. Según eso los pequeños burgueses y los proletarios han de conformarse con el sistema tradicional.

—¿Pero tú qué opinas?

—Opino que en vez de hablar de coeducación (que, ya te digo, no me parece mal), hablaría, simplemente, de educación, asignatura que está bastante olvidada en escuelas y colegios. Los actuales programas exigen sabios, pero lo que se necesitan, lo que queremos los padres, son hombres, seres humanos capaces de sustituirnos y de su perarnos en todos los órdenes, menos en la guitarra. (La guitarra es un género en el que nuestros hijos nos dan ciento y raya: Ya nunca podremos llegar a su altura).

—De modo que tú crees...

—Que si los maestros y profesores no hiciesen tanto caso a los malditos programas y se preocupasen, no ya de la «información» de sus alumnos, todo eso de la coeducación como sistema de lujo no tendría sentido. Un muchacho y una muchacha debidamente formados espiritualmente y socialmente, pueden perfectamente asimilar todas las ventajas y también los inconvenientes que pudieran derivarse de la coeducación como desideratum de una perfecta escolaridad.

—Es que los españoles des-cubrimos cada Mediterráneo...

—¿Qué hombre famoso te ha impresionado más?

—El doctor Barnard.

—¿A quién te gustaría retratar, en una obra tuya?

—A Mario Moreno «Cantinflas».

—¿Dónde vives?

—Donde me lleva el arte: Valldemosa, Campanet, Ibiza, Bañabufar, Madrid, Palma...

—¿Quién te acompaña?

—El Angel de la Guarda.

—¿A qué horas pintas?

—Por la mañana y al atardecer.

—¿Eres caprichosa?

—Es posible que lo sea, dentro de mis ambiciones.

—¿Te gusta el lujo?

—Me gusta en algunas horas, que son las menos... Realmente prefiero la sencillez del campo y la aldea, donde ningún lujo hace falta.

—¿Haces algo para no enorgullirte?

—Pintar mucho supone un esfuerzo grande, por lo que me veo obligada a comer bastante... Y cuando estoy en la mesa me olvido de la obesidad... Por otra parte, esas mujeres que ves, que parecen cuatro huesos, no me gustan nada... Estéticamente son un desastre.

¡Rubens... Nadie se escapa de las influencias!

**¡A VD. QUE VERANEA, TAMBIEN LE DEBE GUSTAR COMER Y BEBER BIEN!**

**NUESTRO SUPERMERCADO «SIRVASE VD.» LE COMPLEMENTARA SU VERANEO**

**comercial Ramón**

Calle Juan Alcover, 153

en sus enormes locales, pone a su disposición montañas de artículos a unos precios sin competencia.

Además le viene de paso cuando va a su lugar de veraneo, con la ventaja de que puede aparcar tranquilamente en la misma puerta del supermercado.

**¡NO LO OLVIDE: EN NUESTRO «SIRVASE VD.» SUS DUROS VALEN POR DOS!!**

**SI NOS VISITA UNA VEZ, SE CONVENCERA**

—¿Sa questió es fer feina esguena dreta...!

—Repito: ¿Es que no te has fijado en todos mis compañeros? Tots estan com arrovinsats d'acalar-se per treure pedres. Van torts... Creume, ja no tornaran alçar s'ui, pobrets...!

—Per mi, això de roters es un ofici que no les va del tot...

—Ca! No lo creas...! Le gusta una barbaridad tener agujetas i anar un poc a la bórxa. A mí también me enloquece. Fijate...

—¿Va escorat, Pagasannahano!

—Llevo por lo menos una inclinación de cuarenta grados... ¡Tendré que ponerme una quilla!

**SUSPENSION PARCIAL DEL SUMINISTRO DE AGUA**

SMAYA, nos comunica que para llevar a cabo una mejora de servicio en la Central de Pont D'Inca, se verán obligados a suspender el suministro de agua, mañana lunes a partir de las ocho de la tarde, hasta las seis de la madrugada aproximadamente, a toda la zona del Pont D'Inca, Rafal y Son Rullán, incluido las Viviendas Virgen de Lluch y las situadas en el Camino de La Indioteria.

Se trabajará durante toda la noche del lunes, con el propósito de irrogar el mínimo de perjuicios a todos los abonados de las zonas y barriadas descritas.

**REPRESENTANTE**

Firma radicada en Barcelona interesada agente para Palma de Mallorca y provincia. Se trata de géneros de Punto en Learcil y algodón para BEBE y NIÑO. Intútil sin estar introducido en detallistas y con coche propio. Escribir con amplios detalles y referencias al núm. 2329. Balmes, 10. BARCELONA

**Coplas Sin malicia**

**FLORES Y NIÑAS EN FLOR**

A la Exposición de Flores ayer noche me marché. Nunca tan feliz nadé entre fragancias y olores.

Nadie en el mundo imagina —yo lo imaginaba anoche— tal artístico derroche de la Sección Femenina.

No quedará un palmesano, no quedará un mallorquín que no visite el Jardín, 22. San Cayetano.

Observé con ilusión decenas de mujercitas elegantes y bonitas dentro de la Exposición.

Tan preciosas encontré a las chicas palmesanas, que a las flores, sus hermanas, sin dudar las comparé.

Un poeta me decía: Aunque las flores se ajasen, mientras las chicas quedasen la Exposición seguiría.

**GIL ARRIBATO**

# IBIZA YA ESTA EN MADRID

## CON LA III BIENAL DE ARTE

### Y CONVOCA EL PREMIO «ARTES DEL ESPACIO» PARA PINTORES



UN PENETRANTE DIBUJO IBICENCO DE ANTONIO MARI

Ibiza, nuestra querida hermana, estos últimos años está siempre en órbita. Por algún motivo, siempre grato de ver, Ibiza suena y se mueve por el mundo tan importante del arte.

Sus Bienales, que desde su arranque han tenido un verdadero prestigio artístico, se han afianzado, y, además, han dado a la ciudad, a Ibiza capital, rango internacional de museo permanente de arte joven, de arte pictórico abierto a todas las tendencias y asimismo a todas las jóvenes inquietudes.

Ahora Ibiza, como dimos cuenta en una crónica especial aparecida ayer en nuestras páginas de información, expone esta III Bienal de arte —de arte representativo de todos los extremos del mundo— mostrando casi trescientas obras en las que está representada la pintura, la arquitectura, el dibujo, la escultura y el grabado.

#### AHORA, MADRID

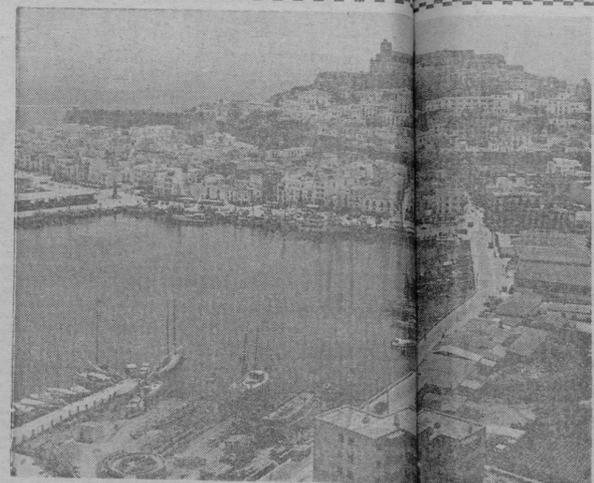
Además de una serie de conferencias y charlas, patrocinadas por la estudiantada entidad «Amigos de Ibiza» con residencia en Madrid, y es esta entidad, de trabajo bien hecho y con amor a todo lo ibicenco, la que convoca ahora mismo un concurso del que, a continuación, cerrando estas líneas, es eco del éxito de la III Bienal en Madrid, damos la convocatoria:

El concurso Premio 1969 de Artes del Espacio, se regirá por las siguientes bases:

1.º El Premio será concedido por la exposición que hubiera presentado un artista determinado en una sala de Madrid o Barcelona, durante la temporada 1968-69.

2.º El jurado estará integrado por artistas, críticos y ensayistas de arte, siendo su presidente y su secretario representantes de «Amigos de Ibiza».

3.º Este premio no podrá declararse desierto y será otorgado en el mes de julio de 1969, no siendo necesaria la presentación de solicitudes, por cuanto el jurado estimará todas y cada una de las exposiciones



VISTA GENERAL DE LA CIUDAD DE IBIZA

durante quince días en uno de los estudios de la Casa de los Artistas fundación Dudek, en cualquier información o información será facilitada por el artista premiado ir acompañado de su cónyuge.

4.º Este premio no podrá declararse desierto y será otorgado en el mes de julio de 1969, no siendo necesaria la presentación de solicitudes, por cuanto el jurado estimará todas y cada una de las exposiciones

adjudadas en Madrid o Barcelona. Para cualquier información o información será facilitada por el artista premiado ir acompañado de su cónyuge.

5.º Este premio no podrá declararse desierto y será otorgado en el mes de julio de 1969, no siendo necesaria la presentación de solicitudes, por cuanto el jurado estimará todas y cada una de las exposiciones

# «La Protectora cumple ahora cien años»

## POR UNA PESETA COMO CUOTA MENSUAL, SE ESTABA ASEGURADO CONTRA «TODO» (ADEMAS DE TENER CINE, TEATRO, BAILE, SALONES, BALLET...)

### El socio más antiguo, hace 73 años que está afiliado

#### Entre sus proyectos, crear un ambulatorio, casa de maternidad y guardería infantil

Dentro de unos días, la Sociedad «La Protectora» cumplirá su primer centenario. Cien años —piensa uno— son muchos años, y la entrevista, el reportaje, se hace obligado. Además, «La Protectora» es, en Palma, una auténtica institución que cuenta con la simpatía de todos.

Para que nos hablaran de esos cien años de historia, estuvimos ayer en «La Protectora», en donde sus directivos nos dieron todos los detalles que deseábamos.

«¿Para qué nació «La Protectora»?»

«En el año 1869, un grupo de artesanos, trabajadores y pequeños comerciantes se unieron para, en sociedad, hacer frente a las necesidades de todos.

«O sea, que vino a ser algo así como una experiencia, un avance de lo que luego serían las mutualidades laborales.

«¿Efectivamente. Hay que tener en cuenta que en aquellos años, al no existir la Seguridad Social, los que no tenían medios propios, en caso de accidente o enfermedad, quedaban totalmente desamparados.

«¿Qué cuota pagaban los socios en los primeros años de «La Protectora»?»

«Una peseta al mes. Con esa cuota de una peseta, ¿a qué tenían derecho?»

«A dietas de enfermedad, de invalidez, defunción, visitas médicas, además de tener derecho a participar en todas las sesiones culturales y deportivas que se celebraban en la Sociedad.

«¿Hoy «La Protectora» es una Sociedad que tiene en propiedad el inmueble que ocupan y otros varios locales que están arrendados, ¿qué pagaban, en sus comienzos, del primer local que tuvieron como sede?»

«Una cifra hoy a todas luces irrisoria: 22,50 mensuales.

«¿Cuál es el socio más antiguo de la actual Sociedad?»

«Don Gregorio Jaume Sastre, que hace 73 años que es socio.

«¿Cuántos han sido los socios irrisoria?»

«Los años treinta. En esa época eran casi un millar los socios con que se contaba.

«¿Es rentable, económicamente hablando, «La Protectora»?»

«Gracias al legado que nos dejaron los anteriores directivos, si hemos aumentado, naturalmente, las cuotas y seguimos prestando importantes servicios, principalmente los culturales y benéficos.

«¿Qué es hoy «La Protectora»?»

«La misma Sociedad de socorros mutuos, solo que más actualizada, más puesta al día. Entre las novedades o reformas, digámoslo así, hemos suprimido nuestro cuadro médico, pues afortunadamente todos los españoles estamos de una u otra manera, asegurados, amparados.

«¿La Protectora cuenta hoy con un cine (el Jove III) que esta tiene arrendado a otra sociedad, un local que también está alquilado, un salón, un teatro de bolsillo en el que se dan obras teatrales y conferencias, salas para los socios, deportes de mesa, masa coral, cuerpo infantil de ballet, equipos de fútbol...»

«Creemos que la Sociedad, en caso de defunción, abona a los familiares del difunto una suma que hoy en día no basta ni para comprarse una corbata de seda natural, 500 pesetas, ¿no les parece que la cifra es muy baja?»

«En realidad, es así, pero como el mundo está asegurado y esta nuestra es una ayuda más, sin muchas pretensiones. Lo que no queremos, bajo ningún pretexto, es subir las cuotas. Hoy un socio nos hace un pago 20 pesetas mensuales.

PROYECTOS

«Nos decía don Bernardino Seguí, el actual Presidente de la Sociedad, y que lleva nada menos que 50 años en la misma, que cuenta ésta con el más completo archivo de zarzuelas, masas corales y ópera que existe en la isla, y que fue una donación de un gran músico.

«¿Qué planes tienen para el futuro?»

«Tenemos en estudio la creación de un ambulatorio médico y una Casa de Maternidad, aunque esto no está todavía aprobado. Además también pensamos crear una guardería infantil para nuestros asociados. Pero por ahora no tenemos todavía los medios económicos suficientes para comenzar las obras.

«¿Han preparado algunos actos especiales para conmemorar su primer centenario?»

«Naturalmente que sí. Tendremos sesiones teatrales, bailes regionales, entrega de dinero a los pensionistas, misa, homenajes a los socios más antiguos y nombramiento de Socio de Honor al más veterano. Además, se desplazará hasta Palma, para asistir a los actos que realizaremos, el Presidente de la Federación de Mutualidades de Cataluña y Baleares.

«Y tenemos que acordar aquí la entrevista. Nos gustaría seguir hablando sobre esta simpaticísima institución palmeana que es «La Protectora» y de su Presidente don Bernardino Seguí, tan amigo de «BALEARES», tan vinculado al periódico desde hace muchísimos años.

«Lo que queremos decir es que ahora, dentro de unos días, «La Protectora» cumplirá sus cien años de existencia. Nada menos.



EN EL CENTRO DE LA FOTOGRAFIA, DON BERNARDINO SEGUI, PRESIDENTE DE LA PROTECTORA, QUE LLEVA CINCUENTA AÑOS COMO SOCIO DE LA MISMA. CON EL, LOS DIRECTIVOS SEÑORES LUCENA COLOMAR, S'GUI MOREY Y FLEXAS SAMPEL. «LA PROTECTORA» CUMPLE AHORA DENTRO DE UNOS DIAS SU CENTENARIO. (Foto Juanet)

# SON DOS PINTORES AFRICANOS, Y PIDEN UNA OPORTUNIDAD... PARA EXPONER SUS OBRAS

## DE ESTA MANERA PIENSAN VIAJAR POR TODA ESPAÑA, PARA CONOCERLA Y PROMOCIONAR SU PINTURA



LOS ARTISTAS AFRICANOS PIRANA Y DANIEL, QUE AHORA EXPONDRAN SUS OBRAS EN PALMA. VIERON AL PERIODICO PARA PEDIRNOS UNA OPORTUNIDAD PARA EXPONER EN PALMA. AL FONDO, ALGUNOS DE SUS CUADROS. — (Foto Ribas).

En este mundo del periodismo, al menos en nuestra maravillosa tierra, ocurren a diario cosas curiosas, raras y exóticas gracias a las cuales, día a día, podemos ir informando, escribiendo. El que un matetilla, un torerillo al que no le haya sonreído la suerte, pida una oportunidad no es noticia. Estamos más o menos acostumbrados a verlos y a recibirlos en el periódico. Pero el que dos pintores, de color y africanos para más detalles, pidan también una oportunidad para exponer en Palma sus obras ya se sale algo de lo normal. Eso al menos creemos nosotros.

«¿Qué pretenden con su jirra? ¿Darse a conocer, hacer turismo o correr mundo?»

«En realidad, las tres cosas.

«¿Viven ustedes de los cuadros que venden?»

«Sí, claro. Nosotros somos artistas y vivimos de nuestro arte.

«¿Son bohemios?»

«Como todos los artistas, no negamos que lo seamos un poco. Si tenemos dinero, comemos; en caso contrario, intentamos al día siguiente vender un cuadro.

«¿Como se les ha ocurrido venir hasta Mallorca?»

«Intentamos realizar una jirra por algunos países europeos y comenzamos, por muchas razones, de simpatía entre otras, por España. Antes de venir a esta isla hemos estado una temporada en Canarias, en donde hemos logrado vender varias de nuestras pinturas.

«¿Como se les ha ocurrido venir hasta Mallorca?»

«Cuando estuvimos en la Redacción donde les habíamos citado se presentaron con varios de sus cuadros. Su obra en tela negra como fondo, es ingeniosa, sencilla, pero de gran belleza de colorido.

«¿Qué representan sus cuadros?»

«La vida africana. La auténtica vida africana: la caza, la pesca, nuestras danzas, nuestras ceremonias.

«¿Qué tiempo emplean en crear sus obras?»

«Desde luego depende del tamaño. Un cuadro de los pequeños nos suele llevar unas cuatro o cinco horas.

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

# ES FUNDADORA E LA FABULOSA «EUROPA NUMERO 1»

## ANNE-MARIE DESPUECHA GRAN PERIODISTA FRANCESA, RESIDE HORA EN MALLORCA

### SUS PROGRAMAS (EN LOS QUE ENTREVISTO A LAS MAS IMPORTANTES PERSONAJES DEL MOMENTO) TENIAN MAS DE OCHO MILLONES DE RADIOYENTES

Vive ahora en Mallorca la famosa periodista francesa Anne Marie Despuech. Ella ha sido, durante muchos años, la más popular presentadora de la fabulosa emisora Europa número 1.

«¿Cómo fueron los comienzos?»

«Como todos, difíciles. Después, poco a poco, fuimos conociéndolos, ganando popularidad y, sobre todo, amigos.

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

# La villa de Petra se prepara para los actos a celebrar con motivo del bicentenario de la fundación de las misiones californianas



La villa de Petra se prepara para los actos a celebrar con motivo del bicentenario de la fundación de las misiones californianas.

er, en otro pie de foto publicitarios, ya decíamos por estas fechas se está realizando en la isla mil obra de ampliación o con vistas a la temporada turística que va a comenzar, a la vuelta de la primavera.

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

«En realidad, durante los muchos años en los que estuve trabajando a diario, en Europa número 1, tuve oportunidad de entrevistar a muchísima gente. Como amable, y a otros ya en menor escala de Alemania, Holanda, etc. Pero «Europa número 1» es hoy una poderosísima emi-

«¿Qué famoso de los entrevistados por usted recuerda como más humano?»

ESCRIBE ESTA PAGINA:

# JAIME JIMENEZ

# «COALICION» CONTRA EL MALLORCA

Por vez primera en mucho tiempo, los «hinchas» del Sevilla animarán al Betis

ALINEACIONES PENSADAS, PERO NO DECIDIDAS. PRIMAS ESPECIALES PARA LOS ISLEÑOS. GRAN AMBIENTE DE FUTBOL

(Crónica de nuestro redactor enviado especial, LORENZO RIPOLL)

No he tenido oportunidad de vivir el ambiente del avión especial en que viaja el Mallorca (directo desde Palma a Sevilla), porque otras obligaciones profesionales me han llevado primero a Madrid, para dar después el salto a Sevilla. Antes de emprender la segunda parte del viaje he llamado por teléfono a un querido compañero del fraternal colega "Sevilla" y luego a otro de "A B C" de aquella capital. Ambos me adelantaron una impresión que luego he podido comprobar personalmente: existe "coalición" (o "confabulación") contra el Mallorca, para su

partido contra el Betis. Me explicaré: por vez primera en mucho tiempo —años, quizá— los seguidores del Sevilla se unirán a los del Betis para animarles a fin de estimular al equipo local para conseguir la victoria frente a su adversario. Porque se da la circunstancia de que los seguidores sevillistas temen ya por el segundo puesto. A raíz del partido Mallorca-Sevilla, los andaluces acudieron al "Luis Sitjar" en calidad de líderes, con notoria ventaja sobre el Celta y amplio margen de puntos sobre el tercero (el Ferrol). Y fue a raíz de

aquella derrota cuando comenzó un descenso irregular en el cuadro blanco, que ha aumentado a medida que han transcurrido jornadas, hasta el extremo de que no es ninguna exageración temer por el segundo puesto, si se compara con la marcha brillante del Mallorca.

Por ello, los "hinchas" del Sevilla estarán en las gradas del "Benito Villamarín" animando al Betis, ya que interesa que los dos puntos se queden en casa. Por tanto, el calendario y sus circunstancias, han jugado una mala pasada al equipo isleño. No sucederá como otras veces en que uno se sorprendía cuando, al saltar el equipo visitante al "Sánchez Pizjuán" o al "Benito Villamarín" escuchaban muchas voces que cantaban "¡Mallorca! ¡Mallorca! ¡Mallorca!", que no correspondían a mallorquines —no residen tantos en Andalucía— sino a los del Betis cuando jugaba el Sevilla y a los del Sevilla cuando jugaba el Betis. Así ha ocurrido siempre en el ambiente futbolístico —muy simpático, por cierto— de aquella ciudad.

Queda escrito este preámbulo. Sin embargo, por fuerte que sea el ambiente, no será tan apasionado como en Vallecas, aun cuando el triunfo en Jerez, tras la destitución de Fernando Dauçik, haya animado mucho a los béticos, ya que quince días atrás este partido, sinceramente, se presentaba con muchas probabilidades para los mallorquines.

El estadio se llenará. La demanda de localidades es importante. Se vive un momento algo en el fútbol sevillano. Y el Mallorca, en II División, es un adversario de categoría.

¿Quiénes jugarán? Los entrenadores ya tienen pensado las respectivas formaciones. Pero oficialmente no las han confirmado.

Jugarán por "los nuestros", aquellos que ya estaban decididos en Palma, es decir:

Gost; Doro; Sans, Victoriero; Robles, Oliver; Cano, Domínguez, Cáceres, Parera y Conesa.

El sistema es fácil de adivinar: el 4-3-3, retrasándose Robles y Oliver en apoyo de la defensa, mientras Cano y Parera formarán la línea de volantes, quedando Domínguez y Conesa en semipunta y Cáceres bregando con la defensa.

Los mallorquines están tranquilos. Es lógico, porque nada pueden perder y tiene mucho por ganar. Muy diferente del Betis, que si sufre un nuevo tropiezo en su campo puede despedirse de toda



Todos recuerdan el partido Mallorca - Betis, (el que comenzó a hora más temprana en toda la temporada, tras ser suspendido un sábado por avería en el alumbrado), que resultó muy emocionante. En la fotografía pueden ver a Robles en la jugada que inauguraba el marcador, apoyado por Domínguez, ante el marcaje de dos defensores béticos.

posibilidad de alcanzar el tercer puesto, aunque las actuales sean bastante remotas; pero existen y debe jugarlas.

Me han asegurado —aunque esto nunca puede confirmarse— que el Betis jugará con una prima del Sevilla y otra del Ferrol. Dicen que 50.000 pesetas por club. Añadido a 75.000 del Betis, hace un total de 175.000.

En cambio el Mallorca saldrá a jugar estimulado por primas serias. Es decir, las de su propio club y alguna más. La del Club

casi seguro que será 12.000 por jugador (como en Vallecas), lo cual no se anunciará al equipo hasta el mismo momento de saltar al terreno de juego. Teniendo en cuenta que los suplentes cobran la mitad, el portero suplente la percibe como si jugara y los dos técnicos (Sergio y Forneris), el total se eleva, según nuestros números, a 198.000 pesetas. Si a ello se añade las 5.000 pesetas por jugador que ha ofrecido la firma mallorquina de cerveza "La Rosa Blanca", resulta que en cuantía saldrán fa-

vorecidos los mallorquinistas. Es todo un detalle.

Areta, el nuevo entrenador, tiene pensado el equipo, pero no lo tiene decidido.

Se da como segura esta alineación:

Vilanova; Ezequiel, Dias, Pachin; Mellado, González; Santi, Quinichi, Quino, Rogelio y Cristo. Como de costumbre, el martes les contaremos la verdad de todo cuanto ocurra en este partido.

## BALONCESTO

### SECCION FEMENINA, VENCEDOR ABSOLUTO DEL TROFEO «HERMANAS RULLAN»

Al vencer en la final al Deportivo Palma

La expectación despertada por la final del Trofeo «Hermanas Rullán», se tradujo en una excelente entrada en la pista de Nazaret ayer por la noche iniciándose la jornada con el encuentro Montserrat-Jadyc para decidir los puestos tercero y cuarto.

Desde el comienzo fueron las catalanas las que lograron imponer su mejor juego, aunque no por ello decidieron prontamente el partido, ya que las del Jadyc opusieron en todo momento una gran resistencia y desde el comienzo al final intentaron dar la vuelta a este encuentro, que finalizó con el merecido triunfo del Montserrat por 37-20. Arbitró el señor Ferrer, que tuvo una buena actuación.

Seguidamente se enfrentaron Palma y Sección Femenina, que durante unos buenos minutos realizaron un juego de tanteo y sin que el marcador llegara a decidirse ampliamente a favor de ninguno de los dos equipos, pero a partir del minuto diez, Sección Femenina consiguió cuajar un excelente juego de conjunto, contra el que nada valieron los intentos de las palmistas en frenar sus rápidos contraataques. lo que llevó consigo adelantarse en el marcador y llegar al descanso con ventaja de Sección Femenina por 22-7.

En la continuación y aun cuando el juego de las azules no fuera tan brillante como en el primer tiempo, en el que como ya queda dicho derrocharon un entusiasmo sin límites, también lograron imponerse sobre el Palma, que intentó defenderse con orden, aunque sus ataques no encontraron la ligazón necesaria y tuvieron que encajar un 39-17 en contra, que sin duda pudo haberse mejorado, pero, contra el que no hay ningún pero que oponer, vistos los méritos de uno y otro equipo.

Arbitró bien el señor Amengual, destacando la deportividad de todas las jugadoras, tanto en éste como en todos los partidos disputados en este Trofeo, cuyas ediciones sucesivas en años venideros hay que procurar organizar,

con los cambios que se crean oportunos, pero que sin duda habrá de llegar a constituir un acontecimiento imprescindible en el calendario de nuestro baloncesto.

Finalizado este partido, se procedió al reparto de trofeos, haciendo entrega en primer lugar las jugadoras de Sección Femenina de un obsequio a las hermanas Rullán, donadoras del trofeo. Seguidamente se entregó a los árbitros y anotadores un obsequio y finalmente se procedió a la entrega del trofeo cedido por la Federación Balear de Baloncesto al cuarto clasificado, el Jadyc, entrega que hizo el Presidente de la Federación. Después, el tercer clasificado, Montserrat de Barcelona, recibió de manos de la Delegada Provincial de la Sección Femenina el trofeo cedido por esta Delegación. El Trofeo, cedido por el Círculo Medina de Palma lo recibió el Deportivo Palma, segundo clasificado, de la Secretaría Provincial de Sección Femenina, y el Trofeo «Hermanas Rullán», lo entregaron las pequeñas hijas del Presidente de la Federación, a Sección Femenina, recibiendo igualmente todos los equipos participantes una muñeca. Además de las personalidades citadas, estaban presentes la Regidora Provincial de Educación Física de Sección Femenina, su Auxiliar, el Secretario y Vicepresidente de la Federación Balear y representaciones de muchos clubs.

TONY

Antenas UHF - VHF FM cables especiales - accesorios  
**ANTENAS COLECTIVAS**  
por Ingeniero Telecomunicación



Depósito Palma

Fco. Sancho, 48 - Tel. 253395

## HOY EL BETIS

La atención de todos los deportistas del fútbol de Mallorca, se centra hoy en el encuentro que ha de disputar el Mallorca al Real Betis Balompie de Sevilla. Naturalmente piensan los aficionados, que de seguir en su marcha triunfal el Mallorca podría muy bien en Sevilla dejar la situación bastante clara con miras al ascenso. Porque son muy pocos los puntos positivos que ha de disputar cada quisque y si a estas alturas el Mallorca podía sumar alguno, que no tendría absolutamente nada de particular, entonces podría darse el caso de que se diera un paso impresionante en la Liga muy difícil de superar ya por los equipos que nos van a la zaga, inclusive por el Ferrol también, aunque nos pise tan de cerca los talones. Por ello es lo que esperamos con ansiedad este resultado.

Ahora bien. Nos consta que no todo son rosas en este intrincado camino. Pueden ocurrir muchas cosas. El Mallorca va a encontrarse con no pocas dificultades. Las hemos leído ya en la prensa peninsular. Al Mallorca se le espera con ganas en Sevilla. El campo de Heliópolis es un terreno muy difícil. Lo ha sido siempre para todos los equipos. Aquel campo es donde la gente chillaba hasta la saciedad el slogan tan conocido de «Viva er Beti man que pierda». El Betis ya poco o nada tiene que hacer en la competición. Dauçik como todos nuestros lectores saben se despidió hace tiempo y dijo que el Betis no tenía equipo para aspirar a nada. Pero ¿cómo esperará al Mallorca este Betis? Ya lo sabemos. Sacan a relucir una vez más aquello de la luz, lo del jugador que no tuvo asistencia, en fin todo aquel cuento tartaro que tanto nos indignó en su día. Pero aún así. ¿Le podrá el Betis al Mallorca de ahora? ¿Será capaz el Betis de frenar la buena marcha del equipo mallorquinista.

Nosotros que somos un poco supersticiosos y que generalmente hemos visto y de manera muy continuada por cierto la serie de repeticiones que en la historia de nuestro fútbol se han producido, sabemos que el Mallorca sabe sacarle puntos al Betis. Que no sería la primera vez que el Mallorca triunfara en el campo verdiblanco. Por esta circunstancia nos sentimos francamente optimistas. No hay motivo para no serlo, y hoy esperamos que el Mallorca consiga algo positivo del terreno bético y en último caso que venda pero que muy cara su derrota.

Hablábamos ayer de lo que se le había ocurrido al joven Parera. Y este muchacho hablaba bastante claro como pudieron Vds. ver. «Jugamos mucho más tranquilos y mucho mejor fuera que dentro». Es una verdad que no tiene vuelta de hoja. Hoy el Mallorca, estos muchachos maravillosos de la plantilla actual del Mallorca, este equipo que no necesita de músicas especiales porque se canta y se baila solo, actuará en Sevilla. Jugarán con una prima especialísima que es la de su propia ilusión. Lucharán a brazo partido porque lo harán por su propia categoría. Ellos, la mayoría, salieron de la nada y saben que consiguiendo el ascenso se sitúan en el plano de los distinguidos. ¿Qué mejor premio puede tener un deportista que alcanzar el ascenso?

Estas son las razones por las cuales nosotros esperamos algo positivo de Sevilla. Y si por fas o nefas no llegara, no por ello dejaríamos de seguir animando al Mallorca. El ascenso está demasiado cerca para que podamos despreciarlo.

## HIPODROMO «SON PARDO» HOY, a las 3'30 UN SELECTO PROGRAMA DE CARRERAS AL TROTE



Día 18: GRAN PREMIO NACIONAL  
El alarde hípico del año

**BETIS**  
**R.C.D. MALLORCA**  
por RADIO MALLORCA en F.M.  
Escuche esta tarde a las 5'15, como ya es costumbre, la retransmisión del partido por gentileza de  
**KELVINATOR**

VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

# Un veterano corredor, Martín Piñera, vencedor en Barcelona

Sáez, continúa en el liderato pero se presiente un inminente ataque de Pigeon

## VUELTA '69 FILOMATIC GRAN PREMIO

BARCELONA, 3. (Del enviado especial de Pyresa, Porriño). — Si los corredores se reservan para la etapa del martes y dejan escapar, ganar, a los malos, hacen mal. Algún día recordarán los errores cometidos en esta Vuelta aquellos que han fijado su ocasión y, además, han escogido su terreno para tal día. Lo ocurrido a Napoleón en Waterloo podría servirles de ejemplo, pero de esto no parecen saber mucho casi todos los ciclistas de la Vuelta y, en particular, quienes les dirigen. He dicho casi porque me parece que en el pelotón hay un corredor agazapado que sólo sale a rodar cuando un español persigue a otro español que ha escapado. Me refiero a Roger Pigeon, ganador del Tour de Francia en 1967, pues el otro Pigeon, René, ha abandonado en la etapa de hoy. Ha podido ser esta mañana de nieblas, nubes bajas y gran fiesta de sol al final y por todo el priorato ocasión para dar batalla al gran corredor galo, que para el lector probablemente está pasando desapercibido. Ha sido el propio Pigeon quien ha descubierto el juego. Ha dicho que se aprovecha de este marcaje férreo que existe entre los dos grandes equipos españoles dirigidos por Langarica y Machain para seguir rodando, "haciendo su carrera". Y ha añadido: "Mejor no me lo pondrán; si no gana la Vuelta es porque he sido tonto o porque me encuentro sin fuerzas".

Han dejado marchar y ganar solitario la etapa al viejo Martín Piñera que, a fuerza de sentirse el pelotón navano, se está haciendo más célebre que Di Stéfano cuando llegaba al cénit de su carrera futbolística. A esta victoria de Piñera —y pido una excusa por estas líneas al corredor, al viejo corredor cántabro, que no ha hecho más que aprovechar una atención— no hay derecho. Lo mismo que el que ha vencido en Barcelona hoy, el simpático Martín el hombre que no se sabe si llora o ríe, lo podría haber hecho cualquier viejo veterano en entrenamiento. El pelotón ha tenido a Piñera a su alcance en los 30 últimos kilómetros durante largo trayecto. Lo ha tenido a tiro y no ha querido "matarlo". El propio Ramón Sáez nos decía en la meta de llegada: "Hemos preferido todos que ganase él a que el vencedor fuese un extranjero".

Esto es, en parte, cierto, porque el líder de la Vuelta no va a convencer al cronista que si un equipo quiere, un solo equipo —el de Steegmans, por ejemplo—, si se emplea a tope durante 15 kilómetros, Piñera hubiera caído, porque después de haber anulado una escapada importante, todo el grupo tuvo al escapado a 35 segundos. Lo tuvo a tiro.

Al historial de la Vuelta a España no le ha hecho ningún favor que Martín Piñera fuera el año pasado "maillot amarillo". Tampoco que hoy ganase en la Ciudad Condal una etapa importante, cuyo final en pleno casco urbano barcelonés ha sido desastroso de organización.

CLASIFICACION DE LA ETAPA REUS-BARCELONA

1. Martín Piñera, 4-13-51, con 42 segundos de bonificación. Promedio 49-870.
2. Callens, 4-15-42, con 20 segundos de bonificación.
3. Erenozaga, 4-16-16, con 6 segundos de bonificación.
4. López Rodríguez, 4-16-22.
5. Bolley, id.
6. Perurena, id.
7. Steegmans, id.
8. Dolman, id.
9. Mariné, id.

CLASIFICACION GENERAL

1. Sáez, 45-32-42.
2. Steegmans, 45-32-46.
3. Wright, 45-33-08.
4. Echevarria, 45-33-15.
5. López Rodríguez, 45-33-15.
6. Michelotto, 45-33-18.
7. Pigeon, 45-33-25.
8. Mariné, 45-33-29.
9. Bellone, 45-33-29.
10. Linares, 45-33-31.

CLASIFICACION GENERAL DE LA COMBATIVIDAD

1. Piñera, 14 votos.
2. Erenozaga, 12 votos.

PREMIO DE LA MONTAÑA

- Collado de Lilla, 2ª Categoría:
1. Erenozaga, 6 puntos.
  2. Mariano Díaz, 5 puntos.
  3. Balagué, 4 puntos.
  4. Albelda, 3 puntos.
  5. Ventura Díaz, 2 puntos.
  6. Pinault, 1 punto.

- Alto de Ordal, 3ª categoría:
1. Piñera, 4 puntos.
  2. Pérez Francés, 3 id.
  3. Mariné, 2 id.
  4. Mariano Díaz, 1 punto.

CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA

1. Balagué, 25 puntos.
2. Mariano Díaz, 21 id.
3. Lazcano, 20 id.
4. Mesa, 16 puntos.

CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS

1. Bermejo, 136-39-49.
2. Langarica, 136-40-19.
3. Geminiani, 136-40-29.
4. Machain, 136-41-43.

FEDERACION BALEAR DE FUTBOL

CALENDARIO DE LA FASE SEMIFINAL DEL TORNEO PRIMAVERA

Grupo A

- 4 mayo 25 mayo  
Son Gibert - Viletense  
La Paloma - Sóller

- 11 mayo 1 junio  
La Paloma - Viletense  
Sóller - Son Gibert

- 18 mayo 8 junio  
Viletense - Sóller  
Son Gibert - La Paloma

Grupo B

- 4 mayo 25 mayo  
Montuiri - Cardessar  
Felipense - Cultural

- 11 mayo 1 junio  
Cultural - Cardessar  
Felipense - Montuiri

- 18 mayo 8 junio  
Cardessar - Felipense  
Montuiri - Cultural.

Día 9 de junio, a las 11 de la mañana, sorteo en esta Regional para determinar el orden de campos para la final entre el vencedor del Grupo A y el del Grupo B, cuyos partidos se jugarán el 15 y 22 de junio.

# BRILLANTEMENTE SE DESARROLLARON LAS COMPETICIONES DEPORTIVAS, ORGANIZADAS CON MOTIVO DEL PRIMERO DE MAYO

## Por la Obra Sindical de Educación y Descanso

Con motivo del primero de mayo la Obra Sindical de Educación y Descanso organizó una serie de competiciones deportivas en las que participaron Grupos de Empresa encuadrados en dicha Obra así como Agrupaciones Deportivas.

En el Torneo de Tenis participaron GESA, Hispania y Son Rapinya, resultando al final vencedor el Grupo Gesa, aunque la lucha fue muy reñida.

En el torneo de Ajedrez resultó vencedor la Agrupación Hispania. Participaron en el mismo,

### El Valencia venció al Córdoba (2-0)

VALENCIA, 3. (Alfil). — En partido de fútbol, correspondiente a la Copa de Su Excelencia el Generalísimo, jugado esta noche en Mestalla, el Valencia ha vencido al Córdoba por dos goles a cero.

Iberia Líneas Aéreas, Casa Bua-des S.A. y Juventus.

En tenis de mesa venció la agrupación Juventus en reñida competición con Gesa e Hispania.

Para las tiradas al Plato se establecieron tres categorías, y además se otorgó un trofeo Junior y otro al veterano vencedor, y un trofeo para el vencedor absoluto, que resultó ser Francisco Frau, con 48 sobre 50; en primera categoría el vencedor fue Miguel Andreu, con 47; en segunda Francisco Mas, con 42, en tercera Antonio Socías, con 42; el trofeo para el veterano lo obtuvo Antonio Socías y el Junior José Galmés. Participaron treinta y un tiradores.

En Petanca venció la tripleta de Gesa, que competía con Casa Bua-des.

La Agrupación Hispania venció en las pruebas atléticas logrando los componentes de la misma muy buenas marcas.

El equipo de baloncesto femenino del Hispania venció en la final al equipo de Gesa.

Asimismo resultó un extraordinario éxito las carreras de caballos organizadas con motivo de la festividad.

### EL PARTIDO BETIS - MALLORCA, EN RADIO POPULAR

Radio Popular retransmitirá esta tarde, a las 5'30, en directo, por sus equipos de onda media, las incidencias del encuentro de fútbol a celebrar entre los equipos Real Betis Balompie y Real Club Deportivo Mallorca, en Sevilla. La transmisión correrá a cargo, conjuntamente, de Gabriel Samoj, Redactor Deportivo, y de Lorenzo del Sol, colaborador, de la Emisora.

**TEATRO BALEAR**

GRAN EXITO DEL FILM DE POLANSKI QUE TODO PALMA COMENTA

ROMAN POLANSKI  
ACK MACGOWRAN  
SHARON TATE  
ALFIE BASS

**EL BAILE DE LOS VAMPIROS**

PANAVISION METROCOLOR  
CO-ESTRELLAS  
FERDY MAYNE  
ROMAN POLANSKI  
DIRECTOR  
ROMAN POLANSKI

HOY ULTIMO DIA NO SE LA PIERDA

(Solo autorizada mayores 18 años)

NIGHT - CLUB DISCOTHEQUE

**Spider**

Calle Trasimeno (Hotel Iris) EL ARENAL

HOY TARDE y NOCHE  
**CRISTINA Y LOS TOPS**  
y LOS SENEX

**¡UN «SI» A LA VIOLENCIA!**

CUANDO ES PRECISA PARA ANIQUILAR CONSPIRACIONES CRIMINALES



SU OFICIO ES BUSCAR ASESINOS. AHORA... ¡MATA! ¿POR QUE?

Brindará al público de Palma, a partir del **MARTES**

**SALA BORN**

CLIMATIZADA Y CON FLUIDO PROPIO

**CRONICA NEGRA DE UN POLICIA**

HENRY SILVA  
BEBA LONCAR  
KEENAN WYNN

DIRECTOR HAL BRADY  
TECHNICOLOR TECHNISCOPÉ

¡EL MEJOR FILM POLICIACO EN MUCHOS AÑOS!

REGRESARON DE MADRID  
LOS PATINADORES  
MALLORQUINES

DESPUES DE HABER PARTICIPADO EN LA DEMOSTRACION SINDICAL

Regresaron de Madrid, vía Valencia, los componentes del grupo de patinadores mallorquines que tomaron parte en la XII Demostración Sindical del primero de mayo, que tan brillantemente se desarrolló en el Santiago Bernabéu.

Asimismo regresaron los componentes de la excursión organizada por Educación y Descanso, para asistir a la manifestación artístico-deportiva. Se desplazaron a la capital de España trabajadores de Manacor, Mahón, Sineu y Palma. Al frente de la expedición figuraba el Jefe Provincial de la Obrador Tomás Palmer.

NAUTICAS

El «Maria II», se adjudica el Trofeo «Pepe Tomás»

Aún cuando daba a algunas embarcaciones hasta 5 horas de ventaja

A las 10'30 de la noche, cuando ya habían transcurrido las cinco horas de ventaja que concediera al mas distanciado de los participantes en la regata PALMA - TAGOMAGO - CABRERA - PALMA para la posesión del «TROFEO PEPE TOMAS», se supo que el barco «Maria II» propiedad de don Jesús Huarte se había adjudicado la victoria y como es natural el Trofeo.

El «Maria II», se encontraba amarrado ya en el Club Náutico de Palma después de cubiertas las 153 millas del recorrido y se sa-

bia con toda certeza que el triunfo le correspondía.

Conviene decir que el barco «Maria II» mide 15 metros y está apañado de Yw1. Ha conseguido anteriormente muchas victorias y entre ellas cinco años consecutivos el título de Campeón de España en su Serie.

La regata se inició anteayer a mediodía con un tiempo espléndido y tomaron parte en la prueba una totalidad de 20 barcos. El «Maria II» daba ventaja a algunas embarcaciones competidoras. Al que más, le concedió una ventaja de cinco horas. Ha entusiasmado a todos los tri-

pulantes del «Maria II», el tiempo espléndido en que se ha desarrollado la prueba y eran unánimes al manifestar que se había realizado una clásica prueba con tiempo mediterráneo. Lo que han sido 20 barcos hubieran podido ser 100.

La tripulación del «Maria II», estuvo compuesta por don Jesús Huarte, don José Estela, don Francisco Llompart, don Miguel Estela (junior), don Ramón Vázquez Moletun y don José Camilo Cela (hijo).

Y ahora a esperar la llegada del resto de participantes para conocer con exactitud el resultado de esta bonita regata.

III DIVISION

C. D. SOLEDAD, 0 - CASTELLON, 1

No mereció la derrota el conjunto azulgrana de Son Malferrit, en el encuentro que disputó ayer por la tarde, en su feudo, frente al Castellón.

No entraremos en detalles, dejándolo para el martes, sobre el partido aunque reconocamos que el Soledad se hizo acreedor del empate, cuando menos, y que el Castellón no mereció la victoria.

Los visitantes, jugadores veteranos, de superior calidad técnica que la de los locales, tuvieron en su línea defensiva y medular el auténtico «freno» de los delanteros azulgranas y alimento de su juego ofensivo, que generalmente se producía de un modo hilvanado. Tuvieron pocas ocasiones claras de gol. El tanto, que lograron en la primera mitad, fue conseguido en un claro fuera de juego que

el colegiado, despreciando la señalización del linier, concedió.

El Soledad, con su clásico juego voluntarioso y viril, no pudo acercarse demasiadas veces al marco contrario. Tuvo dos posibilidades de marcar, pero por exceso de nerviosismo no consiguieron perforar la meta defendida por Valle.

SOLEDAD: Bonnin, Roselló, Garau, Caimari; Diego, Bibiloni; Píol, Morey, Mas, Juliá y Marcelino.

CASTELLON: Valle; Cealro, Ruiz, Mozún; Echari, Cela; Isaurro, Polch, Solaegui, Félix y Leandro.

Arbitró el señor Campillo que tuvo una desacertada actuación, sobre todo al conceder el tanto de Isaurro, en claro fuera de juego. Mal.

BILLAR

LA FINAL DEL CAMPEONATO DE BALEARES DE TERCERA CATEGORIA, A LIBRE

SE CELEBRARA HOY EN SANTA MARIA

El viernes dio comienzo la fase final del Campeonato de Billar de Baleares a libre, de tercera categoría, que se disputa en Santa María y que hoy, en sesiones de tarde y noche quedará dilucidado el título de campeón.

En la jornada inicial, quedaron eliminados los representantes del Venecia y uno de Santa María, al ser vencidos por los representantes de Billares Palma y otro de la misma localidad donde se celebra el Campeonato.

Ayer sábado, entraban en competición un representante del Metropole, Santa María, Santa Eugenia y Villafranca, eliminándose de ellos y pasando los dos vencedores a la fase final juntamente con los clasificados ya citados del viernes.

Por la tarde de hoy, empezando a las cinco, se disputarán las semifinales y por la noche la final entre los dos vencedores, que habrá de dar el nuevo campeón regional.

ALFREDO RODRIGUEZ

A MADRID

Ayer en Madrid, dio comienzo el Campeonato de España de bi-

llar a tres bandas, de segunda categoría, en el que participa Alfredo Rodríguez, en representación de nuestra provincia y al que deseamos los mayores éxitos en esta competición nacional.

EL CONGRESO INTERNACIONAL DE ARBITROS DE WATERPOLO, EN EL AYUNTAMIENTO

En la mañana de ayer visitaron las Casas Consistoriales los congresistas asistentes a la Reunión

Internacional de Arbitros de Waterpolo.

En el Salón de Sesiones de la recepción el Teniente de Alcalde de Cultura y Deportes don Gabriel Tous.

Seguidamente se celebró un acto en el que ocuparon la presidencia junto al señor Tous, los Presidentes de la Federación Nacional de Natación Marqués de la Florida, y de Baleares, don Matías Mut, a quienes acompañaban directivos de las mismas, así como del Comité de Arbitros.

El señor Tous dio la bienvenida a los representantes españoles y extranjeros que asistieron al Congreso, les deseó una grata estancia en Palma y que su labor fuese fructífera.

El Presidente de la Federación Nacional, Marqués de la Florida, en nombre de dicho organismo, agradeció a los representantes extranjeros la asistencia al Congreso, y al Ayuntamiento las atenciones que les ha dispensado. Rogó al señor Tous que eleve a las autoridades provinciales su agradecimiento y aseguró que los asistentes después de esta visita marcharán a sus países con más conocimiento de la realidad española.

Por último intervino el señor Lambassa, yugoslavo, Presidente del Comité Europeo, quien agradeció vivamente las atenciones recibidas e hizo elogios de las bellezas naturales de Mallorca y de la simpatía de sus habitantes.

Por último se sirvió una copa de vino español.

ESTADIO BALEAR

EL MENORCA ESPERA PUNTUAR FRENTE AL ATLETICO BALEARES

El Menorca, una vez demostrada su clase y también su anormal campaña en la primera mitad de la liga, espera conseguir algunos positivos, en los encuentros que restan para que finalice la competición, a fin de disminuir su cuenta de negativos. Frente al «Atlético Baleares», a poco que les sorria la «diosa fortuna», esperan iniciar el descuento.

Los jugadores del «Atlético Baleares», que en el transcurso de esta semana se reunieron en una comida de compañerismo, juntamente con varios directivos, demostraron que su moral está in-

tacta y que entre ellos existe una abierta y franca camaradería. No esperan por tanto aceptar por buenos los propósitos del Menorca.

Martín Vences, preparador blanquiazul, cuenta con la totalidad de sus jugadores para designar el once que deberá contender contra el Menorca. Cabe la posibilidad, de no surgir inconvenientes de última hora, que esta tarde sea designado el mismo equipo que venció al «Constancia», en la pasada jornada: Miguel; Sanchez, Parma, Sancho; Paco, M. Serra; Tomás, Bordoy, Tauler, Ferragut y Ca-

COLUMBICULTURA

ESTA TARDE SE DISPUTA EL CAMPEONATO REGIONAL DE PALOMOS DEPORTIVOS

La villa de Pollensa, tantas veces glosada por los poetas y plasmada en los lienzos de los pintores, será escenario inigualable del campeonato regional de palomos deportivos, que anualmente organiza la Federación Balear de Columbicultura y de cuyo desarrollo nos hemos ocupado ampliamente en informaciones precedentes.

Hoy, a pesar de ello, no podemos resistir el deseo de hacer llegar a todos los aficionados de este bello y simpático deporte, nuestro saludo y el deseo de que el día de hoy pase a figurar entre las jornadas memorables de nuestra columbicultura balear.

También queremos expresar nuestro reconocimiento a cuantas firmas y entidades han colaborado en este campeonato. De forma muy particular, hemos de agradecer la ayuda, de todo orden, recibida del Dr. Vidal, afiliado a la sociedad «Bocchoris», por su contribución valiosa.

Nuestra simpatía la queremos testimoniar a la encantadora Reina del concurso Srta. Antonita de Padua Vidal, quien con su corte de honor, presidirá y solemnizará los actos palomariegos.

En cuanto a lo intrínseco del concurso, se nos permitirá una prudente reserva, porque no nos atrevemos a pronosticar, si bien tenemos que confesar nuestra predilección por unos cuantos palomos. El primero, que duda cabe, por «Platero», —esto quien esté metido en la salsa se hará cargo perfectamente—, pero prescindiendo de todo partidismo, existen verdaderos colosos que compiten esta tarde. Veamos seguidamente alguno de los nombres que se barajan como presuntos ganadores. «Tigreño II», «Catiño», «Pancho», «Roqueta», «Junior», «Tejano», «Estaquín», «Valiente»... y me parece que pocos más. Claro que son meras cabalas y la última palabra la dirán los 26 finalistas, esta tarde.

Como párrafo final, queremos evidenciar la dedicación que ha ocupado en el campeonato, don José María Huerta, presidente en funciones, de nuestra Federación Regional. A él, y a muy pocos más, hay que agradecerle el éxito que culminará, esta tarde, con la disputa de la fase final del campeonato.

Que la suerte esté repartida. Juan SALOM

NIGHT CLUB

BOLERO

CALA RATJADA

TODAS LAS NOCHES

¡¡MAS SENSACIONALES QUE NUNCA



LOS BETA!!

Y POR PRIMERA VEZ EN MALLORCA

LALO y su Conjunto

ESTADIO BALEAR

HOY, DOMINGO A LAS 4'45 TARDE

PARTIDO CAMPEONATO III NACIONAL

Menorca - Atl. Baleares

SPIDER, NUEVO NIGHT-CLUB-DISCOTHEQUE EN NUESTRA CIUDAD

Ayer se inauguró con gran éxito el nuevo Night-Club-Discotheque SPIDER, sito en la Calle Trasimeno (Hotel Iris) en El Arenal.

El local, magníficamente montado con cuantas innovaciones se conocen para esta clase de establecimientos, tales como órgano de luces, flashes estroboscópicos, modificadores de intensidad de la corriente, conjugados de manera extraordinaria proporcionan un ambiente distinguido, agradable y dinámico para el baile.

La decoración extremadamente cuidada, gozando de muchos motivos ornamentales, consigue en forma esplendorosa, una armonía de conjunto francamente excepcional.

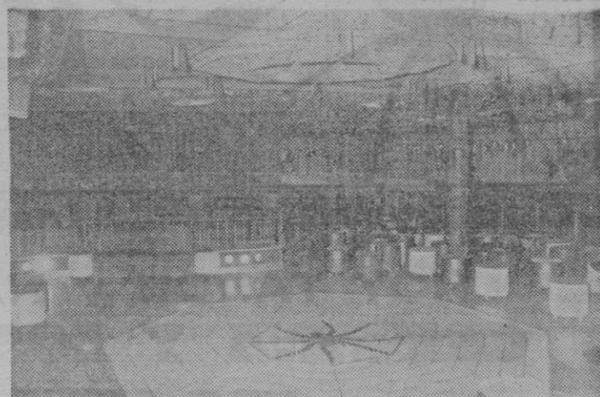
Ha sido dirigida por el Aparejador y Decorador D. Antonio Sureda y como en sus trabajos destaca la finura de los detalles perfectamente acoplados.

La concurrencia al acto quedó muy complacida y experimentó una muy grata sorpresa por no esperar un local conseguido en tal magnitud en la especialidad dada al negocio.

Asistieron al acto nuestras Primeras Autoridades, así como nutrida representación de nuestra sociedad.

Todos los asistentes fueron amablemente obsequiados por los propietarios D. Francisco Tomás y Sra. D.ª Francisca Martorell, que recibieron de la concurrencia muchos plácemes por la espléndida consecución de las instalaciones y decoración del nuevo local.

Les auguramos toda suerte de éxitos en la explotación de este nuevo negocio, que queda situado en vanguardia de los de su clase.



IN MEMORIAN

M. n. JUAN MARIA THOMAS



El día 4 de mayo de 1968 ocurrió en Palma algo que significa el cierre definitivo de una gloriosa campaña musical. Falleció el insigne Maestro Juan María Tomás y se extinguió la Capella Clásica.

Esta entonó su postrero y auténtico concierto en la Parroquia Iglesia de Santa Cruz con los Responsorios propios de las Exequias y la Misa de Requiem gregoriana; —a tal señor, tal honor—, con lágrimas en los ojos y en el corazón, con unción y emoción imposibles de repetirse. Han transcurrido tres años... Ya no queda nada de la magnífica Obra por la cual se inmortalizó su preciosa vida Juan María Tomás.

Solamente es historia lo que podría ser una esplendorosa realidad. Pero, lo humano es así. Porque Juan María Tomás realizó una Obra mucho más honda e insigne que una Agrupación Coral que logró una perfección inimitable y un prestigio único en el ambiente internacional.

Juan María Tomás fundió la belleza del arte con la sobrenaturalidad de la mística. Supo inculcar el espíritu evangélico del sacerdote y la autenticidad musical del genio.

Recordamos con qué fidelidad plasmas de la interpretación de las obras de acuerdo con los estilos y los autores, en toda su intensidad y pureza, en sus aspectos popular, religioso y profano; en lo divino y en lo humano. Era hombre que amaba mucho a Dios y que abrazaba a todos los hombres en un sentido ampliamente ecuménico.

Como en años anteriores y para la festividad de San Juan, los discípulos que sobreviven de la Capella, dedicarán una Misa-aniversario, a la que invitan a todas aquellas personas que deseen participar en las oraciones sufragio. A. E.

**CLUB NAUTICO DE PALMA DE MALLORCA**

**AVISO**  
Se pone en conocimiento de los Sres. Socios que la Junta General Extraordinaria anunciada para hoy día 4, ha quedado aplazada para el próximo domingo día 11, a la misma hora.  
La Junta Directiva

**CASA ROJALS**



MUDANZA-CONSULTE PRECIOS Siete Esquinas 5-Tel. 212227-Palma

**MONOGRAFÍAS Y LIBROS TÉCNICOS**

Se precisa colaborador para información y venta a profesionales y empresas de monografías y libros sobre temas de Decoración, Arquitectura y Construcción.  
Escribir con referencias al n.º 80, Publicidad Gultart, Balmes, 199. Barcelona-6.

**AYER NOCHE FUE BRILLANTEMENTE INAUGURADA LA EXPOSICION DE FLORES Y PLANTAS**

**ORGANIZADA POR SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO, SE HALLA ARTISTICAMENTE INSTALADA EN EL PALACIO MORELL. PERMANECERA ABIERTA AL PUBLICO HOY Y MAÑANA**

Sección Femenina, a quien el país le debe tantas iniciativas que se han traducido en positivas realidades, era perfectamente lógico que haciendo gala de su exquisita sensibilidad, organizara estos Concursos de Plantas y Flores, que a través de los años, han enraizado en todos los medios y han conseguido la admiración y participación popular; y es que algo tan simple, pero tan agradable como estas manifestaciones artísticas, interesan a todos los sectores de la opinión pública, y constituyen también un motivo más, que avala y justifica la efectiva acción de extensión cultural de Sección Femenina, y son con otras muchas, son el fruto de la entusiasta dedicación de quienes integran esta entrañable organización femenina de nuestro Movimiento.

La exposición que patrocinada por el Ayuntamiento de Palma, se inauguró anoche, vale la pena ser visitada, puesto que se ofrece al visitante una inusitada visión del magnífico patio del palacio Morell. La localización de esta competición en este patio mallorquín, no hay duda, es un gran acierto y es de agradecer la gentileza de sus propietarios, permitiendo que la Ciudad admire sus especiales características arquitectónicas conjugándolas con el extraordinario jardín que por unos días albergará.

Al brillantísimo acto de inauguración, asistieron el Gobernador Civil actual, don Rafael Villalonga; el Presidente de la Audiencia Territorial, don Carlos Álvarez Novoa; el General Jefe del Sector Aéreo, señor Bayo Aleixandre; el Alcalde de Palma actual, don Juan M.º Fiol y Tur; los Delegados de Trabajo y Juventudes, señores Salazar Belmar y Sastre Soler; Consejeros Provinciales del Movimiento, Diputados provinciales, Tenientes de Alcalde y Concejales del Excmo. Ayuntamiento, y otras distinguidas personalidades; todos ellos acompañados de sus distinguidas esposas.

Recibió y atendió a Autoridades e invitados, la Delegada Provincial de Sección Femenina, señorita Antonio Llinás Mieras, a quien acompañaba la Secretaria provincial, señorita Guasp; Regidoras de Trabajo, Cultura, Juventudes, Prensa, y otros Mandos de la Delegación.

Momentos antes el Jurado calificador, integrado por don Ramón Nadal Horrach; don Horacio Eguía; don Jaime Carrió; don Uli Werthein; don Sebastián Vich; don Juan Alemany; don Antonio Palou, y don Gabriel Fuster Mayans, auxiliados por la señorita Catalina Mayol, Regidora de S. F., que actuó de Secretaria, había dictado el siguiente fallo:

**Capullos**

- 1.º Trofeo Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, al Sector Aéreo de Baleares (Son Rullán).
- 2.º Trofeo Delegado Provincial de Sindicatos, a doña Josefina Hernández.
- 3.º Trofeo Director Periódico «BALEARES», a doña Antonia María Simonet de Cabrer.
- 4.º Trofeo Casa Planas, a la señorita Catalina Mut Mas.
- 5.º Trofeo Almacenes Fuster, a doña Angela Jaume.
- 6.º Trofeo Hotel Alcina, a la Sra. de Sáez.
- 7.º Trofeo Almacenes La Gruta, a la señorita Conchita Quesada.

**Rosas**

- 1.º Trofeo Excmo. Ayuntamiento de Palma, a doña Isabel Gomila.
- 2.º Trofeo Establecimientos Roma, a doña Magdalena Garau de Roca.

**¡¡NO SE TINA!!**



- 3.º Trofeo Joyería Gregory, a la Sra. Antich.
- 4.º Trofeo Perfumería Inglesa, a la señorita Leonor Isern.
- 5.º Trofeo Delegado Provincial de Trabajo, a la señorita Catalina Mut Mas.

**Flores varias**

- 1.º Trofeo Excma. Diputación Provincial, a la señorita Mercedes Roca.
- 2.º Trofeo Delegación Provincial de Información y Turismo, a la señorita Jean Reinolds.
- 3.º Trofeo Muebles Llabrés, a doña Isabel Gomila.
- 4.º Trofeo Hotel Jaime I, a doña Francisca Coll.
- 5.º Trofeo Joyería Eloy El Santo, a la señorita Margarita Font Bauló.

**Macetas**

- 1.º Trofeo Banca March, al Hotel Fénix.
- 2.º Trofeo Hotel Fénix, a la Sra. Bisellach.
- 3.º Trofeo Hotel Mediterráneo, a don Juan Isern.
- 4.º Trofeo Radio Mallorca, al Hotel Fénix.
- 5.º Trofeo Almacenes La Primavera, a don Juan Mateu.

**Cactus**

- 1.º Trofeo Banco Bilbao, a la Sra. Bisellach.
- 2.º Trofeo Banco Español de Crédito, a la Sra. Cirer Vda. de Bosch.
- 3.º Trofeo Joyería Jorge Juan, a doña Rosa Vives.
- 4.º Trofeo Agama, a la Sra. de Seguí.
- 5.º Trofeo Icaria, a doña Mercedes Oliver.
- 6.º Trofeo Coca-Cola, a la señorita María Martínez Pérez.

**Premios especiales**

- Trofeo «Diario de Mallorca», al Grupo Escolar Mixto de Esporlas.
- Trofeo Hotel Nixe, a la Escuela Nacional de Son Español.
- Trofeo Jardinería Palou, a Colección rosas.
- Trofeo Joyería Sanz, a Colección cactus n.º 5.
- Trofeo Delegado Provincial de Juventudes, a Colección cactus n.º 98.
- Trofeo Pepsi Cola, a doña Julieta Serra.
- Trofeo Monitor Agropecuario, a la Junta de Obras del Puerto.

El número de expositores sobrepasa el centenar, y fuera de concurso aparecen ángulos y rincones primorosamente dispuestos en armónica composición, por el Hotel Fénix; doña Maritín Cencillo de March; La Floreal; La Rosaleda; Palou, y Uli Werthein.

La Casa Decor Acuarium, expone una instalación de acurium de peces y plantas tropicales de gran vistosidad y colorido.

En el centro del patio, presidiendo la magnífica exposición, aparece un gran escudo de la

Ciudad construido a base de flores de variadísimos colores, y que representan la colaboración municipal a través de la Delegación de Jardines y Arbolado de la Comisión de Vías y Obras del Excelentísimo Ayuntamiento de Palma.

competición, habiendo recibido la señorita Antonia Llinás, muchísimas felicitaciones por la organización, calidad, variedades y buen gusto que ha presidido en la colocación de las plantas y flores que concurren al Certamen.

Multitud de personas acudieron ya anoche, a ver esta interesante

A todos estos merecidos parabienes, unimos el nuestro con toda cordialidad y afecto.

**Instituto Nacional de Previsión**

DELEGACION DE BALEARES

Por la Administración de Instituciones Sanitarias de Mallorca se han convocado los siguientes concursos públicos de suministro de material:

Concurso público Núm. 2/69.-

Mobiliario clínico, mobiliario general, aparatos médico-quirúrgicos, instrumental, máquinas limpias locales, ventiladores, aparatos aire acondicionado, extintores de incendio, máquinas lavadoras, calandras, máquina revelar procesador automático, circuito de televisión para intensificador de imagen, centralita telefónica automática, etc., con destino a la Residencia Sanitaria de Palma de Mallorca.

Concurso público Núm. 3/69.-

Todo el mobiliario general, mobiliario clínico, aparatos, instrumental, y enseres necesarios para la puesta en funcionamiento del Ambulatorio de nueva construcción en Palma de Mallorca.

Las condiciones generales y particulares de cada Concurso, así como la relación del material a adquirir y sus características se hallan a disposición de los presuntos concursantes en las Oficinas de Administración de la Residencia Sanitaria de Palma de Mallorca (Calle Andrea Doria s/n), donde podrán ser consultados durante las horas de oficina de 8.30 a 14.30 los días laborables.

El plazo de presentación de ofertas para dichos concursos expirará a las 14 horas del día 31 de Mayo próximo.

Palma de Mallorca, 30 de Abril de 1969. — El Director.

**González y Maillo, S/a.**  
MADRID  
Oudrid, 6 (Metro Estrecho)  
Tels. 233 69 42 y 233 83 05

VALLADOLID  
Cadiz, 7 (Delicias)  
Tel. 22 51 60 (3 líneas)

REPRESENTANTES GENERALES PARA ESPAÑA DE

30 AÑOS DE DEDICACION AL FRIO INDUSTRIAL

**ATLAS**

Arcones congeladores

TODAS LAS APLICACIONES DEL FRIO PARA LA CONSERVACION DE ALIMENTOS

- Cámaras frigoríficas automáticas.
- Túneles de congelación.
- Enfriamientos de líquidos.
- Congeladores de placas de contacto.
- Fábricas de hielo en escamas.
- Mataderos industriales.
- Centrales hortofrutícolas.
- Centrales lecheras, etc.

CALIDAD TECNICA EXPERIENCIA FUNDAMENTO DE NUESTRA ABSOLUTA GARANTIA

CONCESIONARIO PARA EL ARCHIPIELAGO BALEAR:

**FRIGORIFICOS BUJOSA**  
Dr. FERRAN, 72-74  
PALMA DE MALLORCA  
TELF. 25 15 64

**SU PELICULA DE HOY**

**AUGUSTA**  
LA ULTIMA AVENTURA en TODD-AO con Jeffrey Hunter y Ty Hardin

**MODERNO, FANTASIO, DORADO**  
TE ESPERA LA MUERTE QUERIDA en Technicolor OPERACION GIGANTE en Color

**VICTORIA**  
LA ESPALDA CONTRA EL MURO en Cinemascope y Color  
BESAME Y NO ME MATES en Color

¡Recuerde este título!  
**«ACOSADO»**  
con Warren Beatty

# dietario

## Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)  
 (o) Aguiló, Villalonga 64 (Sta. Catalina). Telf. 230439; Bauzá, Marqués, Fuensanta, 8 (esquina M. Marqués). Telf. 214024; Massanet, Cam. Vec. Génova, 135 (San Agustín). 232727; Miguel, Antonio Marqués M., 76. Telf. 251277; (o) Miró, Colón, 18. Telf. 21368; Ramonell, Sindicato, 75. Telf. 212041; (o) Reimés, San Miguel, 37. Telf. 211972; Salvá, Olmos, 158. Telf. 215868; Sampol, Plaza Pedro Garau 37. 214249; Sánchez, Archiducque Luis Salvador, 174. 251636; (o) Seguí, Salas, 1. Telf. 221788; Viader, Aragón, 772 (Son Ametller). Telf. 215850; Vives, Calvo Sotelo, 4. (Son Armadams). Telf. 231825.

Abierta de 10 noche a 9 mañana  
 (o) Balaguer, San Miguel, 58.

Abiertas hasta las 12 de la noche  
 Barceló, Consulado, 6 (Esquina Sagrera); Oliver Quetglas, Aragón, 240 (Hostalets).  
 (\*) Tienen servicio de oxígeno

**SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD**  
 Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)  
 Diario: de 17 horas, a las 9 horas de la mañana siguiente. Domingos y festivos: Servicio ininterrumpido.  
 Teléfonos: 230946 - 230947 y en Residencia Sanitaria de la Seguridad Social (S. Dureta).

**URGENCIAS MEDICAS**  
 SERVICIO PERMANENTE  
 Dr. JIMENEZ PEINADO  
 Tel. 222008

**Cupón del ciego**  
**086**

## Radio

**RADIO JUVENTUD «LA VOZ DE BALEARES» (O. M. y F. M.)**  
 Programas para hoy  
 7:55: Apertura; 8: Conexión con R.N.E.; 8:20: Almanaque; 8:22: Con buen pie; 9: Santa Misa; 9:50: Escaparate de novedades; 10: Club día 7; 11: La Voz del Campo; 11:30: Club Musical Telefunken; 12: Musical Anglo; 13: Mensaje de amistad; 13:30: Festival de ritmos; 14: Sorteo y apartado; 14:15: Última hora deportiva; 14:30: Servicio informativo de R.N.E.; 15: Sobremesa Musical; 15:30: Club Universitario; 16: Estrias escogidas; 16:30: Charlas para todos; 17: Domingo Deportivo Español; 17:25: Retransmisión desde Sevilla del encuentro de fútbol Betis-Mallorca; 19:15: Studio Alemán; 20: Vuelta Ciclista a España; 20:30: Pista de baile; 21: Marcador deportivo, con resultados, crónicas, clasificaciones y la quiniela; 21:45: Hoy dirige...; 22: Servicio informativo de R. N. E.; 22:30: La Corrida de hoy; 22:45: Noche de gala; 23:45: Gran Musical; 1:00: Cierre.

F. M. 88,8 mclos.  
 17: Domingo deportivo español; 19:15: Studio Alemán.

## Sección Femenina DIO COMIENZO UN CURSO PLAN CATEDRA EN LLORET DE VISTA ALEGRE

El pasado día 2 de mayo, en el pueblo de Lloret de Vista Alegre la Sección Femenina dio comienzo una Cátedra ambulante después de haber clausurado la de Burgera días pasados.

Esta es la quinta que se celebra en las Islas Baleares en el Curso 1968-69.

Desde el año 1952 se vienen realizando estas Cátedras ambulantes de Sección Femenina, todas ellas encauzadas en el orden cultural, religioso y formativo del hombre, dándole un estímulo hacia una elevación de vida y unas inquietudes en todas sus facetas. Asistieron al acto inaugural, la Secretaria Provincial de Sección Femenina, señorita Sita Guast, la Regidora Provincial, de Formación señorita Juana Sancho, el Alcalde don Rafael Jaume, que dirigió unas palabras a los presentes animándoles para que los días que dure el citado curso aprovechen la oportunidad que les brinda la Sección Femenina, el Rector Económico don Antonio Martorell y demás autoridades locales.

Fueron recibidas por la Jefe de Cátedras la señorita Margarita Ferrer y profesorado de la misma que permanecerá los días los días que dure la Cátedra en dicha localidad.

## Representante de muebles

SE SOLICITA:  
 - Para productores de calidad, características muy especiales y que gozan de apoyo publicitario a escala nacional.  
 - Debe ser bien introducido en el ramo. No importa edad. Imprescindible coche  
 - Escribir urgente con historial profesional detallado al: Hotel MIRAFLORES - Ca'n Pastilla - PALMA. - Señor Barranco

\* TELEVISION \* RADIO  
 FARMACIAS \* URGENCIAS MEDICAS \*  
 EL TIEMPO \*

## Televisión

### MATINAL

9:45: Carta de ajuste; 10:00: Apertura y presentación; 10:02: La Fiesta del Señor; 11:00: En directo, desde Barcelona, Gran Premio España Automovilismo. Fórmula 1.

### SOBREMESA

1:30: Avances; 1:32: Club Mediodía; 2:15: Perfil de la semana; 2:30: Telediario; 3:00: Licencia para reír; 3:30: Caravana; 4:52: Información deportiva.

### INFANTIL

4:54: Avances; 4:55: Carusel del domingo.

### TARDE

5:45: Avances; 5:47: Fauna Hoy; El León (II); 6:13 Información deportiva; 6:15: Viaje al fondo del mar; 7:20: Información deportiva; 7:30: En directo fútbol: Español-Málaga.

### NOCHE

9:30: Telediario; 9:55: Avances; 9:56: Vuelta Ciclista a España; 10:12: Sesión de noche; 11:50: Telediario; 11:57: Buenas noches. El programa de mañana y Cierre.

## UHF

18:00: Carta de ajuste; 18:45: Presentación y avances; 18:47: La familia Adams; 19:15: Teatro Real; 21:30: Telediario; 22:00: Avances; 22:02: Nuevas gentes; 22:30: Hora 11; 23:30: Cierre.

## El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Nuboso e inestable, con posibilidad de algún chubasco aislado o núcleo tormentoso. Viento del Suroeste, con marejadilla.

### OBSERVACIONES

Humedad relativa: 72 x 100. Insolación: 6 h. 25 m.

## CRONICA DE SOCIEDAD

ENLACE ZAFORTEZA SUREDA-GUASP COLL

En el Predio Sarrá, cuyos jardines estaban artísticamente iluminados, propiedad de la familia de la novia; se celebró el enlace matrimonial de la bella y distinguida señorita María Antoria Guasp Coll, con don Fernando Zaforteza Sureda.

La ceremonia religiosa tuvo lugar en la hermosa capilla de la casa adornada con profusión de flores blancas y cuyo altar mayor lo preside un histórico retablo del siglo XVII, dedicado a Ntra. Sra. del Rosario.

La novia, que lucía un precioso modelo de raso de seda natural, tocado con una antigua diadema de brillantes, entró en la capilla del brazo de su padre don Jaime Guasp Perelló y el novio del de su madre la Excelentísima señora doña Concepción Sureda Fortuny, Marquesa Vda. de Verger.

Bendijo la unión el M. I. Doctor don Francisco de la Lorena, Canónigo, Arcediano de la S. I. C. B. que pronunció una emotiva plática y leyó un telegrama de Su Santidad, concediendo su bendición a los contrayentes.

Celebró la misa de velaciones el M. I. don Juan Munar, Vicario Episcopal y Párroco de San Jaime.

Fueron los padrinos, los padres de la novia don Jaime Guasp Perelló y doña Concepción Coll Roca, la madre del novio la Excma. señora doña Concepción Sureda Fortuny, Marquesa Vda. del Verger y su hermano el Excmo. señor don José Zaforteza Sureda, Marqués del Verger.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, por la novia su tío don Julio Trujillo Costa y sus hermanos don Gregorio, don Joaquín, don Jaime, don Juan y don Fernando Guasp Coll, por el novio sus hermanos don Juan, don Luis don José Francisco, don Tomás, don Joaquín Zaforteza Sureda y su hermano político don José Trujillo Guasp.

Terminada la ceremonia religiosa, los distinguidos y numerosos invitados se trasladaron a la amplia y típica claustra y dependencias contiguas donde se sirvió el aperitivo. A continuación en los magníficos salones de la señorial mansión se sirvió una exquisita cena. La agradable fiesta se prolongó varias horas.

Los recién casados a los que deseamos incabables felicidades; aprenderán su viaje de novios, para visitar diversas ciudades de España y del extranjero

### PETICION DE MANO

Don Francisco Mas Zandalinas y señora (Purificación Recober Ibáñez) han pedido para su hijo Francisco José, a D. Mariano Alomar y Josa y esposa (M.ª Eugenia Gil de Sola Caballero) la mano de su hija M.ª Inmaculada.

La boda ha quedado concertada para el próximo mes de septiembre.

**LAVADORAS**  
**Perco**  
**CENTRIFUGAS**

**¿NUEVA!**  
**correa**  
 de NEOPRENO POLIESTER  
 para ventiladores de automóviles  
 50% más de rendimiento!  
 Descuento a talleres y revendedores  
**CASA CODINA**  
 Gral. Mola, 22 - Galerías Avenida, 14

# OFERTAS PRIMAVERA ARCHI MUEBLES MAYO



**Maravilloso comedor completo**  
**SOLO 2.000 Pesetas ENTRADA**  
**y un crédito para el mueble de**  
**1.000 Pesetas MENSUALES**

**VEALO en**

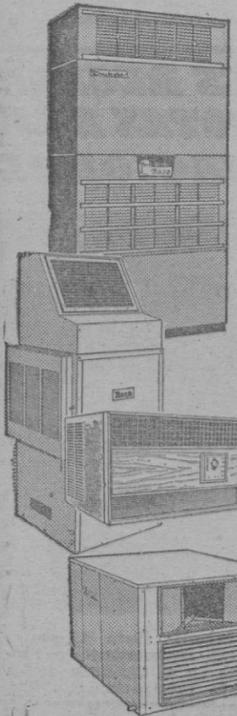
**C. Archiduque Luis Salvador, 40**

**Atractivo mueble librería, Bar, TV,**  
**por 1.500 ptas. entrada y un crédito**  
**para el mueble de 500 mensuales**

# AIRE ACONDICIONADO

## Roca York

resuelve cualquier problema de climatización, desde el más simple aparato de ventana, a la más potente instalación central



La potencia industrial y la gran organización de **CLIMA Roca** le asegura:

- \* **AMPLIA GAMA DE PRODUCTOS:** Que resuelve cualquier exigencia de un proyecto, en todos los sistemas.
- \* **CALIDAD:** Por el riguroso control a que somete todos sus productos.
- \* **EXPERIENCIA TECNICA:** Valorizada por la extensa lista de referencias de instalaciones efectuadas y la asistencia de las primeras marcas mundiales.
- \* **GARANTIA:** Por el prestigio de **COMPANIA ROCA-RADIADORES** de la que es su División de Aire Acondicionado y la responsabilidad de su propia fábrica de Sabadell.
- \* **SERVICIO:** Asistencia post-venta garantizada en todo el ámbito nacional.

**CLIMA Roca**  
**COMPANIA ROCA-RADIADORES**

División de Aire Acondicionado de  
Delegación CATALUÑA-LEVANTE:  
P.º de Gracia, 28, 1.º - Tel. 221 41 26 - Barcelona-7

## HERNIADO ¡SU HERNIA CRECE!

Y le molesta porque no está bien contenida. Evítelo adquiriendo nuestro modernísimo «Obturador Automático», único sin correas ni tirantes bajo nalgas que adaptándose como un guante contendrá y reducirá totalmente su hernia. Garantizados por cinco años. Construcción exprefesa para cada caso bajo presc. fac. Para baño, también tenemos obturadores de caucho, invisibles, lavables y sin hebillas. Demostraciones gratuitas en PALMA DE MALLORCA, los días martes 6, miércoles 7, jueves 8, viernes 9 y sábado 10, en nuestra Delegación, calle Lonjeta, 13, 2.º (travesía calle Sindicato), de 9 mañana a 2 tarde y horas convenientes, teléfono 215140 INSTITUTO ORTOPÉDICO «ESPAÑA», miembro de la Agrupación Nacional de Técnicos Ortopédicos. Casa Central en Barcelona. (C. C. S. 17.021)



## Convocatoria para la provisión de 180 plazas de operadores técnicos de 2.ª

### CONDICIONES:

Edad: 17 a 30 años.  
Título: Bachiller Superior o similar.  
Nacionalidad: Española.

Los admitidos a las pruebas de selección deberán superar un curso de formación profesional que se les dará en las Escuelas Técnicas de Telefonía.

### REMUNERACION:

Durante el citado curso de formación profesional, se les acreditarán 102 pesetas diarias, en concepto de dieta de escolaridad.

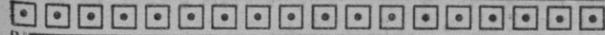
Al finalizar el curso de capacitación, se les asignará la plantilla con el sueldo base anual de 96.348 pesetas, más dos gratificaciones extraordinarias de carácter reglamentario, con motivo de las fiestas de 18 de Julio y Navidad, además del plus familiar en los casos en que haya lugar a ello.

### SOLICITUDES:

Deberán formularse de acuerdo con el modelo adjunto a las bases de la Convocatoria, que estarán a disposición de los interesados en todas las centrales de la Compañía Telefónica Nacional de España.

El plazo de admisión finalizará el próximo día 15 de mayo de 1969.

**COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA**



# DIAS - BUENOS DIAS - BUENOS

## SOPAS



—No debían anunciar tantas sopas. Crean un clima de descenso en el nivel de vida.  
(De «Ya».)

**PENSAR.** — «EL HOMBRE PIENSA; LA MUJER DA QUE PENSAR».  
(E. Jardiel Poncela.)

**LOS MUERTOS CON LOS VIVOS**

Una tribu que vive en las espesuras centrales de la gran isla meridional de Mindanao no enterra los cadáveres de sus seres queridos hasta veinte o treinta años después de ocurrido el fallecimiento, reveló la doctora Corazón Tenorio Martín-Roquero, del Centro Escolar University.

Roquero ha vivido durante tres años entre los «manobos», de Cotabato (a unos novecientos kilómetros al sur de Manila), estudiando sus costumbres y tradiciones, y afirma que aquellos forman la minoría más atrasada culturalmente de Filipinas.

Para preservar a sus muertos, los «manobos» les insertan ciertas hierbas medicinales en todos los orificios del cuerpo y luego encierran los cadáveres en ataúdes de madera, donde prácticamente quedan momificados.

Añade que «los vivos comparten con los fallecidos todo lo que comen al día, colocando los alimentos encima de los ataúdes». Si los ocupantes de una casa deciden cambiar el hogar, lo que hacen con frecuencia, los fétoros es lo primero que se llevan a la nueva morada, para que así el «gimkod», o almas de los muertos no se ofenda.

## PARA MEJORAR LA SEDA

Los científicos japoneses han inventado un alimento sintético para los gusanos de seda, a fin de reemplazar las hojas de morera, de la que estos industriales anélidos se vienen alimentando desde hace siglos. La nueva comida permitirá la cría del gusano de seda durante todo el año, y se confía en que mejore la calidad de la seda, dicen los científicos, pero tendrán que transcurrir varios años más de experimentos en los laboratorios antes de que el método pueda ser utilizado a gran escala.  
(De «Sur»)

## NAVEGANTES

### «POP»

Cinco jóvenes miembros de un conjunto musical «pop» intentaron atravesar la bahía de Hong-Kong sobre un gran plano de cola. Su intento no llegó a realizarse porque la Policía lo impidió, «puesto que su embarcación construía un peligro para la navegación».  
(De las agencias)

**DICCIONARIO.** — «TODA LA IGNORANCIA DEL HOMBRE EXPUESTA POR ORDEN ALFABETICO».  
(Mezzina.)

## LAS EXAGERACIONES Y LOS EXAGERANTES

Es mucha la gente que exagera por puro amor al arte de la exageración. Tengo unas cuantas amigas, por ejemplo, que cada dos por tres se mueren de frío que tienen, se mueren de calor que tienen, y que continuamente están al borde del morirse de tanto trabajo, de tanto vaivén o de tanto no hacer por lo mucho que tienen que hacer:

—Mira, ayer creí que me moría, tal como te lo digo, de tanta violencia que pasó.

Uno, ante esas palabritas, lo menos que piensa es que a la madama le ocurrió algo gravísimo, algo así como de película de Igmarr Bergman, de esas que transcurren en plena Edad Media y a las mozas las suelen violar en el bosque, al caer la tarde, entre dos luces.

—Veamos lo que te pasó, hija.

—Pues mira, yo estaba intentando aparcar. Ya había hecho media maniobra y en esto llega un tío y se me cueca.

—Muy grave la cosa.

—Ya te lo digo, me entró una tal violencia que creí que me moría. Los hombres. Es que no sé lo que os habéis creído los hombres en cuanto veís una mujer al volante.



**LA ULTIMA COPA...**

El tomarse unas copas de más puede originar ciertos trastornos. Esto lo ha podido comprobar Arturo Licán Castro, un comerciante de Ohimbote (Perú), quien tomó unas copas de más, a consecuencia de las cuales se quedó dormido y cuando despertó se llevó la sorpresa de que no sólo le habían robado la cartera, que tenía 4.000 soles (unas 7.000 pesetas), sino también la dentadura postiza, que tenía varias piezas de oro.  
(De «La Prensa»)

## EL AHORRO EN NUMEROS

Al finalizar el año último, las Cajas de Ahorros más importantes del país, según el orden de magnitud de los saldos de ahorro que tenían depositados, eran las siguientes (cifra en millones de pesetas):

Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros de Cataluña y Baleares, con 68.000 millones de pesetas.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Barcelona, con 26.000.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, con 23.000.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Valencia, 16.000.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid, con 15.000.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad Municipal de Bilbao, 12.000.

Caja de Ahorros Provincial de la Diputación de Barcelona, 11.000.

Caja de Ahorros Provincial de Guipúzcoa, 11.000.  
(De «Arriba»)

## LO JOVEN Y LO MEDIOCRE

«En nuestro país —dice en «Diario SP» González-Haba— impera por doquier la obsesión del «puesto seguro», de la vacante usufructada a perpetuidad, de la oposición ganada con las miras puestas en labrarse un porvenir exento de todo riesgo y dificultad... Mientras no modifiquemos los métodos de selección, mientras no suprimamos las oposiciones, mientras se valoran más los años de servicio que otros méritos y cualidades, no conseguiremos más que alentar en la juventud un espíritu de vulgaridad y mediocridad.»

—Si, todo el mundo se cree que va en coche, no lo olvides. Tú no viviste la época aquella en la que, a los cuatro coches que rodaban por ahí, les colocaban unos enormes armatostes llamados «gasógenos». Aquella época enseñó a mucha gente, al fin, a ir en autobuses o a pie, que también es santísimo...

A base de diminutivos y de aumentativos, nuestro pueblo exagera mucho y las exageraciones (dulce reina mía, pequeñita diosa y quien está loco por ti, etc.) componen, precisamente en zonas muy dadas al realismo, como una inesperada capa de ternura y de poesía. En el mercado, por ejemplo, hace unos cuantos años, se podían escuchar los más atroces tacos junto a las palabras más dulces y las más exageradas palabras de amor pronunciadas al buen tun-tun y dedicadas al primero que pasaba y pedía el precio de los rabanitos. No sé si las cosas han cambiado mucho por ahí, por los puestos del mercado, aunque sospecho que debe haber mucha vendedora todavía apegada a lo tradicional.

Entre los exagerados habituales hay que contar con los que practican la exageración con objeto de poder seguir comiendo caliente, por oficio y beneficio, tal como ocurre con los cómicos. El actor, o la actriz, tiene que exagerar forzosamente, pues de lo contrario su grito o su gesto quedarían pálidos y descoloridos. Los actores, hasta los de las más modernas escuelas —que son los más antiguos si se estudia el asunto— llegan a exagerar de un modo tan natural, que la exageración acaba por pasar y quedar como lo más sencillo y natural. Ahora estamos descubriendo el mimo, el arte del mimo, antiguo como el hombre, y ese arte es la quintaesencia de la exageración sutilmente elaborada, comprimida, como pastillas, ya a medio masticar, de la exageración corriente y mollente.

Entre los profesionales de la exageración no deben ser olvidados los escritores. Exageran tanto o más que los pintores, pues no disponen del color, que es una dimensión facticóna, puesto que se vende en tubos. En cambio el escritor sólo dispone de las palabras y las palabras, así es, están muy gastadas y muy desacreditadas. Con ellas, hay que exagerar mucho la cosa para que abulte y llegue a la gente causando cierta huella. Sin exagerar, el escritor queda como muy desteñido y desvalido ante los lectores quienes, a su vez, deben mirar de poner en nuestros escritos la lente de aumento de la exageración para que aquellos tengan un cierto relieve...

Juan Bonet

LOS PREMIOS DE NATALIDAD 1969

# San José Artesano fue conmemorado por la Delegación Provincial de Trabajo y el «I.N.P.»

MISA EN SAN FRANCISCO, CON LA PRESENCIA DE LAS PRIMERAS AUTORIDADES, Y ENTREGA DE PREMIOS EN CAPITANIA GENERAL

En honor a San José Artesano se celebró ayer en la iglesia de San Francisco una misa organizada por la Delegación Provincial de Trabajo y el Instituto Nacional de Previsión. La ceremonia religiosa fue celebrada por el Padre Francisco Company, T. O. R.

Presidió el acto, por las autoridades militares, el Capitán General de Baleares, señor Duque del Infantado; en los reclinatorios distinguidos de la parte del Evangelio, le seguían, el General Jefe del Sector Aéreo de Baleares, don Carlos Bayo; el General Jefe de Artillería, don José Feliu y un representante del Comandante de Marina.

En la parte de la Epístola presidió a las autoridades civiles, el Gobernador Civil interino y Presidente de la Diputación Provincial, don Rafael Villalonga Blanes, y le seguían el Presidente de la Audiencia Territorial, don Carlos Alvarez Novoa; el alcalde accidental de Palma, don Juan Vidal; Delegado de Hacienda, don Francisco Jorro y el Delegado Provincial de Trabajo, don José Salazar.

En otros asientos preferentes se hallaban nutridas representaciones de todos los centros e instituciones oficiales de la provincia y locales.

A la misa asistieron la totalidad de personal del Instituto Nacional de Previsión, muchos acompañados de familiares, así como el que presta servicio en la Delegación Provincial de Trabajo, encabezadas ambas partes por sus jefes superiores.

Finalizada la santa misa, todas las autoridades y personalidades citadas, se trasladaron al palacio de Capitanía General, donde se celebraría la entrega de premios provinciales de Natalidad 1969.

EN CAPITANIA GENERAL

Presidió el acto el Capitán General de Baleares, y a las citadas autoridades podemos añadir el General Jefe de Estado Mayor, don José Vich y el General Presidente de la Junta de Contratación don Fernando Galarza, así como lapresencia del Presidente del Consejo Provincial del Instituto Nacional de Previsión, don Jaime Rotger Nadal, y la del Delegado Provincial de la misma, don Gabriel Font dels Olors.

En el despacho oficial de nuestra autoridad militar se procedió



a la entrega de los Premios de Natalidad, estando presentes los matrimonios beneficiados, a cuyas esposas se les obsequió, al comienzo del acto, con bellos ramos de flores.

En primer lugar, don Jaime Rotger Nadal leyó el acta en la que constan las circunstancias de los Premios de este año así como los nombres de los beneficiados.

Seguidamente, el señor Salazar pronunció un bello discurso, en el que significó la importancia del acto, así como la intensa labor y desarrollo del Ministerio que representa en la provincia, señalando los niveles de la nuestra, altamente satisfactorios, y señaló también a los cuatro matrimonios presentes como una hermosa y elocuente representación del mundo obrero español.

Finalmente, el Capitán General pronunció un corto pero elocuente discurso, plétórico de humanidad y simpatía, en el que felicitó a los cuatro matrimonios y también a las instituciones organizadoras del homenaje.

Los premios fueron repartidos por las primeras autoridades asistentes.

PREMIOS PROVINCIALES DE NATALIDAD 1969

Los Premios de Natalidad, que fueron implantados en 1941, se regulan actualmente por el Decreto de 2 de septiembre de 1955 y Orden de 29 de Octubre del mismo año. Por Decreto 487/1967 de 11 de Marzo 1967, se han aumentado las cuantías a 100.000 pesetas y 50.000 pesetas los primeros y segundos Premios Nacionales, respectivamente y pasando los Primeros y Segundos Premios Provinciales a 30.000 ptas. y 10.000 ptas.

En el ámbito provincial el concurso de este año ha tenido las siguientes vicisitudes:

1. El 2 de Noviembre de 1968 se convocó el Concurso, con plazo de presentación de instancias hasta el 10 de Enero de 1969.

2. En el momento del cierre figuraban presentadas las siguientes solicitudes:

- 3 de matrimonio con 15 hijos
  - 1 de matrimonio con 14 hijos
  - 4 de matrimonio con 12 hijos
  - 2 de matrimonio con 11 hijos
  - 2 de matrimonio con 10 hijos
  - 1 de matrimonio con 9 hijos
- Total: 13 solicitudes.

3. En 15 de Enero las dichas solicitudes fueron elevadas al Servicio de Régimen General para su curso a la Dirección General de Previsión, la cual resolvió el Concurso en la siguiente forma:

**HIJOS VIVOS**  
(Condición indispensable tener un hijo nacido en el año anterior)  
1er. PREMIO: 30.000 Ptas.

Al matrimonio compuesto por don Gabriel Moreno Corcoles y doña María de los Llanos Ruiz García, de 47 y 43 años, respectivamente, trabajador del Ramo de Hostelería, domiciliado en Palma calle Juan de Austria, 4, 1.º

Han tenido 15 hijos de los que viven 14, el menor nacido el 2 de febrero de 1968.

En 1965 se le concedió el Primer Premio de HIJOS VIVOS, con 13 hijos.

En 1967 se le concedió el Primer Premio de HIJOS HABIDOS con 14 hijos.

2.º PREMIO: 10.000 Ptas.  
Al matrimonio compuesto por don Joaquín Medina Villordo y doña Josefa Botella Martínez, de 44 y 42 años, respectivamente, de profesión taxista, domiciliado en Palma calle Centuria Expedicionaria, 8, 1.º

Han tenido 14 hijos, de los que viven 13, el menor nacido el 7 de julio de 1968.

En 1964 le fue otorgado el 2.º Premio de HIJOS VIVOS, con 10 hijos.

En 1968 le fue otorgado el 2.º Premio de HIJOS VIVOS con 12 hijos.

**HIJOS HABIDOS**  
1er. PREMIO: 30.000 Ptas.

Al matrimonio formado por don Bonifacio Gonzalez López y doña Angelina Martínez Tobarra, de 45 y 43 años, pensionista de «Larga Enfermedad», actualmente en situación de «Invalidez Provisional», domiciliado en Manacor, calle Muntaner 49.

Han tenido 15 hijos, de los que viven 13, el menor nacido el 20 de Octubre de 1968.

En 1968 otorgó el Primer Premio de HIJOS HABIDOS, con 14 hijos.

2.º PREMIO: 10.000 Ptas.  
Al matrimonio formado por don Antonio Jodar Cruz y doña Antonia Ignasi Oliver, de 39 y 37 años de edad, respectivamente, trabajador de la Sección Provincial de Trabajos Portuarios, domiciliado en Palma, calle Boteria, 13.

Han tenido 13 hijos, que viven todos, el menor nacido el 23 de Noviembre de 1968.

Sólo se le computan 12, por haber nacido el último con posterioridad a la fecha de la convocatoria. (2-11-68).

## UN GRUPO DE TURISTAS SUIZOS, VINO POR LA MAÑANA Y MARCHO QUINCE HORAS DESPUES



Marcharon los vendedores de productos de belleza

alemanes, que fueron vencidos por los españoles

Es bastante difícil poder asegurar que el sábado o sea ayer, resultó un día de gran movimiento. Y digo que es difícil porque hubo momentos de gran congestión y otros, más bien, serenos, aunque no vacíos, libres de pasajeros.

Pero en más de una ocasión, a diferentes horas pude ver la sala nacional o la internacional, sin mucha gente. Y en muchas oportunidades, las dos salas estaban repletas.

Ya que es difícil hacer el cálculo, les hablaré de lo más saltante que pude ver ayer.

Además de muchos pasajeros en algunas horas, hubo pasajeros conocidos, o grupos singulares, como siempre suele ocurrir, singulares por las características que reúnen en sí quienes los forman, o por los motivos que les traen a Mallorca.

**SUIZOS**

Durante la mañana llegó un avión perteneciente a la SATA (Sociedad Anónima de Transportes Aéreos), trayendo más de cincuenta pasajeros, entre los que se hallaba el señor Jacquat, director de dicha compañía.

Pero lo simpático del caso, es que estos señores, no vienen — o no vinieron — para quedarse una semana o dos, ni siquiera un fin de semana, sino simplemente, unas horas.

En la madrugada de hoy domingo, (cuatro de la mañana) estos señores volvían a emprender viaje a Ginebra.

**CINCO**

Durante las horas que estos señores estuvieron en Mallorca, se dedicaron a visitar playas, la ciudad de Palma, conocer lugares interesantes, comer en un «celler», visitar algunas salas de fiesta. Todo a gran velocidad, podría utilizarse el título de uno de los libros de Darío «Todo al vuelo», para significar la forma veloz como habrán captado estos señores a Mallorca.

La señora Magdalena Lliteras de Ribot, Delegada de dicha compañía, la SATA, les dió la bienvenida y les despidió. Hoy tendrán tres vuelos, uniendo Palma con Ginebra, Basilea y Berna; y en domingos próximos llegarán hasta cinco vuelos.

**NUEVA LINEA**

A partir de hoy, domingo, se inicia un nuevo vuelo charter, que unirá la ciudad noruega de Stavanger con nuestra isla. Este vuelo se realizará en un jet de Brathens, y los pasajeros serán de la Agencia Srga Tours, de Noruega.

**EL QUINTO**

No es ni el quinto mandamiento ni el quinto toro. Me refiero al quinto avión del tipo Coronado, que suma la compañía Spantax a su flota. Este aparato que llegó el viernes a nuestro aeropuerto ha comenzado ya a trabajar desde Palma.

**DIGA, DIGA**

Me encontré con el señor Chozas, de Iberia, quien se hallaba trabajando en la ampliación de las líneas telefónicas de Iberia. A partir del miércoles próximo esta compañía contará con cuatro nuevos números para el exterior, que son 267040-21-42-43, y cincuenta para dentro de este edificio. Muy necesario este aumento.



CONFERENCIA DE DON JUAN JAUME, JEFE PROVINCIAL DE GANADERIA EN LA SOCIEDAD DE HISTORIA NATURAL

El próximo martes, a las 7:30 de la tarde, el Jefe Provincial de Ganadería, nuestro estimado colaborador don Juan Jaume, pronunciará una conferencia sobre «Historia de las razas ganaderas en Baleares».

El acto, organizado por la Sociedad de Historia Natural, tendrá lugar a la hora indicada en el Estudio General Lutiano, calle San Roque.

## PALOMO LINARES REGALA UNO DE SUS CAPOTES A LA MAJA INTERNACIONAL

El torero español Palomo Linares, queriendo rendir homenaje a las mujeres del mundo ha ofrecido a la joven que resulte ganadora este año como «Maja Internacional 1969» uno de sus capotes de paseo.

Como se sabe, del 10 al 19 del actual, las Majas del mundo visitarán España y participarán en Zaragoza en el Certamen «La Maja Internacional», al que concurren jóvenes de diecinueve países.

Cualquiera que sea la elegida, bien sea española, francesa, etíope, americana o paraguaya, o cualquiera de ellas, se sentirá halagadísima y sabrá valorarlo igualmente.

Sabemos que el capote de un torero, en la cumbre, es de los más bonitos regalos que puede recibir una mujer, y si lleva un título como el de «Maja» mucho más, por el simbolismo que encierra el arte y el valor de un hombre, artista de fama, puestos a los pies de la muchacha más hermosa. Palomo Linares ha acertado con el regalo.



La señorita Satu Charlotta Ostring, representante de Finlandia en el Concurso de la Maja Internacional, 1969

COMPETENCIA

La semana pasada les di la noticia de la llegada de sesenta representantes de la Casa Ponds, especialista en productos de belleza. Ayer, estos señores de nacionalidad alemana, retornaron a su país.

El señor Dinter y la señora Basseler, de Touroppa, me presentaron a las personas más representativas de dicho grupo. Hablé con el señor Kaufmann, Director Comercial de Ponds en Alemania, y me relató con detalles, la forma como el equipo español había ganado la competencia internacional de esta casa. Relato que paso a referirles en el siguiente párrafo.

**LA COPA**

Los vendedores de la Casa Ponds, van acumulando sus ventas, por países, y al término del año, se hace un cómputo general, que determina un ganador. En el año 1967, ese ganador fue Francia. En 1968, ha sido España. Ocupando el segundo puesto Alemania, representada por los vendedores que vinieron a pasar unas vacaciones en el Hotel Morito de Cala Millor.

El premio se materializa en una copa, no de coñac ni de vino, sino de metal. Por eso, estando el equipo alemán en la isla, llegaron de Madrid los señores Guardiola, así como el señor Tabet, Jefe de Ventas, para recibir el trofeo que lo traía este conjunto de alemanes.

Tanto el señor Kaufmann, como el señor Youngvogel — nacido en Madrid y considerado como uno de los mejores vendedores — esperan ganar el próximo torneo que se convoca en Octubre de 1969.

PASAJEROS

De Mahón, retornó el Dr. José María Cortada y su esposa la señora Natividad de Cortada. Con destino a Barcelona, marchó don Antonio Barceló Capó, de la Casa Pfizer.

De Las Palmas, ha regresado el señor don Miguel Lluís, de Air Spain, quien ha pasado la temporada de invierno en aquella isla.

De Madrid, por pocos días, ha venido don Domingo Colomo, de la Casa B. P.

Realizó un viaje relámpago a Ibiza — ir en la mañana y retornar en la tarde — don Francisco Krygelmans, Delegado de Sabena en las Baleares, con motivo del primer vuelo en este año, entre Bruselas y la isla vecina.

UN AMIGO

Procedente de Cádiz, vía Madrid, llegó por la noche don José Puya Cuervas, Director del Hotel Salymer de San Fernando, y sumamente conocido en Mallorca, sobre todo en el ambiente del turismo.

El señor Puya, que viene de visita, después de dos años de ausencia, cuenta con gran cantidad de amigos en la isla, que se reunirán para recibirle. Posiblemente, retornará a Cádiz, vía Madrid, mañana, lunes.

Hasta el martes  
COCO MENESES

# TEJIDOS ALMACENES SALVAT

Calle COLON, 2

OFERTA  
PARA ESTA  
SEMANA

## NIKY SEÑORA

FIBRA SINTÉTICA

Antes

235

Ahora

100

# ESCRIBE... PERO SEGURO BUSCA EL GAZAPO

TEXTO XI

### SOLUCIONES:

- 51. DECIA: LOS INTERESES ASCIENDEN A 11'4187 PTAS. DEBIA DECIR: ...11'25 PTAS.
- 52. DECIA: EL CAPITAL ERA DE 748'8387 PTAS. DEBIA DECIR: ...750 PTAS.

Puntuaciones:	Anterior Texto XI	Total	
Luis Miguel Genovart del Pueblo	46	2	48
Miguel Angel Pascual Fiol	45	2	47
Sebastián Llompart Calafell	43	2	45
Margarita Gual Vicens	44	—	44
Bartolomé Barceló Taberner	43	—	43
Miguel Mora Mesquida	42	—	42
María Antich	38	2	40
Juana María Coll Servera	37	2	39
Andrés Vidal Alorda	30	—	30
José Luis Mir Cruellas	28	—	28
Miguel de la C. Siquier Capó	26	—	26
Fernando Sintés Janer	24	—	24
Alfonso Sard Sánchez	15	—	15
José Luis Sard Sánchez	15	—	15
Jaime Sard Sánchez	15	—	15
Antonio Mas Rexach	13	—	13
Andrés Ferrando	12	—	12
María Rosario Ferrando	12	—	12
María Magdalena Ferrando	12	—	12
Miguel Cardell Santandreu	9	—	9
María Teresa Nicolau	1	—	1
Bernardo Aloy Colomar	1	—	1

TEXTO XIII

—Te digo que el anemómetro es un aparato que sirve para medir la velocidad del viento —decía Carlos a Pedro mientras dejaban sus carteras sobre la mesa de su alcoba.

—¿Estás seguro —le replicaba Pedro con cierta incredulidad.

—Estoy seguro.

—Entonces ya tengo bien una respuesta a una pregunta del examen que nos han propuesto hoy.

Y respiró Pedro con satisfacción.

—También nos han preguntado para qué servía el termómetro.

—Bien...

—Y yo he respondido que para medir la temperatura.

—Correcto.

—¡¡¡Yupiiii!!! gritó alborozado, Pedro.

—¿Qué más?

—Ahora ya estoy convencido de que aprobaré, porque las otras preguntas eran mucho más fáciles.

—A ver: dime algunas.

—Mira: el voltímetro, sirve para contar las vueltas y el telémetro para medir distancias desde un sitio, sin necesidad de recorrerlas o utilizar una cinta métrica. ¿Qué tal?

—¡Hombre!

—No me agues la fiesta, Carlos!

—¿Y si te la agua el profesor?

### PREMIOS RECIBIDOS:

Para este concurso, los premios los ofrecen:  
 LIBRERIA ESCOLAR  
 LIBROS ERESO  
 LUXSAN  
 FABRICA DE CHOCOLATES «ESTEVA».

## NOVELA SERIADA

# SABER ALTERNAR

La merienda fue realmente estupenda y los dos muchachos disfrutaron grandemente con ella.

Luego y como tenían previsto se dirigieron al campo de fútbol. Estaba bastante lejos y por ello tuvieron que ir en taxi. Cuando se apearon, el tío Juan se dirigió a la ventanilla y compró las entradas, pasando luego a ocupar sus respectivos lugares.

Simón y David estaban muy emocionados; no habían visto un partido de fútbol en su vida y habían deseado mucho la llegada de aquel momento.

—¡Nunca me había imaginado que el campo fuera tan grande! ¡Y las porterías son enormes! —exclamaba Simón.

—¡Mira! Ya salen al terreno de juego —dijo David.

El encuentro dió comienzo. Los dos equipos jugaban muy bien; algunos ataques por parte del equipo visitante ponían en peligro la portería de sus contrarios. Había emoción a raudales. El partido seguía sin novedad hasta que el equipo local en una internada marcó un gol.

Simón se puso de pie: era de verdad magnífico un partido de fútbol.

David volvió la cabeza y vió a Gerardo que se dirigía hacia ellos.

—¡Hola! —saludó— Supuse que estaríais por aquí. Como me dijisteis que iríais al fútbol y he venido a estar con vosotros, me estaba aburriendo por la ciudad.

Y en animada charla, a la vez que miraban el partido, dió fin la primera parte del encuentro.

Simón propuso a su hermano y a Gerardo ir al bar a beber algo. David aceptó; pero Gerardo quedó discutiendo de fútbol con el tío Juan.

Simón dijo a su hermano: —Te acuerdas de la idea que te dije, pues la pondré en práctica al llegar a casa del tío Juan.

(El próximo capítulo lo escribirá Fernando Sintés)

## CUIDA ESTA PAGINA:

# PEDRO DEYA

## TODO PARA SU COMERCIO



MANIQUIES  
 MOSTRADORES  
 ESTANTERIAS  
 SOPORTES  
 CONFECION

**HERVI** PALMA DE MALLORCA FABRICACION PROPIA  
 Av. conde de sallent, 32 Ent. 2ª Telf. 25 52 07 mejores precios

# Página infantil

Núm. 65



# Cuentos y Narraciones

## BIOGRAFIA DE UN SENDERO

Soy un sendero pobre, que nunca ha tenido algún placer. Todos han ido pisoteándome a través de la vida y me han envejecido para que vuelva a nacer.

Cuando vine al mundo me llamaban bosque; nadie venía a verme y estaba tranquilo, junto a aquellos mustios barrancos que pertenecían a una cabaña. Allí vivía un señor viejo con la cara arrugada y unas anchas cejas que le desfiguraban sus pequeñas órbitas de los ojos. El venía de vez en cuando a buscar leña y a veces traía a su rebaño de ovejas que se comían mi verde tez.

Pasó el tiempo y el viejo no había vuelto a venir; quitado había muerto. Un día al amanecer me desperté con unos hombres encima de mí, y se movían y trabajaban mucho; pero me sorprendí cuando vi que cortaban aquellos viejos arbustos que habían sido mis mejores amigos.

No tardé en verme hecho un sendero, por el que pasaban anchos carros con unas ruedas gigantes que me hacían sentir un tremendo dolor. Cada día lo mismo y yo me llegué a acostumbrar.

El tiempo se iba modernizando y de aquel carro que antes pasaba ya no había vuelto a saber nada.

Y un día los mismos hombres, aunque mucho más viejos, que antes habían cambiado mi nombre de bosque por el de sendero lo volvieron a cambiar y me hicieron una ancha autopista. Aquello era mi muerte. Poco tiempo después se oían unos fuertes soplos de viento y las grandes ramas de los almendros chocaban unas con otras. Hacían un ritmo triste como tocando a muerte...

...Era la muerte del antiguo sendero con el que la vida fue muy cruel, y que ahora ya descansa en paz eternamente.

Francisca Mesquida Mora

## «LOS AMIGOS»

(Dedicado a mi amigo Jerónimo)

Amigos: esto es lo que necesita el mundo para que no se perturbe la paz; pero ¡se ven tan pocos!

Los amigos se ayudan mutuamente; casi nunca hay riñas entre ellos, aunque estas se sofocan en seguida.

Los hombres no dan ejemplo a sus hijos, y son éstos, a veces, los que hacen reaccionar a aquéllos.

Yo tengo muchos amigos; pero por el que tengo más aprecio es por uno, a quien solo hace cinco años que lo conozco, y con el que, desde el primer día siempre hemos jugado juntos y hemos ido a escuela juntos. Algunas veces hemos reído por cosas sin importancia; pero nunca nos hemos peleado.

Si los hombres se respetaran los unos a los otros, ¡qué bien iría todo! No se verían guerras; no se vería la sangre correr por el suelo como un torrente; no se verían las armas, las cuales se vestirían de un polvo, que sería el fruto de la paz. ¡Qué bien iría todo!

Miguel Siquier Capó

## EL TEMPLO

(Continuación)

¿Habéis imaginado que bajarían al fondo de la inmensa fosa? No, tan solo pasarían a una galería que comunicaba con la fosa, es decir a modo de una mina.

Ricardo tuvo éxito y comunicó a sus amigos, mediante la pla, un "Adelante".

Así, pues, José Martínez bajó. Pero... el asta que había sostenido la cuerda por la cual José bajaba, se desprendió.

José no gritó por no desprender los bloques de nieve de la boca de la fosa, y cayó perdiéndose en lo amargo azul.

El silencio se hizo totalmente sepulcral. A Ricardo se le escapaba el corazón; sentíase culpable de aquella muerte. Volvía a Ricardo aquella sensación. ¡Sí! Parecía que iba a salir disparado, pero la caja torácica lo comprimía. ¡Qué dolor! La energía gastada en aquellos efectos desprendió ardientes y pesadas lágrimas.

Pero iluminó otra vez un "Adelante".

Este tuvo más éxito. El último de los bajados llevó a sus espaldas a "Dungo". Reunidos los cuatro caminaron con paso lento y pesado. ¿Quién moriría después? ¿Quién triunfaría? ¿Qué perseguían en aquel desánimo y pesadumbre?

El túnel era frío y blanco, iluminado por la pálida luz de los expedicionarios. Pronto aparecieron rocas, tierra humedecida y musgos. "Dungo" aullaba tristemente.

De pronto Ricardo cayó, sentado, por la fatiga y dijo a sus compañeros:

—Descansemos y tomemos algo. Luego dormiremos un poco. Estamos demasiado fatigados. O rezaremos.

Esto último lo dijo pesadamente.

Obedecieron todos. No había Ricardo dado el último bocado cuando quedó dormido, y tuvo este sueño:

«Vea que sobrevenían en él, inmensas riquezas, de oro y plata, formando un templo, donde se ofrecían sacrificios en holocausto por unos ricamente vestidos indios.

Turbaba ahora su cerebro el ver en aquellos altares a José Martínez. Encendían los indios fuego en sus espaldas y lo ofrecían a un dios.

Llovían las riquezas, pepitas de oro, lluvia de plata, todo caía sobre un maltrato y ensangrentado cuerpo, el del difunto José Martínez.

Un súbito latido le devolvió donde su cuerpo estaba. Y recuperado, ordenó la marcha.

Cuando de nuevo la pálida luz que bañaba el túnel, iluminó otra nueva fosa azul, y con la boca superior cubierta de nieve, el túnel seguía al otro lado, para cruzar la fosa estaban unos tablones de lado a lado. "Dungo" advirtió el peligro.

Ricardo cruzó la tabla y llegó victorioso al otro lado, cuando Benito quiso imitarle el vértigo le hizo perder el equilibrio. Se tambaleó. Pedro fue a agarrarlo; pero llegó tarde.

Cuando Benito González cayó gritó un ¡Ah! Esto hizo desprender la boca de la fosa.

Los bloques de nieve cayeron y llevaron consigo los tablones que servían de puente, y éstos a Pedro Palmer.

Antonio Yesares quedó al otro lado del que estaba Ricardo. Ambos separados por

la inmensa fosa, pero unidos por el dolor de la pérdida de sus tres compañeros. "Dungo" también tenía este dolor y para contrarrestarlo hizo uso de su bello instinto. Retrocedió unos pasos, mordió el cabo de una cuerda que asía Antonio, y se lanzó a la carrera dando un prodigioso salto que llegó a los brazos de su amo. Tiró de la cuerda haciendo caer a Antonio. Luego forzando sus músculos caminó hacia adelante, subiendo así a Yesares que llegó a reunirse con Ricardo.

"Dungo" cálidamente desprendía sudor. La atmósfera se hacía irrespirable a cada paso y, a esto, apretaron el paso.

El túnel ascendió, hasta llegar a ser de nieve. Hacía frío. Más tarde la luz dorada del día se mostró complacida ¡El túnel había acabado!

¿A dónde nos llevará este drama? Seguid leyendo esta trágica aventura y si sabéis descubrir los enigmas jeroglíficos, comprenderéis el sentido de este escrito.

Fernando Sintés

Un dentista pregunta a uno de sus pacientes:  
 —Digame ¿por qué lado come usted?

—Pues verá... replica el hombre: En una zona muy céntrica. En el restaurante Antonio en pleno Borne.

—¿De dónde se saca el corcho? —pregunta el maestro.

Juanín, sin titubear, contesta:

—¡De la botella!

Juana María Coll

Son dos amigos y uno le dice al otro:

—¿Cuándo me vas a devolver las cien pesetas que te presté? Me dijiste que las necesitabas poco tiempo.

—Si que las necesite poco tiempo. Sólo me duraron diez minutos.

### EN LA FRONTERA

—¿Usted es italiano?

—Sí.

—¿De qué parte?

—¿Cómo de qué parte? ¿Todo entero!

Miguel Colom Ferrer

## ESCRIBEN LOS MAESTROS

# EN UNA MINA

Penetramos a la jaula, donde en los días ordinarios subían los carritos carboneros, y medio doblados en el estrecho cajón, entre áspero choque de cadenas y de hierro desplazados, nos hundimos vestigiosamente en aquel tubo de trescientos metros, rectos al corazón de la tierra.

Al acercarse alguna lamparilla a la roca, veíamos los agujeros hoscos, semejantes a cuevas de gigantescos roedores. Evocábase el trasero de ella.

Apenas dejábamos de hablar, sonaba la corriente de aire artificial con un gemido dulce, acongojado con algo de queja y de silbo lejano.

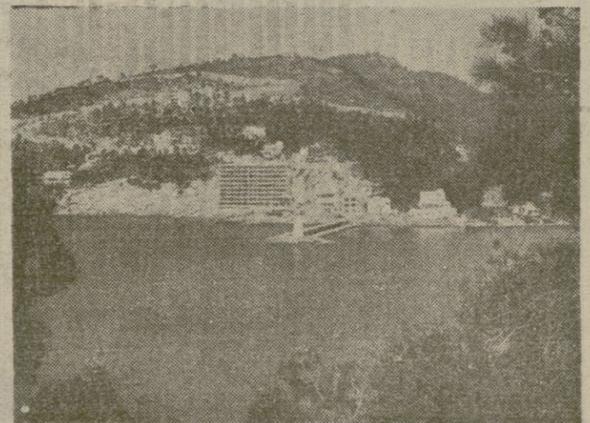
Ascendimos al principio como si nos dirigiésemos a la cima de una montaña. La lenta presión de la roca quebró los pies derechos de los enmaderados que la cubrían. A veces cegábase bruscamente la galería en un ángulo de preduscos opacos.

Mariano LATORRE

## SE VENDEN APARTAMENTOS

# Edificio «NAUTICLUB»

PLAYA CALA FONROY  
 Puerto de Andraitx



PLAYA - SOLARIUM - DOS ASCENSORES  
 TIENDAS - SUPERMERCADO  
 ADMINISTRACION - PORTERIA, etc.  
**ENTREGA INMEDIATA**

Información y venta:

en la OFICINA PLANTA, -0-  
 ó en el BAR NAUTICLUB

# Musica

CIRCULO CULTURAL MEDINA

## Recital del conjunto

### «Mallorquense Baroque ensemble»

Es innecesaria la presentación y pequeña biografía del cuarteto que el próximo martes va a ofrecer un concierto en el Circolo Medina, ya que de todos los amantes de la buena música son conocidos por sus diversas actuaciones en nuestra capital y también en la isla, como divulgadores de la música de cámara, está formado este conjunto por Harry Blumberg, Viola; Marlies Wethwein, Canto y flauta dulce; Ignacio Furió, Clavicembalo, y Juan Vicens, Violoncello.

La labor de interpretación se conjuga en ellos con la de investigación, y los conciertos que nos han ido ofreciendo son elegidos cuidadosamente pieza por pieza, para que no existan bruscos contrastes entre ellas, interpretando cada obra con gran minuciosidad poniendo en ellas auténtico afán de superación, superándose cada vez más.

«Mallorquense Baroque Ensemble» ofrecerá un programa de obras de Händel, Bach, Dittersdorf, Guerrero, Scarlatti, un programa para un público muy selecto, para un público minoritario.

El concierto tendrá lugar en el Salón del C. Medina, Avenida Jaime III, 144, C. y dará comienzo a las 8 de la tarde y como de costumbre será público.

## En la zona comercial de más inmediato y siempre seguro porvenir

Venta locales dotados de aire acondicionado. Disponemos bajos y entresuelo, así como pisos lujosos, diversas medidas.

Visite piso muestra, sin compromiso.

### Promotora Balear, S.A.

EDIFICIO BALEAR  
Paseo Marítimo, 147 (entre Auditorio y Tuent)

## EQUIPO PARA COMERCIOS

FABRICA Y OFICINAS: LLINAS 318/389 PASTOR  
TEL. 207.56.78 - BARCELONA, 16

# DELHER

SOPORTES  
EXPOSITORES  
MANIQUES  
MOSTRADORES  
FOCOS

MANDAMOS CATALOGOS ADECUADOS A SU COMERCIO

Representaciones BAGUR Antonio Ribas 11, Tel. 21.26.71, Palma de Mallorca

Una apasionante película con las mujeres más bonitas del cine, que luchan, feroz y primitivamente, para conseguir el amor del único hombre que entró en la «ZONA PROHIBIDA»

**HERISA**

MARTINE BESWICK  
EDINA RONAY  
MICHAEL LATIMER

# MUJERES PREHISTORICAS

CINEMASCOPE COLOR

PRODUCIDA Y DIRIGIDA POR MICHAEL CARRERAS

(Sólo para mayores 18 años)

## PROXIMO ESTRENO

**SALA Astoria**

**HOY** JOAN MANUEL SERRAT  
SERENA VERGANO

### «PALABRAS DE AMOR»

Eastmancolor

### «HAMPA DORADA»

FRANK SINATRA - JILL ST. JOHN  
Color - Scope

## ESTE MES

# CAMPAÑA NACIONAL DE GENERO LIRICO EN EL TEATRO BALEAR

A CARGO DE LA COMPAÑIA TITULAR DEL TEATRO DE LA ZARZUELA DE MADRID

A partir del próximo día 17 el Teatro Balear ofrecerá una gran campaña lírica.

Esta es una noticia que sin duda habrá de causar gran satisfacción entre nuestro público, en especial entre los aficionados al género lírico español, cuyo número ha aumentado desde un tiempo a esta parte gracias a la gran labor divulgadora que en favor de la zarzuela está llevando a cabo el Ministerio de Información y Turismo a través de los excelentes programas líricos de Televisión Española y de la gran campaña que primero en Madrid y a continuación en Barcelona, en el Teatro Español, y que tendrá su continuación en Palma, lleva a cabo la Compañía Lírica titular de la Zarzuela, que dirige el Maestro Torroba, bajo el patronazgo general de la Dirección General de Cultura y del Espectáculo y de la Sociedad General de Autores de España. Este gigantesco elenco lírico, tras su campaña en Palma, se incorporará a los Festivales de España para llevar por todo el ámbito nacional las mejores obras de nuestra zarzuela a cargo de un importante cuadro de primeros cantantes, gran masa coral, ballet y una nueva y moderna presentación escénica a base de decorados corpóreos y especiales efectos lumínotécnicos.

El repertorio que se ofrecerá queda integrado con las siguientes joyas de nuestro inmortal género lírico: «Molinos de Viento», «La Alegría de la Huerta», «La Parranda», «Bohemios», «La Revoltosa», «El Caserío», «Maravilla» y «Doña Francisquita». Cada dos días habrá cambio de obra.

Noticia buena para la afición palmesana al género lírico que, como hemos dicho, abrirá su temporada en el Balear este mes, el día 17.

## CONCIERTO EN LA MURALLA

PROGRAMA

Como ya se anunció en edición anterior, hoy domingo a las 12 horas en los Jardines de la Muralla, la Banda de Música de la Policía Municipal, dará un concierto con sujeción al siguiente programa: Churumbelerías (Pasodobles), E. Cebrian; Goyescas (intermedio), E. Granados; Marucha (intermedio) A. Vives; Oruga (nº 3 de las danzas fantásticas), J. Turina; Der Freischütz (Obertura), C.M. Weber; El Rey de la Montaña (nº 4 del peer Gint), E. Grieg; España (Rapsodia), E. Chabrier; Suspiros de España (Pasodoble), Alvarez.

## HOY, REAPARICION DE «PAQUIRRI»

### PRESENTACION DE FRANCISCO RUIZ MIGUEL

Otra interesante corrida se anuncia para hoy domingo, en la que veremos actuar de nuevo al gran triunfador en la corrida de inauguración, Francisco Rivera «Paquirri», quien alternará con su hermano, «Riverita» que tan grata impresión dejó el año pasado en la tarde de su presentación, y con Francisco Ruiz Miguel, el novillero puntero de los colosales triunfos que acaba de tomar la alternativa con todos los honores. Estos tres valientes y destacados diestros estoquearán seis bravos ejemplares de la famosa ganadería de Puerto de San Lorenzo.

Este sí que es un cartel digno de la afición taurina de Mallorca por lo que sin duda la Plaza de Toros de Palma registrará una gran entrada.

## Exito del festival dedicado al folklor musical mallorquense

El día 27 de abril, la Asociación Hispano-Alemana «Altamira», celebró en el Teatro Sindical con motivo de la festividad de San José Artesano, un festival dedicado al folklor musical mallorquense tradicional y moderno, el cual, tuvo lugar a las 8 horas, del indicado día, cuyo acto fue presentado en español y al alemán, contando con la colaboración y el patrocinio de las emisoras de la provincia.

En la citada representación que estuvo muy concurrida y asistida por un gran número de espectadores, tuvo como colofón final, el sorteo gratuito de un aparato de radio un radio transistor y una máquina de afeitar eléctrica, y nada por distintas casas comerciales de esta capital.

## «Prohibido en Otoño», de Neville, fué un éxito

En el Teatro Sindical y, como uno de los actos programados con motivo de la festividad de 1 de mayo, se presentó en la noche del día 30 y, por el cuadro escénico de «Tiberia, L. A. E.» de Educación y Descanso, la obra de Edgar Neville «Prohibido en Otoño», la cual bajo la dirección de Guillermo Guasp, constituyó un rotundo éxito, tanto de interpretación como de montaje.

El numeroso público que asistió a la indicada representación, salió muy complacido de la misma, subrayando con nutridos aplausos, en diversos momentos de la obra.

## NO TIENE UD. U.H.F.

Se lo mostramos en el acto por 700 ptas. incluido material y trabajo.

Si su T.V. no está preparado para el 2.º canal (U. H. F.) se lo colocamos tan solo por 1.000 pesetas.

Instalamos UHF en colectivas. LLAMAR AL TELEF. 251982.

## MAÑANA ESTRENO

¡Un film revolucionario y rotundamente nuevo!

Mahier Films presenta

# LOS FUSILES

(OS FUZIS) UN FILM DE RUY GUERRA

Atila Iórie  
Nelson Xavier  
Mana Glacis

OSO DE PLATA (FESTIVAL DE BERLIN)  
ESCENAS QUE DEBE USTED PREPARARSE A VER EN ESTA PELICULA:

- ATROZ** La muerte de un niño por hambre
- IMPLACABLE** La caza del hombre bajo el sol
- DESCARNADA** La descuartización del buey sagrado
- VIOLENTA** La seducción de la muchacha por el soldado

¡NUNCA EL CINE SE HA EXPRESADO CON TANTA LIBERTAD!

HORARIO DEL FILM: 3'50, 5'55, 8, 10'50

(Mayores 18 años)

HOY - ULTIMO DIA

# LA CALUMNIA

La historia más absorbente de Graham Greene, convertida en una película magistral

**LAURENCE OLIVIER**

# EL PODER Y LA GLORIA

JULIE GEORGE C. RODDY KEENAN PATTY  
HARRIS SCOTT McDOWALL WYNN DUKE

PRODUCTOR: DAVID GUSKIND DIRECTOR: MARC DANIELS GUIÓN: DALE WABSERMAN BASADA EN LA NOVELA DE GRAHAM GREENE

LAURENCE OLIVIER infunde el fuego de su genio a una de las figuras más fascinantes de la literatura moderna

(May. 18 años)

## MIERCOLES ESTRENO

Palacio AVENIDA

Tres últimos días en su segunda semana

# WACO

(May. 14 años)

LA MAFIA ENTRE EL ETNA Y LOS RASCACIELOS



Comenta: CINEFILO

«MAFIA»

**METROPOLITAN** Nacionalidad: norteamericana. — T. O.: «The brotherhood». — Producción: Kirk Douglas para Paramount. — 1968. — Guión: Lewis John Carlino. — Director: Martin Ritt. — Dirección artística: Tam- bi Larsen y Charles Bayley. — Fotografía (Technicolor): Boris Kauff- man. — Música: Lalo Schifrin. — Montaje: Frank Bracht. — Segunda unidad: Francesco Cineri, Peter Scoppa. — Intérpretes: Kirk Douglas, Irene Pappas, Alex Cord, Susan Strasberg, Luther Adler, Murray Hamilton, Eduardo Cianelli, Joe de Santis, Connie Scott, Val Every, Alan Hewitt, Barry Primus, Val Bisoglio. — Duración: 95 minutos.



Vincent regresa a Sicilia de la que salió muy niño para establecerse en los Estados Unidos. En la isla se encuentra su hermano Frank que fue como un padre para él y que se vio obligado a abandonar Nueva York tras haber cumplido, una una orden de la Mafia. Tras un largo «flask back», que nos presenta los hechos ocurridos en América, Frank y su esposa sospecharán que Vincent viene a ejecu- tarle cumpliendo drásticas órdenes de la siniestra organización.

Son muchas las películas italia- rezca imposible en el mundo de nas —casi demasiadas— que hoy.

Todo lo pintoresco de Sicilia en unos cortos planos y desnús la historia desenvolviéndose en deco- rados recargados donde se mezcla con mal gusto lo nuevo y lo viejo, las fiestas familiares de la colonia italiana, los ostentosos entierros y unos negocios que intentan con- trolar puntos vitales de la nación. El clima está conseguido, el cua- dro interpretativo está bien esco- gido, la interpretación de Kirk Douglas tiene su fuerza caracterís- tica y el realismo que se pretende dar a las situaciones y diálogos re- sulta a veces, excesivamente ela- borado para ser totalmente con- vincente, a pesar del gran esfuer- zo de Ritt y su equipo para meter- nos en situación. Sin embargo «Mafia» es un film interesante, de visión desde un nuevo ángulo, de algo que existe a pesar de que na-

METROPOLITAN PALACE



PARAMOUNT PICTURES presenta a **KIRK DOUGLAS** en **MAFIA** (THE BROTHERHOOD) producido por MARTIN RITT con **ALEX CORD - IRENE PAPPAS - LUTHER ADLER** argumentado por LEWIS JOHN CARLINO y dirigido por KIRK DOUGLAS dirigido por MARTIN RITT coproductor JOSEF SHAFTEL música compuesta por LALO SCHIFRIN

Complemento: «El día más corto» (May. 18 años)

«BUONA SERA Sra. CAMPBELL»



Una comedia volcánica y delicio- da, con Shelley Winters, Phil Sil- sa que hace sentirse más feliz... vers, Peter Lawford, Telly Savalas y Philippe Leroy. «BUONA SERA Sra. CAMPBELL» es una modernísima película que realizada en technicolor será pre- sentada en la pantalla de Sala Ri- volti.

**PAPELES PINTADOS SHARK**  
CREAN BELLEZA EN SU HOGAR  
CIENTOS DE MODELOS EN STOCK PARA ENTREGA INMEDIATA  
**ANGLADA** M Palmer 34 T. 23 63 65  
**BEN-DIX** M. Aguiló 54 T. 21 63 23

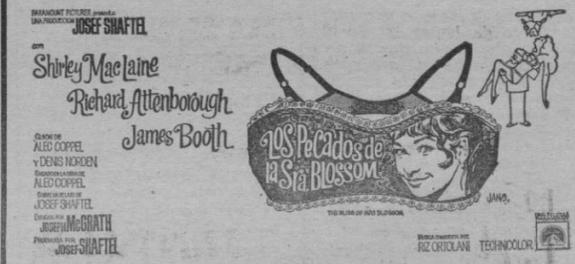


**Buona Sera, Sra. Campbell**  
UNA PELÍCULA MELVIN FRANK  
**GINA LOLLOBRIGIDA**  
**SHELLEY WINTERS · PHIL SILVERS**  
**PETER LAWFORD · TELLY SAVALAS**  
**BUONA SERA, SRA. CAMPBELL**  
LEE GRANT - JANET MARGOLIN - MARIAN MOSES  
**PHILIPPE LEROY** (MÚSICA) · C. E. BRIDSON  
DIRECCIÓN DE MELVIN FRANK · CO-EDUCACIÓN · SHELDON KELLER  
DISTRIBUCIÓN: MELVIN FRANK · TECHNICOLOUR · United Artists

UNA COMEDIA VOLCANICA Y DELICIOSA QUE HACE SENTIRSE MAS FELIZ

INMINENTE ESTRENO **SALA RIVOLI**

HOY - 2ª SEMANA y ¡Últimos días!



Complemento: MISS MUERTE (May. 18 años)

Programas para hoy

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

**JAIME III** (Arte y Ensayo). — De 3'15 a 9'30. Noche a las 10'30:  
2ª Semana:  
«THE CHILDREN'S HOUR» (La columna) con Andrey Hepburn, Shirley Mac Laine, James Garner. Director: William Wyler; «NO-DO». — (May. 18 años)  
**RIALTO** (Arte y Ensayo). — Desde las 3'45:  
«HELGA». Technicolor. — (May. 18 años)

CINES DE ESTRENO

**ASTORIA** (Climatizado). — Desde las 3'00:  
«PALABRAS DE AMOR», con Joan Manuel Serrat y Serena Vergano, en Eastmancolor; y «HAMPA DORADA», con Frank Sinatra y Sill St. John, en Technicolor. — (May. 18 años)  
**AVENIDA** (Climatizado). — Desde las 3'15:  
«WACO», con Howard Kell, Jane Russell, Brian Donlevy, Wendell Corey, John Smith y Terry Moore, en color-scope; y «EL DIAMANTE MAS GRANDE DEL MUNDO», en color - scope. — (May. 14 años)  
**SALA AUGUSTA**. — Desde las 3'00:  
«LA ULTIMA AVENTURA», en color y Todd-Ao y «EL ALEGRE MUNDO DE LAUREL Y HARDY». — (Tol. menores)  
**SALA BORN** (Climatizado). — Desde las 3'00:  
«ABUELO MADE IN SPAIN», en Eastmancolor con Paco Martínez Soria y Mónica Randall y la presentación de «Los Gritos»; y «UNA LUZ EN EL HAMPA».  
**CAPITOL**. — Desde las 3'00:  
«OBJETIVO BIKINI», en Technicolor, con Gracita Morales y José L. López Vázquez; y «FIREBALL 500».  
**METROPOLITAN** (Climatizado). — Desde las 3'15:  
«MAFIA», con Kirk Douglas, Irene Pappas, en technicolor; y «EL DIA MAS CORTO». — (Ma- yores 18 años)  
**PALACIO DE LA PRENSA**. — Desde las 3'00:  
«OBJETIVO BIKINI», en Technicolor, con Gracita Morales y José L. López Vázquez; y «EL ULTIMO TREN DE KATANGA».  
**PRINCIPAL**. — Desde las 3'00:  
«OBJETIVO BIKINI», en Technicolor, con Gracita Morales y José L. López Vázquez; y «EL ULTIMO TREN DE KATANGA».  
**RIVOLI** (Climatizado). — Desde las 3'15:  
«LOS PECADOS DE LA SRA. BLOSSOM», con Shirley Mac Laine, Richard Attenborough y James Booth, en technicolor; y «MIS MUERTE». (May. 18 años)

TEATRO BALEAR. — Desde las 3'00:  
«EL BAILE DE LOS VAMPIROS», un film de Roman Polanski, en Panavisión y Metrocolor. (Aut. mayores)

CINES DE REESTRENO

**DORADO**. — Desde las 3'30:  
«TE ESPERA LA MUERTE QUERIDA», en technicolor; y «OPERACION GIGANTE», en color.  
**FANTASIO**. — Desde las 3'00:  
«TE ESPERA LA MUERTE QUERIDA», en technicolor; y «OPERACION GIGANTE», en color.  
**HISPANIA**. — Desde las 3'15:  
«LA ESPALDA CONTRA EL MURO», en tech- nicolor), con David Mc. Callum y Stella Ste- vens; y «BESAME Y NO ME MATES», con Mi- chel Connors. — (Aut. mayores 18 años)  
**MODERN**. — Desde las 3'15:  
«TE ESPERA LA MUERTE QUERIDA», en technicolor; y «OPERACION GIGANTE», en color.

**VICTORIA**. — Desde las 3'15:  
«LA ESPALDA CONTRA EL MURO», en cine- maScope y color; y «BESAME Y NO ME MA- TES», en color.

PELOTA NACIONAL

**FRONTON BALEAR:**  
Todos los días desde las 4'45 sesión continua: Partidos, quinielas y trio.

SALAS DE FIESTA

- \* «BACOMO». — Cada noche: baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30.
- \* CABALA (Hotel de la Almudaina) — Todos los días tarde y noche, baile.
- \* CASA VALLES. — Todos los días baile y atrac- ciones.
- \* CIUDAD JARDIN. — Baile y atracciones.
- \* CORTIJO VISTA VERDE. — Baile y atracciones.
- \* CLUB LATINO. — Todos los días baile desde las 22 a las 3 horas.
- \* CLUB SALEM. — Todas las noches baile y atracciones.
- \* EL BARCO. Night Club. — Tarde y noche baile.
- \* NIGHT CLUB ALHAMBRA. — Todas las noches.
- \* JARTAN'S. — Diariamente, baile y atracciones, baile.
- \* LOS ROMBOS. — Todas las noches: baile.
- \* TAGOMAGO. — Todas las noches baile y atrac- ciones.
- \* TITO'S. — Todas las noches: baile y atracciones.
- \* TROCADERO. — Tarde y noche: baile y atrac- ciones.
- \* PATIO ANDALUZ del BAR FELIPE. — Todas las noches: Fiesta Flamenca.

VISITE LA SALA DE FIESTAS **CASA VALLES**

**PLAZA DE TOROS DE PALMA**  
HOY, domingo 5 tarde  
Fantástica corrida de toros  
¡3 ASES DEL TOREO!  
6 BRAVOS TOROS DEL PUERTO DE S. LORENZO 6  
**«PAQUIRRI»**  
**«KIVERITA»**  
**ROIZ MIGUEL**  
Venta de localidades PLAZA DE TOROS, Telf. 255245. BAR TRI- QUET, Tel. 221038. RINCON TAURINO, Plaza Mayor, Tel. 226139. VIAJES UNIVERSAL Calvo Sotelo (TERRENO)

INSTANTANEAS DE LA MODA PARISIENSE

CONJUNTO DE SALVADORI.- VESTIDO DE COCTEL TODO EN LAS MANGAS.- FALSO DOS-PIEZAS

CONJUNTO DE SALVADORI

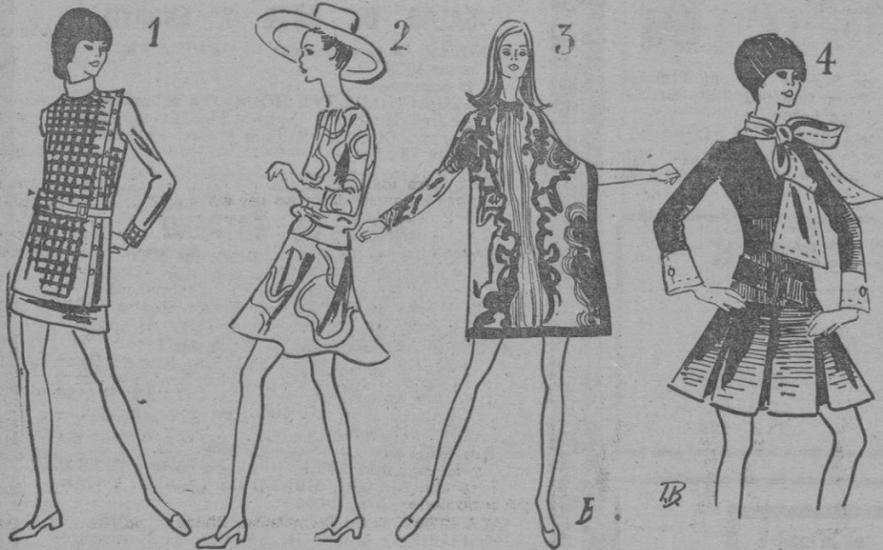
El modelo de la presente instantánea ofrece una asociación interesante que se sale un po-

co de lo "ya visto". Se trata de un abrigo sin cuello ni mangas que se lleva sobre un vestido al que pertenecen las mangas largas que se ven en el diseño.

El abrigo es de lana cuadrada turquesa sobre fondo blanco. El vestido es blanco, con unos puños en las mangas del mismo tejido que el abrigo. El cinturón estrecho

se desliza por debajo de una cartera de bolsillo y es igualmente blanco. El abotonado es de estilo "mujik", es decir, a lo largo del hombro y a un lado del abrigo.

Este modelo es una creación de Salvadori.



VESTIDO DE COCTEL

Givenchy es el autor del vestido de coctel que reproduce el diseño de esta instantánea, de una elegancia tradicional, refinada y cien por cien parisienne, realizado en seda estampada de varios tonos de rosa y blanco, de Beauchere.

El vestido tiene un cuerpo largo, flexible al nivel del talle. El delantero se frunce en el escote y confiere un efecto de drapeado al busto, detalle interesante para las mujeres demasiado delgadas. Las mangas son tres cuartos para poder lucir unos largos guantes de calmitilla. La falda, cortada en forma, es acampanada, danzante y ligera.

TODO EN LAS MANGAS

Vacilando entre el vestido y el poncho, Pierre Cardin ha decidido adoptar una solución intermedia, distribuyendo así a la izquierda, una manga y a la derecha, un panel flotante que eventualmente puede plegarse sobre el busto para darse un aire digno o, simplemente, para abrigarse.

El vestido es de gabardina estampada Arnel de Bucol.

FALSO DOS-PIEZAS

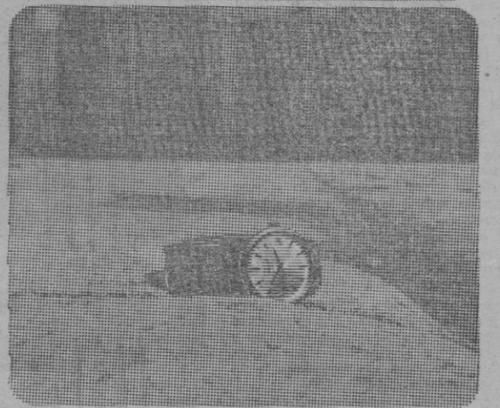
De una elegancia audaz, juvenil y un poco sofisticada, he aquí lo que Jean Patou llama un falso dos-piezas, es decir un dos-piezas que, en realidad, está constituido por una sola pieza y que, por consiguiente, es un vestido.

El modelo ha sido realizado en seda ocal negra de Andre Buche. La falda ahuecada está formada por anchos pliegues, libres únicamente a partir de las caderas (para conservar su línea fina). Estas, las caderas, están ajustadas por un ancho cinturón-corsete que sube hasta el busto. Por otra parte, el verdadero cinturón, flojo, con hebilla, es de la misma seda. Los puños y la corbata son de seda blanca.

GUYLENE GUIDEZ

(De los Servicios Especiales de la Agencia EFE).

CITIZEN EL RELOJ JAPONES ORGULLO DE LA RELOJERIA MUNDIAL



Cada año se celebra en el Japón el "Día del Tiempo". En esta ocasión, además de otros actos, CITIZEN lo celebra lanzando desde un helicóptero y desde más de 30 metros uno de los modelos standard de la gama CITIZEN ante un numerosísimo público.

De esta forma se evidencia una de las cualidades de los relojes CITIZEN: su fortaleza. Un sistema original de parashock que le convierte en el reloj más resistente del mercado.

Esta característica original, unida a las de sumergibilidad, automatismo, doble calendario y antimagnetismo, hacen de estos relojes la obra perfecta de la relojería mundial. Gracias a su extensísima producción, la gran calidad CITIZEN puede ofrecerse a precios sin competencia. UN AÑO DE GARANTIA INTERNACIONAL.



**051046 SS**  
Automático, Doble calendario, Sumergible, Antichoque, Antimagnético. En acero inoxidable. Brazaletes sintético. P.V.P. 3.109 ptas.



**B 52806 SS**  
Automático, Calendario Submarino, Antichoque, Antimagnético, Todo en acero inoxidable. Brazaletes de acero inoxidable. P.V.P. 3.081 ptas.

A. DIAZ, S. A. IMPORTADOR-DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA ESPAÑA CENTRAL: Borri y Fontestá, 12-14, Tels. 239 26 07/6 - BARCELONA-6 DELEGACION: Galileo, 25, 2.º-D, Tel. 449 20 44 - MADRID-15 CITIZEN sirve al mundo con precisión japonesa

¿TIENE USTED ALGUNO DE ESTOS SINTOMAS?



Pérdida progresiva de su cabello, caspa, grasa, picor, etc.

EL INSTITUTO MEDICO CAPILAR DE ALEMANIA (bajo control médico) dedicado al cuidado y conservación de su cabello, en 30 minutos de examen le indicará lo más conveniente con respecto a su problema capilar.

Horas de visita, de 11 a 20.

AVDA. JAIME, III, 135 - 5.º  
Reserve su hora llamando al teléf. 210758 - PALMA DE MALLORCA  
Director: Sr. BUSTILLO  
INTITUTOS en VALENCIA, ALICANTE Y ZARAGOZA (C. P. S. 1839)

LA RECETA DE LA SEMANA

Ensalada «divertida»

Se rayan una o dos zanahorias, un par de tomates, se pica un huevo duro, se trincha una latita de atún, se corta muy menudo una lechuga y un trozo de col blanca valenciana, se trinchan muy pequeños cuatro o cinco champiñones crudos, se limpia y corta una alcachofa, y por último, se corta a rajitas muy finas una cebolla regular.

Se aliña todo con sal, aceite y limón. Se mezcla bien y se sirve acabado de preparar, acompañado de aceitunas negras y discos de huevo duro.

HAGA VD. SUS PROPIOS MUEBLES

EN LA FORMA QUE QUIERA SIN HERRAMIENTAS, EN POCOS MINUTOS



MULTIMUEBLE ESPAÑA EN SUS DOS MODALIDADES: METALICO Y CON PLACA DE MADERA

MULTIMUEBLE

DISTRIBUIDOR

LOYMA

Cunas y Cochecitos

FRANCISCO SANCHO, 57 PALMA DE MALLORCA

TELEFONO 25 44 75

La belleza

HA LLEGADO EL TIEMPO DEL SOL

YA se puede tomar el sol. En rigor, en nuestra ciudad se puede tomar todo el año, pero ahora, a principios de mayo es cuando ya el clima permite estar desvestido, al aire libre, aunque el sol se oculte a ratos tras las nubes retrasadas del abril de las lluvias.

Hay que contar, pues, con el sol. Los niños han de aprovecharlo. Pueden desayunar al sol, sin acabar de vestirse antes de ir al colegio. Pueden jugar un buen rato, antes de comer, quitados los jerseys y arremangadas las mangas de la camisa.

También las mujeres, podemos aprovechar el sol de las terrazas, de los balcones. En blusa blanca escotada se puede ir toda la mañana, con tal de ponerse una chaquetita de punto encima, mientras se está dentro de la casa, para sacársela al salir fuera a mondar legumbres, a coser a leer o a trabajar en algo con las manos. Es por la mañana cuando interesa tomar el sol, cuando tiene sus cosas mejores para ofrecernos.

Si se reserva la higiene personal para después de haber estado al sol, será un placer una ducha rápida y el arreglo de la cara cotidiano. Se nota enseguida un aspecto saludable y brillante después de este arreglo precedido de un poco de sol. A los niños, al mediodía les basta pasarles una esponja húmeda para refrescarlos un poco, al tiempo que se les limpia y peina.

Si es posible sentarse y hacer algo al aire libre, hay que ponerse un sombrero al principio. Después con un pañuelo bastará. Los rayos han de encontrar el lado de la persona, no al frente o la espalda de lleno. Tampoco es bueno tumbarse más de un cuarto de hora.

Esto llegará después de unos días. Estar y cambiar de lado, permite mucho más tiempo de exposición solar.

Poca grasa, y esta mezclada con zumo de naranja y limón, agrada mucho más a la piel que una gran embadurnada de crema o aceite. Aprovechad los rayos de sol que os entren en casa, siempre es más seguro que tener que irlos a buscar.

Mercedes V. MESTRES

500 ETIQUETAS DIRECCION 90 PTS

En papel autoadhesivo y lujosa barra de oro

Las ADDRESS LABELS empleadas en el mundo desarrollado, permiten marcar todos los objetos que pueda imaginarse con su nombre y dirección impresos: Libros, discos, planos, documentos, fotos, diseños, cambios de teléfono, copias de facturas, duplicados, archivos, hojas de pedido, albaranes, tarjetas de agentes, etc. El precio de 90 ptas. por 500 etiquetas autoadhesivas, incluidos gastos de envío y embalajes, es único en el mundo entero. Sorprenda a sus familiares y amigos con el obsequio más original, práctico y elegante.

Envíenos este anuncio y su nombre y dirección. Contra reembolso recibirá nuestro envío, pudiendo rechazarlo de no agradar. FUENVAL Mesón de Parades, 64, MADRID-12

# FILOSOFIA DE LA OBEDIENCIA

Por GARCÍAS PALOU

No creo que nadie censure de exageración la afirmación relativa a los estados actuales de violencia o rebeldía. Ahí están, en efecto, múltiples fenómenos de esa doble índole, cuyos protagonistas no pertenecen todos al mismo plano social. Además, de aquellos unos son más tangibles que otros.

Eso es, precisamente lo que revela que el asunto es complejo. Porque, a decir verdad, en la cuestión se involucran esas crisis de autoridad y de obediencia, dos de las más agudas de cuantas signan esta época que vivimos.

La obediencia es, a la vez, sabiduría y virtud; como es virtud difícil la del mando —más difícil, ciertamente, que la de obedecer— porque sólo ha de ordenarse al bien de todos, cuya interpretación requiere estudio y sinceridad.

Llega un momento en que —por razón de la egoísta aplicación de bienes— chocan las voluntades de los ciudadanos, y se engendra el desorden, que, con harta frecuencia, no tiene otro remedio que la voluntad

de la autoridad —no arbitraria ni caprichosa— impuesta por la fuerza.

Ese es el auténtico pacifismo del poder, cuya mejor arma —la más eficaz— consiste en inculcar la obediencia y señalar como meta de todas las aspiraciones el bien colectivo.

Dentro de este gran tema de la obediencia —que los moralistas de la antigüedad mostraban como una de las virtudes primarias— hay que trazar las líneas de un amplio cauce, abierto, con flexibilidad, a los pareceres de los ciudadanos. Esto no destruye, bajo ningún respecto, la virtud de obedecer.

A los maestros del espíritu les ha interesado sobremedida el tema de la obediencia. La quieren —como Humberto de Romans, un personaje medieval de líneas muy parecidas a las de Ramón Llull— pronta, sin dilación; devota, sin desdén; voluntaria sin contradicción; sencilla sin discusión; ordenada, sin apartarse del recto camino; alegre sin turbación; vigorosa sin pusilani-

midad; universal sin excepción; perseverante sin cesación.

Cierto que el gran Maestro General de la Orden de Predicadores hablaba de la obediencia religiosa. Mas es igualmente manifiesto que San Pablo pide obediencia, a manera de obsequio de los súbditos para los que ejercen la autoridad.

Hoy, sobre todo, se pregunta en qué consiste la obediencia; y se recuerda que ha habido autores espirituales que han equiparado al súbdito obediente al bastón y al cadáver que son inertes.

Mas ese ejemplo sólo aspira a significar semejanza, y no identidad; y se halla muy lejos de querer expresar que la obediencia exija hombres meramente pasivos.

San Ignacio de Loyola, en una de sus cartas, compara, ciertamente, al verdadero obediente con el bastón y con el cadáver; pero sólo bajo el respecto de que aquél se deja mover a voluntad del que lo empuja, y éste es conducido, sin protesta, a dónde le llevan. La obediencia que ha defini-

do el Concilio es activa. Reclama actividad interior y externa. No es únicamente la obediencia activa y responsable en el cumplimiento del deber y de las empresas que los superiores confían a los súbditos; sino también en las iniciativas que éstos tomen.

A esas iniciativas personales estimula constantemente el Vaticano II. A todos los súbditos de cualquier sociedad; bien sea ésta la civil o la eclesiástica.

Más arriba, se ha apuntado el papel que el bien común debe jugar en las ordenaciones de la autoridad y en la obediencia de los ciudadanos. Ahora se puntualiza que ese mismo bien común debe inspirar iniciativas personales a los ciudadanos, a los fieles, a los religiosos, que viven en régimen de obediencia.

Lo discutible, para algunos, sería si esas iniciativas personales destruyen la obediencia. Mas la autorización misma, recabada de quien regenta la autoridad las coloca en la línea de aquélla.

«GLOSA EVANGELICA»

## AMOROSO Y PROFUNDO

Por M. RAMIS ALONSO

«Y ahora voy al que me ha enviado y ninguno de vosotros me pregunta, ¿adónde vas? Mas, porque os he dicho estas cosas, vuestro corazón se ha llenado de tristeza».

Así, continúa la Iglesia ofreciéndonos en el evangelio de la misa del cuarto domingo después de Pascua, parte de la conversación de Cristo con sus discípulos en la última cena.

Se muestra amoroso y profundo. Les habla de su vuelta al Padre, y de que no les dejará huérfanos.

Que no piensen en abandono y desamparo. Al contrario: «Yo os digo la verdad: os conviene que yo me vaya. Porque, si no me fuere, el Paráclito no vendrá a vosotros. Pero si me voy, os lo enviaré».

Sin embargo, una tristeza honda se apodera de los apóstoles porque no comprenden esa ida del Hijo al Padre y el bajar del Espíritu sobre ellos.

«Voy al Padre y ya no me veréis». Ahí, en esas palabras, fijan y afincan sus ideas, y pierden fuerza para atender la promesa que les hace de enviarles el Paráclito, el Espíritu de verdad.

«Muchas cosas tengo todavía que deciros, pero no podéis ahora con ellas».

Es que con el Espíritu, les vendrá a ellos la capacidad de entendimiento.

Pero han de pasar antes las amargas horas de la Pasión, muerte y Resurrección.

No comprenden ahora, ni están en situación de comprender. El grano de trigo ha de ser sepultado en la tierra, para que venga la multiplicación.

Esto es claro para quienes han recogido multiplicadamente lo que sembraron.

Pero para los que no habían visto cosecha alguna, debió de ser espantosamente doloroso ver arrojarse el trigo de la manutención en los surcos abiertos a la tierra.

Desprenderse del Maestro, el único apoyo de los corazones de los discípulos, era un golpe terrible de seguir que les tronchaba todas las fibras del alma.

Por esto, insiste el Salvador en la venida del Espíritu: «Cuando venga él, el Espíritu de la verdad, os enseñará la verdad toda».

Esa plenitud del Espíritu con el Padre y el Hijo. Es la unidad de plenitud cristiana, que va a descender sobre los apóstoles. Les mete de lleno en el misterio de la Santísima Trinidad, que es la vida de Dios y va a ser la vida de los verdaderos seguidores de Cristo.

«Os enseñará la verdad toda, porque no hablará por su cuenta, sino que dirá todo lo que oiga y os instruirá en las cosas que están por venir. El me glorificará, pues recibirá de lo mío, y os instruirá».

Pero ellos no veían más que al Maestro que se iba. Temían perderlo todo.

Sin embargo, era la promesa divina y perennemente consoladora.

INDICADOR RELIGIOSO

## DOMINICA IV DESPUES DE PASCUA

Por PEDRO A. RULLAN, C. R.

Rito de II clase. Color blanco. Misa propia con Gloria y Credo. Prefacio pascual.

Durante todo este Cincuentenario pascual la Iglesia prodiga los homenajes y las aclamaciones a Cristo Resucitado, por el triunfo de su obra redentora, escogiendo para el cantoral de sus Misas los salmos más alegres y que con mayor entusiasmo pregonan la victoria de nuestro Divino Salvador. El canto de entrada está constituido, hoy por los primeros versículos del salmo 77, en el que David invita a toda la tierra a cantar al Señor un cántico nuevo, con esa nueva vida de gracia y santidad que nos mereció la muerte y la resurrección de Jesucristo: «Cantad al Señor un cántico nuevo, alleluia; porque ha obrado maravillas el Señor, alleluia; a los ojos de las naciones ha manifestado su justicia, alleluia, alleluia».

En la Oración, la Iglesia recuerda que las almas de los fieles se hallan unidas por una misma voluntad y por un mismo amor, formando el Cuerpo Místico de Jesús. Pero al escuchar la inestabilidad de las cosas humanas, en este mundo veleidoso y cambiante pide a Dios la gracia de amar lo que nos manda y de desear lo que nos promete, a fin de que tengamos fijos nuestros corazones allí donde se encuentran los verdaderos goces, es decir, en la patria bienaventurada.

En la Epístola, tomada de Santiago el Menor (1, 17-21), insiste la Iglesia en hacernos levantar hacia arriba nuestras miradas y nuestros corazones para esperar los dones de Dios. «Hermanos, dice el Apóstol, toda buena dádiva y todo don perfecto, de arriba viene, como que desciende del Padre de las Luces, en quien no cabe mudanza ni sombra de variación». Y si el Introito nos invitaba a cantar un cántico nuevo, Santiago nos exhorta a ser las primicias de las nuevas criaturas de Dios.

La lectura evangélica, tomada de San Juan (16, 5-14), constituye, como el domingo pasado, un fragmento del discurso de despedida que dirigió Cristo a sus apóstoles después de la última Cena. Su finalidad es también la misma, preparar ya la Ascensión del Señor a los cielos. Pero hoy da la Iglesia un paso más y mediante las palabras de Jesús, nos muestra la próxima festividad de Pentecostés para que nos dispongamos a recibir los dones del Espíritu Santo. Aquí se hace patente un admirable paralelismo entre las dos lecturas. Si Santiago nos ha exhortado en la Epístola a esperar de arriba todo don perfecto, el Señor nos promete en el Evangelio que al subir a los cielos nos enviará el Consolador, el Espíritu de verdad, que nos enseñará todas las verdades. La Iglesia, aleccio-

### Cultos para mañana

San Pío V, papa.  
Turnos de adoración solemne al Santísimo Sacramento.  
—En las MM. Reparadoras, a las 8 Misa rezada y Exposición del Sntmo. Por la tarde, a las 6 Bendición y reserva de S.D.M.  
—En el Centro Eucarístico, a las 8 Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 7.30 Bendición, reserva de S.D.M. y Santo Rosario.  
Otros actos religiosos

—En Santa Catalina de Sena, Adoración Nocturna. Turno de Guardia «Sagrada Familia»  
—En la parroquia de Ntra. Sra. de la Soledad, a las 8 de la tarde, se administrará el Sacramento de la Confirmación.  
—En la parroquia de San Alonso Rodríguez, empieza solemne Turno de adoración al Santísimo Sacramento en el aniversario de la consagración de la indicada parroquia.  
A las 5 de la tarde, Exposición del Santísimo, a las 7.30, Reserva, a continuación misa vespertina, Rosario y ejercicio del Mes de María.  
Visita etc.  
A Ntra. Sra. de la Soledad, en Santa Eulalia.

# CONOZCA VD. NUVOFONDO

PRIMER FONDO DE INVERSION MOBILIARIA REGISTRADO EN ESPAÑA



1 NUVOFONDO posee un gran equipo de Asesores de Inversiones, cuya misión principal es la de entrar en contacto con Ud. para aconsejarle la mejor forma de invertir su ahorro.



2 El dinero invertido por Ud. es depositado en el BANCO URQUIJO, el cual custodia los valores del Fondo y garantiza el cumplimiento de la legislación vigente.



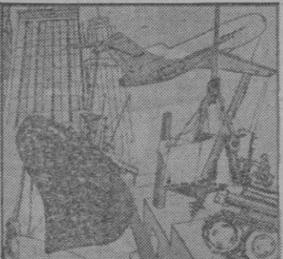
3 Si Ud. no ha recibido la visita de un Asesor de Inversiones de NUVOFONDO, puede pasar por nuestras oficinas, donde siempre habrá algún Asesor para atenderle.



4 NUVOFONDO posee un Departamento de Estudios que analiza el comportamiento de los diferentes grupos de Valores.



5 Tras un detenido análisis, NUVOFONDO compra en Bolsa los mejores valores del momento.



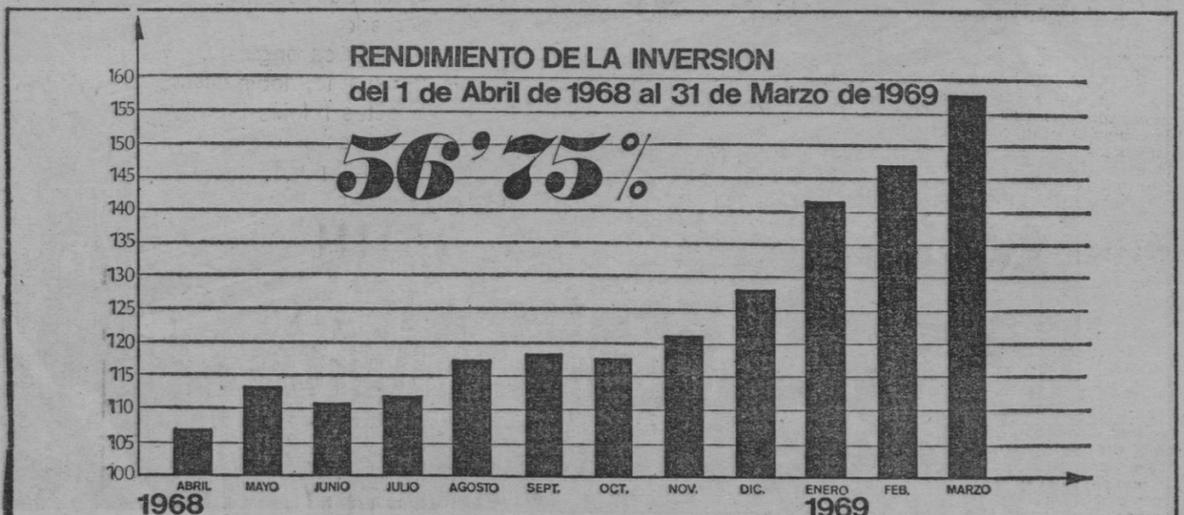
6 Por ello, NUVOFONDO contribuye al desarrollo de nuestra nación ya que aporta nuevos capitales a las empresas, convirtiéndole a Ud. en copropietario de las mismas.



7 NUVOFONDO ofrece GRAN SEGURIDAD, porque su política de gestión está encaminada a escoger las Sociedades más sólidas y con mayores perspectivas de crecimiento.



8 NUVOFONDO ofrece LIQUIDEZ INMEDIATA pues devuelve, en el momento que Ud. lo solicite, todo o parte del dinero invertido, junto con las plusvalías obtenidas.



9 NUVOFONDO ofrece ALTO RENDIMIENTO. Suponiendo la compra de una participación NUVOFONDO en 1.º de Abril de 1968 al valor liquidativo de 1.194,84 pesetas, al cabo de un año, es decir, en 31 de Marzo de 1969, dicha participación había pasado a valer 1.792,95 pesetas, lo que representaría una plusvalía de 598,11 Ptas. que unidas a las 80 Ptas. repartidas durante el mismo periodo, significa un rendimiento total de 678,11 pesetas o sea el 56,75% en un año.

A esta serie de ventajas hay que añadir las diversas exenciones fiscales que gozan los fondos de inversión mobiliaria. Anuncio autorizado por el Instituto de Crédito a Medio y Largo Plazo con el n.º 25

**NUVOFONDO GANA DINERO PARA VD.**

**NUVOFONDO**  
P. DE MALLORCA  
P.º Mallorca, 24 - Tel. 21.77.91

Deseo recibir información sin compromiso

·S.R.D. \_\_\_\_\_

DOMICILIO \_\_\_\_\_ CIUDAD \_\_\_\_\_

© LOGAN, S.A.



**CALAFAT DEJO LOS «ELASTICOS»**

—Ven, Calafat mio y de todas mis vísceras, vesículas incluidas. Ven y ven y ven... Y aquí, en estos altos taburetes de Ca's Xato, mientras bebemos el maravilloso blanco y saboreamos los caracoles picantes de Sa Vinyola, me lo contarás todo, todo, todo...

—A mi, f'amo, abocau-me un vermut amb un rajolí de ginebra xoriguer i unas gotes d'Amer Picón. I no vos descuideu de sa pell de llimona...!

—Calafat...!

—Si, fiet. M'he modernisat... «Rinovarsi o perire», diuen ets italians. Mira quines sabates m'he comprat... Y Calafat me enseñó sus pies calzados con unos zapatos de piel de sierpe.

—¿Y los elásticos venerables...? ¿Qué has hecho de los amados elásticos, buen Calafat?

—Els he tirat an es fams. (No ho creguis, Madò Garumbau troba que es dissaptes, per venir a Ciutat, no he de dur ets elásticos. I m'he comprat aquestes sabates que me tenen es peus com enclosos amb un caragol de ferre...)

—Ah, Calafat...! Si te dejas dominar por una mujer (aunque sea de la categoría de madò Garumbau) estás listo, pobre amigo mio...!

—Anem «al grano». Què vols sebre?

—Dame una impresión de la semana.

—Que hi haurà una anyada ferèsta. Ara he trobat don Joan Jaume, i m'ha dit que es seu «pluviómetre» de Santa Maria havia mesurat prop de cinquanta dos litres en aquests tres darrers dies d'aigo. A un parel de llocs hi ha es sembrat ajegut, però es poca cosa...

—«Blat ajegut, aixeca l'amo», dicen en mallorquí.

—Mal no havia vist es camp tan vert i tan ufanós. Quina esponera duen ets ametlers! Per paga ha plugut així com hauria de ploure sempre: Molt, però moral, moral... Aquest mes d'Abril ha estat un mes que passarà a s'història des bon ploure...!

—Dame algunos precios, que hoy tengo prisa. A ver, amigo Xato... A mi póngame también un vermut con unas gotas de Picón y algo de ginebra Xoriguer. Hoy nos dedicaremos a la vida perversa.

—Si, homo, sí... Un día es un día!

—Vengan los precios...

—Avui començarem pes bessó. Què diries...?

—¿Quién sabe...?

—Ha tancat a cent dues pessetes en gra!

—Caramba con el besonio...

—En Rafel Valls diu que segueix sa «psicosis de sa gelada». Però mentres tant... amb s'excusa d'en Pau, en Pere s'escalfa!

—Garofas...?

—Baix muntanya a 3'70 i des pla a 3'45-3'50. Avui han començat s'exportació oficial de sa patata a vuit pessetes. Sa Pobra ja bull a les totes. M'han dit que ja hi han anat un parel d'escuders de gitanos per fer-hi feina a rompre. Aquests homes son homos d'esprintada. No s'hi posen... si no ho paga. Així, guanyant molt un parel de setmanes, poden descansar un parel de mesos...

—Vamos a los pollos...

—A 50 i a 65-70. Gallines 35-50, indlots 55, polles 60 o conis 55.

—Pasemos al bestiaro...

—Bous 80-82 (d'això des bous un dia n'hem de parlar d'aprop jo i tu...), xots 50-53, porcs 34-35. Es vedelles de 4.500 a 5.500 i ses vedelles de 2.500 a 3.500. Això ha pujat un poc...

—I al Cel mos vegem tots plegats

—Amen.

GAFIM

**Para su ganado, lo mejor:  
Piensos Piema Protector**



**OTALVARO  
CORONADO  
S.A. L.M.I.  
LAVA MAGIC INTERNATIONAL**

**Al servicio de su lavandería**

**Y SISTEMAS DE LIMPIEZA EN SECO, PLANCHADO Y SECADO.**

Para:

**HOSTELERIA/AUTOSERVICIOS/  
CAMPO INDUSTRIAL**

**CON LOS EQUIPOS MAS MODERNOS  
ALEMANES, SUECOS Y NORTEAMERICANOS.**

**Insuperable servicio de asesoramiento  
y asistencia técnica.**

**Precios sin competencia.**

**Grandes facilidades de pago.**

**Mejorables referencias en toda Mallorca.**

**Hermanos Barbará, 42- Tel. 25 23 10  
PALMA DE MALLORCA**

**ANTES DE OBTENER CUALQUIER COMPROMISO...  
NOS DEBE CONSULTAR. ¡SE BENEFICIARA!**

**Laboratorio farmacéutico  
de Barcelona**

SOLICITA REPRESENTANTE PARA LA PLAZA.  
Escribir: 15.828 — Balmes, 10 — BARCELONA

**REPRESENTANTE EXCLUSIVO**

OFRECEMOS:

Representación material industrial para obras e instalaciones.  
Exclusiva para Baleares.  
Dirección Depósito en marcha, en Palma.  
Formación Técnica y Comercial.  
Interesante remuneración, de acuerdo con la persona elegida.

EXIGIMOS:

Edad 23 a 30 años.  
Vehículo propio.  
Pre disposición efectuar visitas y demostraciones en obras.

Escribir con máximos detalles al número 9600 — Vergara, 11. BARCELONA (2).

**BAZAR ANUAL**

DE LA

**COLONIA EXTRANJERA**

**EN AYUDA DE LA SOCIEDAD PROTECTORA DE ANIMALES Y PLANTAS DE MALLORCA PARA EL SOSTENIMIENTO DEL REFUGIO DE ANIMALES**

SE CELEBRARA EN EL

**Aquarium del Hotel Victoria, Palma**

(POR AMABLE PERMISO DE LA DIRECCION)

**El día 9 de mayo a las 16'00 horas**

Obsequios para vender y donativos en metálico se agradecerán. Antes del día 9, si desean que se recojan los donativos a domicilio, llamen al teléfono 253724. El día 9 los obsequios, incluyendo los comestibles y flores podrán entregarse en el Bazar, desde las 11 horas.

**EL VERDE PROMETEDOR**

Por JUAN JAUME

Seguro estoy de que en toda mi vida habré conocido un mes de abril como este pasado con tantas lluvias caídas en forma lenta y aprovechable; cerca de 100 litros en su primera semana y otro tanto en la última.

Su lógica consecuencia es que nuestra isla más bien parece la Verde Eire (Irlanda) que no Mallorca. En estos pasados días estábamos regresando de Menorca con el avión a baja altura y francamente, es una cosa maravillosa y nunca vista; vale muy bien la pena el gastarse 700 ptas. en la ida y vuelta a Mahón para contemplar tan bello y prometedor panorama.

Al regresar, entramos por C'an Picafort para cruzar la isla de una a otra bahía, desde la de Alcudia a la de Palma. Al observar la huerta de La Puebla y Muro me dio la impresión de que los patatares se habían recuperado después de lo que se creía trágica helada; los almendrales de Sta. Margarita, Llubi, Sineu, Lloret, Sta. Eugenia y Marratxí desde arriba parecían verdes «alfebegueres» posadas sobre el tapiz de los cultivos de cereales y forrajes que pese a la mediocridad de sus tierras, bien pudieran parecer las de las feraces de San Juan, Villafranca, Montuiri... Los montes bajos que en estos mismos pueblos alternan con las sementeras totalmente verdes. Casi a la llegada, ya en plena huerta de Palma se descubren los cultivos de forrajes y hortalizas que nos dan la impresión de haberse descargado (sus tierras) de la salinidad que tanto ha preocupado en estos últimos años, y por último aquel erial que se extendía bajo las murallas de Palma en las tierras ganadas al mar, lo que el hombre no pudo darles, la naturaleza las ha convertido en un jardín.

Lástima de aquellas pocas zonas donde la almendra quedó helada, pues por lo que respecta a los viñedos, estas trágicas madrugadas de los finales del mes de marzo no suelen afectarlos a fondo; lo que ahora más nos puede preocupar es el porvenir de los forrajes que ya segados estaban en espera de su recogida para el ensilado o henoificación. Tampoco no hay que ser muy pesimistas en ello, pues yo en el año 66 los tenía en el mismo estado que ahora y en la segunda semana del mes de mayo me cayeron sobre ellos 60 litros de agua que no les afectó en lo más mínimo.

Buen año de forrajes habrá sido este. No negamos que el otoño fue muy malo, mas el invierno y la primavera han sido como nunca y ello nos da confianza en que este próximo verano las ganaderías de secano no tendrán que acudir a San Jordi para comprar la alfalfa seca hasta 450 ptas. como el año pasado.

La isla de Menorca también se encuentra en las más mejores condiciones para recoger una extraordinaria cosecha forrajera, pero hay un detalle curioso, a la zulla (s'enclave) parece que no le han cuajado bien tantas lluvias; ha quedado muy eclipsada ante el excesivo desarrollo de las otras forrajeras, no hemos visto aquellos campos en plena floración que en estos días más bien que prados parecían un tapiz rojo, sino más bien aisladas coloraciones que apenas se destacaban dentro del verde de las otras plantas.

Ya que hablamos de Menorca, podemos señalar que después de la instalación de la fábrica de queso, mantequilla y leche esterilizada recientemente inaugurada en Alayor, propiedad de la Cooperativa Ganadera, considerada como lo más perfecto y moderno que se pueda alcanzar, la Industrial Quesera Menorquina está construyendo en el Polígono Industrial de Mahón una instalación quesera que al parecer será la más grande del mundo, deben de pasar de 10.000 los metros cuadrados. La economía agrícola menorquina va camino de convertirse toda en forrajes y estos forrajes luego en leche y la leche acabará por el queso mahonés, para mí el mejor del mundo.



SEGUN DATOS DEL MINISTERIO DE AGRICULTURA (1968)  
**SANTANA CLAYSON**  
ES LA COSECHADORA QUE MAS SE VENDE EN ESPAÑA

**todo tipo de grano en todo tipo de explotación**

La cosechadora SANTANA CLAYSON es el resultado de haber estudiado a fondo el campo español. Su variedad de clima, sus tierras... todo influye a la hora de la recolección, donde usted lo sabe bien: la rapidez y limpieza de operación son fundamentales para obtener mayores beneficios... La cosechadora SANTANA CLAYSON puede recolectar todo tipo de grano (cebada, maíz, haba, trigo, arroz, avena...) y es adaptable a cualquier tamaño de explotación. No existe problema alguno con la variedad de los suelos; su extraordinaria robustez le permite trabajar en todo tipo de terrenos...

SANTANA CLAYSON le ofrece, además, cuatro importantes ventajas:

- \* Dimensiones de corte desde 2.50 m. hasta 5.40 m.
- \* Total limpieza de grano por control de aire regulable.
- \* Gran rapidez por la extraordinaria capacidad del sistema de trilla.
- \* Potencia de motor hasta 126 cv.

Asistencia técnica garantizada por METALURGICA DE SANTA ANA, S.A.

CON LA PERFECCION TECNICA QUE GARANTIZA **METALURGICA DE SANTA ANA S.A.**

CONCESIONARIO: **MINACO**. Cl. Bmè. Ferrá, 6-10 - Tels. 21 51 05--06-07. Palma de Mallorca

MAYO AGRICOLA

ES UN MES DE FLORES Y DE DIAS LARGOS

Es posible que a mediados -San Isidro- se repitan los frios

Entramos en Mayo con todos los honores de la espléndida Primavera. La esperada, hermosa y brillante Flora parece venir a rectificar numerosos disparates que traen al campo a muy mal traer.

En 1968 anduvimos en preocupaciones y sequías, con frescos de principio, intensas precipitaciones en Levante -día 10- y calores que llegaron a 35 grados en algunas provincias meridionales; pero

lo que se llama ausencia de lluvias, en Canarias fue batido un gran record durante todo este mes con tremenda prolongación hasta entrado el otoño, nada menos. Dentro de la Península, y de mayo pasado, en general el tiempo fue alterno con claros y lluvias.

¿Cómo será este mayo que acaba de salir del cascarón? No hay quien lo sepa. Es posible que en esta ocasión, allá para San Isidro se repitan frios parecidos a los últimos de abril, si bien no con tanto rigor. Es posible, incluso, que en la última semana del mes haga calor como en los mejores días del próximo verano. Mas, no hay quien garantice nada; ni siquiera las consecuencias de las cabañuelas, que tanto influyen en los aficionados a lo que sucede de tejas arriba.

Mayo, quinto mes del calendario romano cuenta con una historia estupenda y contraria al pensamiento general: mes de mayores, precisamente cuando en la Primavera la sangre juvenil suele alterarse demasiado. Vean lo que dijeron los más antiguos del país, allá por el siglo XVI: "Ordenando Rómulo su República hizo diferencias de gentes: una, de los mayores en días, a fin de que gobernasen con prudencia y seso; otra, de los mancebos que la defendieran del enemigo. Y porque aquellos eran los "mayores" -majorum- nombró Mayo a dicho mes. Y al que le sigue, Junio, dedicado a los juniors o mancebos".

**EL REFRANERO**  
El refranero le dedicó un gran repertorio, en lo que se refiere a lo meteorológico. Veanlo: "Si en mayo hay lodo, sobrarán espigas en agosto". "Are quien aró, que ya mayo entró". "Mayo frio, mucho trigo". "Si en mayo sopla cuando se va el Sol, enciende la hoguera y humaza la flor". "Barbechar en Mayo y binar en Junio, buenas barbecheras; pero, pan, ninguno". "El agua de Mayo vale un caballo". "El primer día de mayo corren el lobo y el venado", etc.

Como labores más importantes caben recordar la siembra de maíz, judías, cáñamo, sorgo, panizo, pratenses, además de trasplantes de arroz y las plantaciones de bulbos azafranés. En la huerta se limpian los semilleros y se ponen escarolas, melones y pepinos en las tierras altas. Los vicultores deben limpiar los suelos y continuar azufrando. Los oleicultores tienen que hacer demasiado. Mayo es mes óptimo para criar reinas a fin de sustituir a las que no han dado pruebas de fecundidad, ni negocio a las colmenas, etc. Mayo, mes de flores y días largos o larguísimo debe ser bien aprovechado porque de él depende el año agrícola.

**EXPLOSION!**

**FOSA POZO SEPTICA NEGRO**

SU LIMPIEZA Y OLORES, AUMENTAN CON EL VERANO!!

**¡EVITELO!**

UTILICE DOS VECES POR AÑO

**NORTHEL**

LE DA BIEN-ESTAR

LICUA LOS EXCREMENTOS SOLIDOS

ELIMINA LOS MOLESTOS OLORES

SOLUCION PARA TODOS SUS DESAGÜES

HOTELES-CAMPINGS-CHALETs-PISOS-INDUSTRIAS-ETC...

EN DROGUERIAS Y FARMACIAS

NO ES CAUSTICO NI VENENOSO

**INCA: NUEVOS HORARIOS DE TEMPORADA PARA EL COMERCIO**

Han empezado ya su vigencia los horarios de primavera verano que regirán hasta el próximo día 30 de septiembre y que son:

Mañana de 9 a 13 horas.  
Tarde de 17 a 21 horas.

Para tiendas de comestibles, carnicerías, panaderías y lecherías.  
Los domingos y festivos las panaderías abrirán hasta las 10 h.

El comercio en general abrirá diariamente excepto domingos y festivos de acuerdo con el siguiente horario:

Mañanas de 9 a 13,30 horas.  
Tardes de 16,30 a 20 horas.

**SERVICIO DE GUARDIA PARA HOY DIA 4 DE MAYO DE 1969**

Médico: Don Francisco Fernández Zúñiga. Calle Obispo Llompart 72. Teléfono 345.

Farmacia: Don Gabriel Siquier Ribas. Calle General Franco, 19. Teléfono 26.

Garaje: Don Juan González Cañellas. Calle Formentor 20. Teléfono 912.

**HORARIO DE MISAS**

**VESPERTINAS PARA HOY**

A las 18: Santo Domingo.  
A las 19: Santo Domingo.

**SE NECESITA REPRESENTANTE para Whisky escocés**

Apartado 50.014 MADRID

A las 20: San Francisco.  
A las 20,30: Santa María la Mayor.  
A las 20,30: Cristo Rey.

**CARTELERA**

Teatro Principal.— "¡Como sois las mujeres!" y "Texas al rojo".  
Mercantil Cinema y Teatro Novedades.— "La dinamita está servida" y "Tarzán contra los hombres leopardo".

**EL CLUB QUE PARTICIPA EN EL I CROSS**

Nuestro Club de Atletismo que acaba de proclamarse campeón de Baleares por cuarta vez consecutiva en la categoría infantil acude hoy al I Trofeo Delegado Provincial de Educación Física y Deportes con dos equipos: uno en la categoría infantil y otro en la categoría juvenil.

Hemos cambiado impresiones con varios atletas y están muy animados. El equipo infantil es quien se muestra más optimista, dicen que van a ganar, aún reconociendo la calidad de los demás equipos y clubs participantes; pero lucharán por la victoria. El equipo es muy posible que salga entre los Miguel Quetglas, Bartolomé Artigues, Manuel Busquets, Pedro Pascual y Antonio Melis.

En cuanto a la categoría juvenil los componentes del equipo desean lograr una clasificación lo más honrosa posible, pues ellos saben muy bien que será muy difícil conseguir el Trofeo, toda vez que hay equipos muy fuertes, sobresaliendo La Porcióncula, el CIDE, Montesión, etc.

Los cuatro atletas que formarán el conjunto será probablemente seleccionado entre los cinco fondistas siguientes: Miguel Nicolau, Juan Alomar, Martín Ochogavía, Miguel Perelló y Juan Galma.

También el Grupo Nacional Mixto de Primera Enseñanza tomará parte en el Cross con un equipo infantil.

A todos les deseamos mucha suerte.

A. QUETGLAS

**LA MODA LA TELEVISION LA POLITICA LA ESTUPIDEZ LA PUBLICIDAD EL EROTISMO**

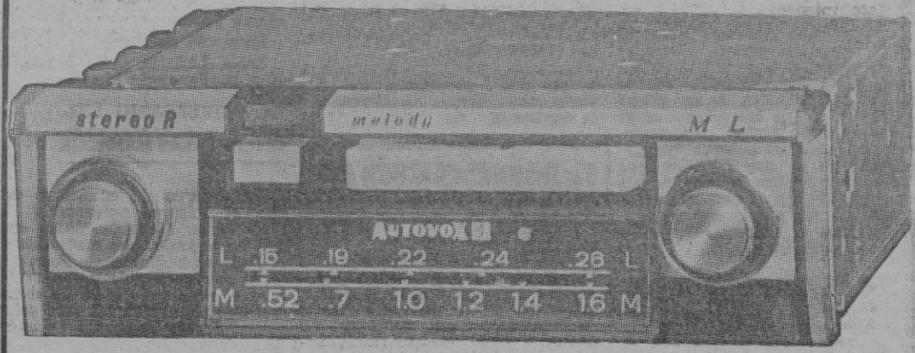
ANALIZADO, DESTRUIDO, ANIQUILADO POR UN FILM IRREPETIBLE EN LA HISTORIA DEL CINE

Qui êtes-vous Polly Maggo?

**UNA PELICULA INCREIBLEMENTE ADULTA**

**LO QUE VD. DESEABA**

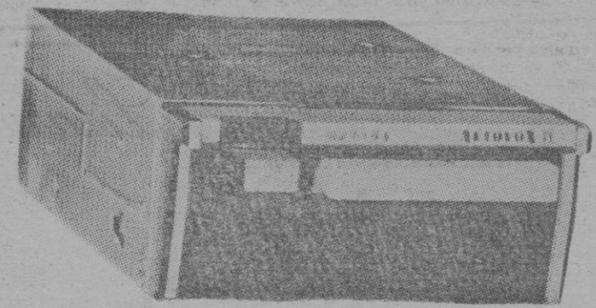
**POR FIN EN MALLORCA! LA MARAVILLOSIDAD DEL SONIDO ESTEREOFONICO AHORA EN SU AUTOMOVIL**



**AUTOVOX**

lanza al mercado su modelo «Melody». Receptor con giracintas estereofónica. Autoradio a onda media y onda larga, giracintas incorporado para la reproducción de «Musicassette» indicador de final de cinta. Tecla para inserción y expulsión del cartucho. Dispositivo para avance o retroceso rápido de la cinta. Potencia de salida 10 W.

**Y ADEMAS**



**MELODY MA - 341 -**

Giracintas para automóviles. Reproduce conectando a un aparato de radio o a un amplificador, música registrada sobre cintas en cartucho. Dispositivo indicador de final de cinta. Tecla para la inserción y expulsión rápida del cartucho. Alimentación a 12 V.

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

*Electro Victoria Radio*

**C/. General Goded, 29-33 - Tel. 227899**

**FABRICADO EN ESPAÑA POR**

**AUTOVOX Española, S.A.**

# MANACOR: ÉXITO DEL «ROMANÇ DE CEC»

MANACOR. (De nuestra corresponsal informativa). — Un gran éxito obtuvo el pasado viernes el grupo escénico en Tíà de sa Real que representó en el Salón Fé-nix la obra de Baltasar Porcel titulada «Romanç de Cee». Antes de empezar el acto, estos jóvenes ya se habían asegurado un sobresaliente éxito de asistencia, muy significativa tratándose de teatro (no comedia). La obra en sí no es más que una protesta en contra de la guerra, y bastante infantil. La representación estuvo magnífica, siempre dentro de las posibilidades de un grupo en el que todos los actores eran debutantes en teatro. No podemos destacar los actores que sobresalieron ya que creemos que todos cumplieron perfectamente su cometido. La escena mejor lograda tal vez sea la del reclutamiento con el discurso del militar y el político.

Vaya entonces nuestra más cordial enhorabuena para el director Antoni Mus y todos los que han intervenido o han prestado su sacrificio. Lo importante es que tenga continuidad.

Según noticias no confirmadas, la actuación se repetirá mañana lunes a la misma hora. El grupo teatral se desplazará en breve a Muro para actuar en el final de fiesta del certamen de teatro que allí se organiza.

## EL MOLÍ DEN SOPA

El pasado jueves día 1 fueron inauguradas las nuevas instalaciones en el Molí den Sopa. La dirección del local ofreció a los invitados un Buffet frío aperitivos y champagne. El espectáculo estuvo amenizado por una orquesta. Poco después tuvo lugar una exhibición hípica y el rejoneo de un novillo.

## CINE CLUB

A pesar de que en un principio se anunciaba una sesión de Cine-Club para el próximo día 9, ahora nos comunican que será el próximo martes, día 6, a las 9,30 de la noche, en el Cine Goya. La proyección consistirá en un film de Agnes Vardá titulado «Cleo de 5 a 7».

## VIAJE

Salieron para Madrid la profesora del colegio M. Ramón Llull, doña Juana Amer, juntamente con el alumno Juan Morey Jaume. Este último debe participar en la final del concurso nacional de redacción que organiza Coca-Cola.

Garaje motos: G. Sansó. Calle Capitán Cortés.  
Garaje coches: Francisco Galmés. Pl. Ramón Llull.  
Médico: Lorenzo Ladaria.  
Cines:  
Principal: «La hora de las pistolas» y «Llegan los fantasmas».  
Imperial: «Petulia» y «La rubia de Pekín».  
Goya: «Follón en el hospital» y «Jerry Cotton».  
Farmacia de turno:  
Señor Ladaria, Calle Bosch, De 10 a 12, Farmacia Muntaner.

## VOLEIVOL

Salieron para Tarragona el equipo «La Cierva» de balón volea para participar en la eliminatoria fase de sector de los VII Juegos Nacionales O. J. E.

Confiamos que estos muchachos sabrán dejar constancia del deporte manacorense en tierras de la península.

## La MUCOSIDAD BRONQUIAL

Desprendida el Primer Día  
No deje que los ataques sofocantes de la bronquitis arruinen su sueño y sus energías. Tome MENDACO. Esta medicina no actúa a base de cigarillos, inyecciones ni vaporizaciones, sino que su acción se produce a través de las vías bronquiales. La primera dosis de MENDACO le ayuda de tres modos 1º Contribuye a soltar y desprender la mucosidad sofocante, 2º de este modo produce respiración más libre y sueño más profundo y reparador, 3º ayuda a aliviar los tos, la ronquera silbante y los estornudos. Adquiera hoy mismo MENDACO en su farmacia.  
Consulte a su médico C.P.S. 559

## COLOQUIOS SOBRE LAS CIUDADES MUNICIPALES

### MUNICIPALES

El próximo día 9 de mayo, en el salón de los padres Dominicos, tendrá lugar el primer Coloquio sobre temas Municipales. Este versará sobre «Cultura y Enseñanza». En la mesa presidencial, presidida por el señor Servera, habrá unas personas relacionadas con la cultura y enseñanza, que responderán a las preguntas formuladas por los demás asistentes. Actuará de moderador el secretario del Ayuntamiento, don Bartolomé Tous.

## CARTELERA

Estancos de turno: Plaza J. Antonio y Avda Salvador Juan.

Con motivo de cumplirse este año el décimo aniversario del Club Perlas Manacor, dicha entidad ha logrado, por mediación de la Federación Balear de Baloncesto, la celebración de tres partidos para el próximo día 25 de mayo, que se enfrentarán las tres selecciones de Mallorca: III División, Femeninas y Juveniles, contra los respectivos equipos de dicho club.

Pasando a la actualidad del baloncesto manacorense, esperamos que la mayoría de los trofeos del torneo Joyería Jorge Juan que se está disputando, vengan, como el pasado año, a la ciudad de las perlas, así como vinieron este año los títulos de Campeones de Mallorca en III División, Campeones de Mallorca y Baleares en Femeninas, Subcampeón de Mallorca y Baleares en Juveniles en el primer grupo y Campeones en el otro. En realidad dicho club merece nuestra más sincera felicitación por todo lo conseguido este año, y en lo que queda del Torneo Juan, se puede decir de antemano que el club Perlas Manacor estará presente en casi todas las finales, por no decir todas.

## 10º ANIVERSARIO DEL CLUB PERLAS MANACOR

Nos ha extrañado mucho que el Perlas Manacor Femenino no haya sido invitado a disputar el trofeo «Hermanas Rullán», más siendo organizado por la F. B. B. Decimos que nos ha extrañado porque este torneo venía a ser una demostración de como está el baloncesto balear, comparándolo con el valenciano y catalán, y no invitar a todo un Campeón de Baleares por tres años consecutivos, y en cambio participar otros equipos mallorquines de mucho menor potencial baloncestista nos huele a chamusquina...

El acto tuvo lugar en la acogedora Sala Capitular de nuestra Casa Consistorial. Presidía el acto una imagen de la «Moreneta» con las Autoridades a un lado, presididas por el Sr. Alcalde don Mateo Monserrat y en el otro la Escolanía del Santuario de Lluc con su Director Rvdo. P. Jaime Palou.

Se inició el acto efectuando la presentación del orador y la significación e importancia de la velada D. Migueu Font Oliver, Teniente Alcalde del Ayuntamiento y Presidente de la Comisión Municipal de Obras y Urbanismo.

El acto tuvo lugar en la acogedora Sala Capitular de nuestra Casa Consistorial. Presidía el acto una imagen de la «Moreneta» con las Autoridades a un lado, presididas por el Sr. Alcalde don Mateo Monserrat y en el otro la Escolanía del Santuario de Lluc con su Director Rvdo. P. Jaime Palou.

(De nuestro corresponsal informativo GARA). — Sigue su curso el Año Centenario del nacimiento de nuestra gran poetisa María A. Salvá de L'Allapassa y Ripoll. Va sucediéndose los actos, que, en conmemoración de esta fecha, la Comisión organizadora Municipal proyectó para honrar su memoria



Parlamento del señor Alcalde de Lluchmayor con la imagen de la Virgen de Lluc y Escolanía en el fondo. — (Foto Clar-Lluchmayor).

gen de Lluc, y elogia la celebración del acto, que tendrá en fecha oportuna el reverso con la visita de Lluchmayor al Santuario.

Seguidamente la Escolanía del Santuario, acreditando una vez más el prestigio de que goza en toda la isla y más allá de la misma, bajo la dirección del P. Palou, ofreció al selecto auditorio el siguiente programa.

**Primera parte**  
«A demunt l'illa daurada», 3 c. de R. Vich.  
«Rosa i estel» (canço d'albada), 3 v. de A. Rodamilans.  
«Cenantibus illis», 3 v. Legarda.  
«Crux filelis», 4 v. Ollers.  
«Vidalita», 4 v. Massa.

**Segunda parte**  
«Vec pelegri», 4 v., adap. P. Palou.  
«Cu-Cu» (siglo XVI), 4 v., Juan de Encina.

El Rvdo. P. Bartolomé Matheu analiza el significado de los nombres Lluc y Lluchmayor. Recuerda que un obispo de Lluchmayor D. Mateo Jaume Garau, fue quien coronó a la Virgen como Reina y Patrona de Mallorca. Y habla y detalla con citas poéticas la devoción de María A. Salvá a la Vir-



Parlamento del señor Alcalde de Lluchmayor con la imagen de la Virgen de Lluc y Escolanía en el fondo. — (Foto Clar-Lluchmayor).

gen de Lluc, y elogia la celebración del acto, que tendrá en fecha oportuna el reverso con la visita de Lluchmayor al Santuario.

Seguidamente la Escolanía del Santuario, acreditando una vez más el prestigio de que goza en toda la isla y más allá de la misma, bajo la dirección del P. Palou, ofreció al selecto auditorio el siguiente programa.

**Primera parte**  
«A demunt l'illa daurada», 3 c. de R. Vich.  
«Rosa i estel» (canço d'albada), 3 v. de A. Rodamilans.  
«Cenantibus illis», 3 v. Legarda.  
«Crux filelis», 4 v. Ollers.  
«Vidalita», 4 v. Massa.

**Segunda parte**  
«Vec pelegri», 4 v., adap. P. Palou.  
«Cu-Cu» (siglo XVI), 4 v., Juan de Encina.

«Ding dang dong», 4 v., Yaroff-Palou.  
«Momento musical», Fr. Shubert-Schiama.  
«Danza húngara nº 5», Brahms-Kubik.

El señor Alcalde dirige sentidas palabras de gratitud a los artífices y colaboradores de la magnífica velada y de manera especial a los superiores de San Honorato y del Santuario de Lluc, que han hecho posible el acto, y a la Escolanía y Director por su magistral concierto, completando con ello un éxito más del Centenario.

Como toque final, Escolanía y pueblo tocaron la Salve Regina y el Ave María de Lluc.

## ESPAÑA - MURENSE

Esta tarde, a las 5.15, se enfrentarán los equipos Murense y España en partido que corresponde a la Copa Primavera. Dicho encuentro se jugará en el Campo Municipal de Deportes. Partido difícil para el equipo local, pues el Murense es el líder de la clasificación y... por algo será.

## ESPAÑA - L'ALTURA (I)

A las 3.15 de la tarde jugarán los equipos juveniles de L'Altura de Lloseta y el España. Partido que el España ha de resolver favorablemente si quiere continuar encabezando la clasificación del Campeonato juvenil.

## BALONCESTO

### Triunfo en Manacor

Sigue la marcha ascendente de nuestro representante en baloncesto, el C. B. Lluchmayor. Su triunfo sobre el Perlas de Manacor por 38-40, en el propio terreno manacorense, confirma al C. B. Lluchmayor como líder imbatido del Torneo Primavera que se está disputando.

Hoy, domingo, juega en la pista del Coll contra el «Levante» y sobre el papel es considerado claro favorito. Un nuevo triunfo del C. B. Lluchmayor dejaría consolidada su actual posición.

### C. B. Lluchmayor - Español

A las diez de esta mañana se enfrentarán en la pista del Campo Municipal de Deportes los equipos juveniles de baloncesto Español y C. B. Lluchmayor. También los pequeños baloncestistas están realizando buenos progresos.

Lizariturry y Perola, S.A.

San Sebastián

## PRODUCTOS

# LAGARTO

Saluda al comercio y al público de toda la isla y le comunica que ha sido nombrado REPRESENTANTE

D. JAIME PIZA TORRENTS

oficinas: Herrería, 51 - 1.º Tel. 215928 - Palma de Mallorca

LAGARTO la marca con más de 100 años de prestigio está al servicio del hogar y de los Sres. Comerciantes del ramo.



# SON FERRIOL: PRIMERAS COMUNIONES

El pasado día 24 recibieron por primera vez el Pan de los Angeles en la Iglesia Parroquial de Son Ferriol 15 niños y niñas. La solemne ceremonia revistió una gran brillantez, oficiando la misa y dirigiendo la plática el cura párroco de la misma. Este es el

primer turno de los tres que se van a celebrar este año, debido al gran número de pequeños feligreses que han de recibir la primera comunión. El tiempo acompañado mucho, pues lució un sol espléndido durante toda la mañana.

### CONFIRMACION

Para el próximo día 12, a las 6 de la tarde, tiene anunciada su visita a esta barriada el Rvdmo. Dr. don Rafael Alvarez Lara, Obispo de Mallorca, donde administrará el Sacramento de la Confirmación a un gran número de niños y niñas de las parroquias de San Jordi y Son Ferriol que hayan cumplido los trece años. Esta visita del Obispo es esperada con mucha ilusión. Se hacen preparativos para tributarle una afectuosa y cordial bienvenida.

### REPRESENTACION

### TEATRAL

Nuestra compañía teatral "Talia", de reciente fundación, sigue cosechando éxitos. Después de dos actuaciones en nuestra barriada donde gustó mucho, el pasado domingo se desplazó a Sóller para escenificar en el Teatro Victoria la obra del dramaturgo mallorquín Martín Mayol titulada "Ca'n Miraprim" que acaparó la atención del público y recibió los elogios de la prensa local. La representación se verificó bajo el siguiente reparto: Doña Iluminada, Bárbara Pastor; Doña Remel, Francisca Bibiloni; Don Maxim, Jorge Porcel; Tonet, José Zanoaguera; Marta, Antonia Morales; Marieta, Ana María Artigues; Doña María, Micaela Zuzama; Pep, José Cardell; Miquel, Juan Cañellas; Bernat Artal, Esteban Gari; Pilar, Micaela Matas; Un Homo, Manuel Muñogil; Criat, Guillermo Zuzama; Criade, Juanita Muñogil; Apuntador, Rafael Pastor; Regidor, José Mas; Director, Antonio Oliver. A todos ellos, nuestra cordial enhorabuena.

### PERROS ABANDONADOS

Desde estas líneas hacemos un

llamamiento a la Sociedad Protectora de Animales y Plantas para que recoja varios perros que desde hace algún tiempo andan perdidos por las calles de nuestra barriada.

### NUEVO DESTINO

Por motivos de ascenso tiene

que trasladarse a su nuevo destino de la Península nuestro buen amigo don Antonio Martín Moreno, al que deseamos un feliz viaje y un pronto retorno entre nosotros.

B. SALLERAS

# CAPDEPERA:

## Perspectivas balompédicas

Capdepera. (De nuestro corresponsal informativo Jato). — La Secretaría de la Hermandad de Labradores y «Art i Jovenesa» nos informa que en colaboración con el C. D. Escolar y para el 15 del corriente mes, fiesta de San Isidro Labrador se monta un torneo triangular de fútbol entre Bancos, Hoteles y el Club en disputa del III Trofeo San Isidro 1969. Esta modalidad, nueva en Capdepera ha despertado interés no sólo entre los aficionados sino en el ambiente turístico.

### FINAL TORNEO PRIMAVERA

El Escolar con su meritorio triunfo en Artá por 3-2 se adjudica el segundo puesto del Grupo C en el campeonato provincial Torneo Primavera de aficionados. Los juveniles en nuestro campo ganaron el pasado domingo al Montuiri por 2-1 en un partido lleno de emociones y buen saber.

### SALON ALZINA

El pasado sábado día 3 doña Bárbara Alzina inauguró un nuevo Salón de Belleza femenina en la calle González Llana dotado de los más modernos adelantos sobre es-

tética plástica. Al acto asistieron representaciones de acreditadas firmas comerciales y nutrido grupo de señoras y señoritas.

### MES DE MARIA

Diriamente en la parroquia, Convento de Religiosas Franciscanas, Escuela Nacional de Niñas y muchas casas particulares celebran el mes de María, tradición edificante en una población cristiana. Cada domingo en el Castillo a las 6 de la tarde habrá misa y ejercicio mariano.

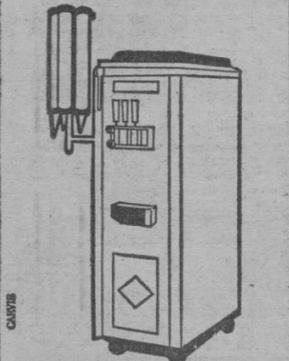
### NATALICIO

El hogar de los jóvenes esposos don Clemente Prats y doña Catalina Servera se ha visto alegrado con el nacimiento de un robusto varón, su primogénito, que en las aguas regeneradoras recibirá el nombre de Bartolomé siendo padrinos don Bartolomé Prats y la señorita Catalina Servera.

### CARTELERA

Teatro Principal proyecta: «7 mujeres» y complementos. Cine Juva: «Sigan a esa rubia» y «Los héroes están muertos».

## FABRICADORA DE HELADOS "GELITAL"



- Rentabilidad del 500 %
- Bomba de aire incorporada
- Inmejorables precios y condiciones

### automatic s.a.

Le ofrece además, máquinas automáticas expendedoras de: helados, tabacos, bebidas, rollos fotográficos, cerillas, golosinas y toda clase de productos.

Solicite información sin compromiso remitiéndonos este cupón:

Nombre .....  
 Dirección .....  
 Localidad .....  
**automatic s.a.**  
 Juan Bauzá, 98 - Palma de Mallorca

# ALCUDIA:

## CURSO DE PATRONES DE EMBARCACIONES DEPORTIVAS A MOTOR

Alcudia. (De nuestro corresponsal REVIV). — Se convoca un curso para aspirantes de ambos sexos para los exámenes que se celebrarán próximamente. El Club Amigos de Alcudia, siguiendo su línea de promoción cultural y profesional ha conseguido de la Autoridad de Marina de Mallorca, la autorización para que se celebren los exámenes en Alcudia.

Se invita a todos los socios y vecinos de la ciudad, así como a los de la comarca, para que aprovechen el cursillo que se iniciará mañana 5 de mayo, a las 8,30 de la noche, en el local Social del Club.

Para información e inscripciones, pueden dirigirse al Departamento Asesor del Club, sito en Plaza de España 4, teléfono 482 de Alcudia.

## VIGOR JUVENIL Con El NUEVO TONICO VIGORIZANTE

Si se siente Vd. agotado y más viejo que su edad, consulte a su médico y pruebe VarkoKnox. Este tónico vigorizante actúa estimulando su sistema de modo que Vd. se siente más joven, más fuerte, y animado en todo momento a la actividad física. VarkoKnox ha sido ensayado y probado y se puede obtener en las farmacias.

C.P.S. 1.583

### EN PRO DEL TURISMO LOCAL

La directiva del Club Amigos de Alcudia, después de varios meses de gestiones con los dirigentes de QUELLE-REISEN INTERNATIONAL y TRANSEUROPA de Alemania, consiguió que los Sres. F. W. Eckstein y H. J. Kähne se desplazaran exprofeso a Alcudia para conocer sobre el terreno las posibilidades de organizar algunas visitas semanales a nuestra ciudad.

Invitados por dicho Club, el pasado día 15 se recorrieron y visitaron todos los monumentos y lugares de interés turístico de nuestra zona con la finalidad de que los guías de Quelle-Reisen, Sras. Stilling, Linderberg, Hoffman, Schverg y Sr. Saurma, conocieran perfectamente todos los detalles de la excursión en proyecto.

Al final la Junta Directiva, les ofreció un espléndido almuerzo durante el cual se discutieron los horarios y se seleccionó el itinerario para someterlo a la aprobación definitiva de Mr. Kähne. Gracias a la gentileza de Quelle-

Reisen y a las gestiones de nuestro amigo Mr. Hans Jochen Kähne, Socio Fundador del Club, nuestra ciudad será visitada por todos los clientes que estas importantes Agencias tienen en las zonas turísticas de Alcudia y C'an Picafort.

La excursión desde el día 21, se efectúa todos los lunes y miércoles de cada semana y durante toda la temporada, bajo el siguiente horario e itinerario: A partir de las 15,30, recogida de los clientes de sus respectivos hoteles. En Alcudia se visita el Puerto, el Teatro Romano las excavaciones de Pollentia, la iglesia parroquial con concierto de órgano, el Museo Arquelógico, varias calles típicas y las murallas medievales.

En el Local Social del Club se ofrece a todos los visitantes por gentileza de Quelle, una degustación típica de «sangría» con higos secos y a continuación, proyección y explicación de diapositivas de toda Mallorca y de nuestra zona.

Por otra parte, el Club ha podido conseguir que el Delegado en España de la «Hourmont Holidays» de Gran Bretaña, Sr. Iriand, Socio de honor del Club, programara una excursión para sus clientes de la zona de Palma todos los lunes a partir del primero de abril y durante toda la temporada. La excursión que efectúa esta Agencia inglesa es la siguiente: Por la mañana, baño y almuerzo en nuestra magnífica playa y por la tarde, visita al recinto de murallas y «tè» en un hotel de la bahía menor.

Según estamos informados, el Club tiene en proyecto otras gestiones con importantes Agencias, a fin de conseguir este mismo año que Alcudia sea visitada diariamente por grupos de extranjeros, con carácter particular, mientras se labora para que oficialmente sea declarada «Ruta Turística».

Esperamos la colaboración entusiasta de todo el vecindario y de modo especial de nuestras autoridades a fin de poder confirmar el slogan lanzado por don Simón Ferragut, Director General de Europlan que «la sencillez y cordialidad de los alcuadienses, hace que los extranjeros se sientan en Alcudia, menos extranjeros que en parte alguna».

### ORSEQUIO

El ex-Comisario del Patrimonio Artístico Nacional, y Presidente de Honor del Club, Ilmo. Sr. D. Gabriel Alomar Esteve, ha hecho entrega al Club de una artística litografía del Emperador Carlos V tan vinculado a la historia alcuadiense para ser colocada en la Sala de Juntas de su local Social.

La firme industrial

## TEJIDOS TURUGUET

Casa fundada en 1893 de

CASTELAR DEL VALLES (Barcelona)

en sus ya conocidos fabricados de ENTRETRELAS (SYDDOS Y SYDDOLINAS) de a.ta calidad, comunica a sus asiduos Clientes y en general a la alta SASTRERIA, MODISTERIA Y CONFECTON, haber nombrado Representante para las ISLAS BALEARES a

Don Carlos Rosselló Canet

Agente Comercial Colegiado

Juan Alcover, núm. 53, 1.º — Telf. 21 14 80  
 PALMA DE MALLORCA



CL. BERENGARIO DE TORNAMIRA (Junto JAIME III)

**OFRECE**  
 \*\*\*\*\*  
**TRANQUILIDAD**  
**PARA VD.**  
**Y SEGURIDAD**  
**PARA SU COCHE**

siendo propietario de un garage individual

con puerta metálica  
 agua y luz

y pagando TAN SOLO  
**2.000** pts  
 mensuales



Informes:  
 EN LA PROPIA OBRA

Sr. SUAU

C/. Cecilio Metelo, nº 28.

AGENCIA ALCINA

Jaime II, nº 32.

INMOBILIARIA BAUZA

Avda. Gral. Primo de Rivera, nº 32

D. JAIME ROSSELLO

Avda. Alejandro Rosselló, nº 103.

FINCAS RIERA JAUME

Avda. Conde Sallent, nº 47.



# OCHO ERRORES



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LO DIFERENCIAN DEL PRIMERO.

# CRUCIGRAMA

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											

**HORIZONTALES.** — 1: Tejido de seda o algodón aterciopelado de pelo largo; Brazos de molino. — 2: Asteroide; Obstinada, testaruda. — 3: Paso estrecho entre montañas. — 4: Del verbo raer; Departamento y río de Francia; Constelación. — 5: Antiguo instrumento musical usado por los hebreos; Pez de río parecido a la locha. — 6: Que no tienen inteligencia ni disposición para nada. — 7: Agarraderos; Agua gaseosa (neologismo). — 8: Dos; Yerno de Mahoma; Moneda peruana. — 9: Artículo; Del verbo tramar; Repetición. — 10: Desafian; Rey de los hunos. — 11: Propio del oso; Artes de pesca.

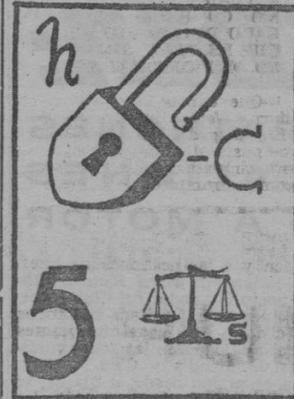
**VERTICALES.** — 1: Famosa tragedia de Eurípides; Conjunto de instrumentos de cualquier oficio. — 2: Príncipe troyano, hijo de Anquises y de Afrodita; Pasas de dentro afuera. — 3: Herir, dañar; Posesivo. — 4: Onomatopeya del ruido que hace una persona o cosa al caer; Animal cuadrúpedo de algunas especies domésticas o salvajes; Apócope. — 5: Agarraba; Río de Italia. — 6: Fileli, tela antigua. — 7: Unen, enlazan; El encargado de presidir la oración, entre los mahometanos. — 8: Dipsomanía; Artículo; Letra griega. — 9: Necesarios, imprescindibles; Al revés, nota musical. — 10: Peral silvestre; Moneda antigua española de oro. — 11: Río de Francia; De otro modo, por otro nombre.

# TABLERO

1	C	2	B	3	A	4	G		5	H	6	F	7	I	
8	E	9	C			10	I	11	F			12	A	13	B
14	C	15	E	16	B	17	F	18	A			19	C	20	B
21	H	22	F	23	A			24	E	25	C			26	B
27	A	28	I	29	C	30	A	31	G	32	E	33	H	34	A
		35	F	36	B	37	E	38	C	39	I			40	B
41	G	42	H	43	F	44	B			45	I	46	E		
47	A	48	C	49	F	50	H	51	A	52	C				

- A — 47 3 23 12 27 30 51 34 18 Desfile religioso.
- B — 16 2 26 20 40 44 13 36 Obviaron las dificultades.
- C — 9 29 1 19 14 52 25 38 Se arregló un desperfecto.
- E — 46 8 37 24 32 15 Cama fija en un camarote.
- F — 6 17 11 49 22 43 35 Ciudad italiana.
- G — 4 48 31 41 21 Natural de una península asiática.
- H — 50 33 42 5 Hoguera.
- I — 28 45 7 10 39 Diosa mitológica de la agricultura.

# JEROGLIFICOS



—¿CUANTO PAGARON?



—¿QUE HA PASADO?



—¿QUE HACE TU AMIGA?  
**SOLUCIONES EN PAG. SIGUIENTE**

**SORDOS**  
PHILIPS SU PROBLEMA RESUELTO EN  
**OPTICA LUX**  
Olmos. 96. Teléf. 221557

# ¡ESTAN EN FORMA!



Ellos conocen GREIP y pasan con GREIP muy buenos ratos.

GREIP es el puro zumo de uva natural que conserva todas las cualidades de la fruta fresca.

Estimula, vigoriza y tonifica el organismo.

Tómelo en el bar, en su botellín, con hielo o bien frío o en combinados. En el hogar, en su botella grande.

Zumo de uva natural



Distribuido por:  
**BALAGUERO HNOS.**  
C/. 204, n.º 46 - Tel. 21.20.78  
(Son Forteza) Palma de Mallorca

# VIGOR PARA GOZAR LA VIDA

**Restaurante SA TALAIA**

Nuestro «chef» PEDRO les recomienda el *Menú especial* de esta semana al precio de 125 pesetas:

- TORTILLA DE GAMBAS
- JAMON DE YORK AL OPORTO
- TOURNEDOS BRAGANZA
- DENTON A LA MARISCALA
- FLAN AL RON
- BANDEJA DE FRUTAS DEL TIEMPO
- VINO BLANCO O TINTO: RESERVA DE LA CASA
- SERVICIO E IMPUESTOS INCLUIDOS

Y como siempre, nuestro extenso Servicio a la Carta

RESERVE SU MESA  
PASEO MARITIMO - TELEF. 23 74 99

# Se le acusa de...

## Antonio Pérez Ramos

El Fiscal está tembloroso y preocupado. Comparece hoy, gracias a los traidores oficios de Sebastián Felu Quadreny, nada menos que el Ilmo. Sr. D. Antonio Pérez Ramos, Provicario General de la Diócesis de Mallorca, Licenciado en Derecho por la Universidad de Barcelona y en Derecho por la Universidad Gregoriana de Roma, investigador aficionado de cosas mallorquinas y, hace muy poco, autor de uno de los «best-sellers» de la última Fiesta del Libro: El Obispo Salvá.

La comparecencia no se efectúa, como sería de esperar, en un salón del Palacio Episcopal, dada la categoría personal del acusado. El mismo, renunciando al privilegio que le concede el vigente Concordato, accede a ser interrogado en el domicilio particular del Fiscal, ya que, por su categoría, la del acusado, claro, no se podía efectuar un juicio público. Es un hombre afable, nada engolado y que lleva su cargo con sencillez y humanidad. Naturalmente su proceder le ha costado perder unos cuantos amigos y no ganar algunos otros; pero tiene un lema con reminiscencias de vajilla de cristal: «Dura lex, sed lex».

No ha llegado a los cuarenta, pero a pesar de esto, o a causa de ello, ¡vaya Vd. a saber!, tiene una madurez que impresiona. En cambio, acostumbrado a tratar problemas serios, no está en absoluto impresionado ante el Fiscal.

Habláramos hace unos momentos de los «traidores oficios de Sebastián Felu, pero en realidad no lo son tanto o lo son doblemente, porque en las actuaciones previas, no ha hecho más que incordiar, distraer la atención del Fiscal y beber whisky escocés a todo pasto.

El Presidente ha indagado acerca de las posibilidades que tenía de anular su matrimonio, aprovechando la visita del Provicario. Cuando éste le ha explicado que él no tenía nada que ver con el asunto, se ha mostrado muy decepcionado. Siguiendo su costumbre se ha arrebujado en su toga y con un aire de «ahí me las den todas» declara abierta la sesión.

—SE LE ACUSA DE HABER HECHO LA LICENCIATURA EN DERECHO EN LA UNIVERSIDAD DE BARCELONA, APROVECHÁNDOSE DE SU CARGO EN EL OBISPADO.

—Nunca he mencionado mi cargo del Obispado ni siquiera he usado el calificativo de presbítero en la Universidad. Y de haberse usado el «clergyman» en aquellos tiempos, habría asistido a los exámenes sin hábito talar.

—SE LE ACUSA DE HABER SIDO NOTARIO ECLESIASTICO, Y HABER COBRADO SUCULENTOS ARANCELES POR ESTE CARGO.

—Parece mentira que un profesional o «soi disant» profesional de la Justicia, caiga en un error tan craso como el de creer que los aranceles de Notario Eclesiástico son «suculentos». No dan ni para mantequilla.

—SE LE ACUSA DE HABER INTENTADO OSCURECER LA GLORIA DE ESTE FISCAL USURPÁNDOLE TAN NOBLE TITULO EN EL OBISPADO.

—En realidad he sido solamente Teniente Fiscal, si bien mi cargo duró once años. Lo malo es que he actuado en cargos superiores al de este Fiscal de pega porque he sido Fiscal en dos causas de beatificación.

—SE LE ACUSA DE HABER ACTUADO, COMO VD. MISMO CONFIESA DE «ABOGADO DEL DIABLO» Y, LO QUE ES PEOR, SIN PERMISO DE MORRIS WEST.

—Que conste que me gusta Morris West y he leído su obra «El Abogado del Diablo». Y me gusta el título, y lo encuentro simpático. Mi actuación como «Promotor de la Fe» que

es la auténtica denominación que el vulgo ha transformado en el título de la obra de Morris West, tiene su atractivo y un cierto misterio. Juramentos que van y vienen, sellado de documentos, interrogatorios secretos. Y estos secretos son deliciosamente arcaicos. Tenga en cuenta el señor Fiscal que el romper los juramentos sería asunto del Santo Oficio. Y que las actuaciones tienen que interrumpirse al ponerse el sol. Claro que la norma es de los tiempos en que no había corriente eléctrica y se tomaba esta precaución para evitar mal entendidos. Pero, vamos, se me acusa de haber actuado de «Promotor de la Fe». Y esto no es una acusación. Es una tontería acusarme de haber actuado en un cargo que me honra y que honra a la Iglesia.

—SE LE ACUSA DE SER UN «DURO».

—Más que de «duro» se me acusa de «juridicista». Pero yo creo conocer el Derecho Canónico y aplicarlo. Esta acusación proviene sin duda de los que no conocen el Derecho ni su función dentro de la Iglesia. Y yo procuro humanizarlo hasta donde puedo. Lo que no puedo en modo alguno es ir contra conciencia.

—SE LE ACUSA DE QUE AL APLICAR EL LEMA «DURA LEX, SED LEX», SE OLVIDA DE QUE «SUMMUM IUS, SUMMA INJURIA».

—Cuando en la anterior acusación he hablado de «humanización» ya he contestado a ésta. Mucho más teniendo conciencia de que mi cargo es un cargo pastoral y no solamente técnico. A los tecnicismos y a la falta de ética la dejo para este Fiscal pesado que ya me está hartando con sus acusaciones fuera de lugar.

(El Presidente)

—Ojo, Sr. Fiscal. Si mis conocimientos de Derecho Canónico no fallan se expone Vd. a una excomunión. O por lo menos, ya que esta pena está reservada a delitos gravísimos y que solo se aplica en circunstancias extraordinarias, a un «monitum». Siga... pero cuidado.



—SE LE ACUSA DE MONOPOLIZAR EN UN SOLO VICARIATO EL «MINISTERIO DE JUSTICIA» Y EL «MINISTERIO DE HACIENDA» DEL OBISPADO DE MALLORCA.

—Pese a todo, el Presidente del Tribunal, cuando éste se constituye es el Provisor. En cuanto a lo del Ministerio de Hacienda alguien tiene que dirigir la administración de la Diócesis. Y por la razón que sea, esta carga que no cargo, me ha correspondido a mí. Y si puedo llevar a cabo esta labor es gracias al asesoramiento de la Comisión Económica Diocesana compuesta de seculares muy competentes. Y el Consejo Diocesano de Administración y el Cabildo Catedralicio, con los organismos con los que yo colaboro y entre todos llevamos a cabo la no siempre grata ni fácil función de administrar los bienes de la Iglesia en la Diócesis. A todo esto he de hacer constar algo que el Sr. Fiscal parece olvidar; y es que mi cargo o cargos, o cargas, son exactamente de «Vicario» juntamente con otro con el mismo cargo. Y esto quiere decir exactamente que actuamos siempre en nombre y de acuerdo con el Sr. Obispo.

—SE LE ACUSA DE TENER UNA ASPIRACION SEC-CRETA: SER OBISPO.

—«Deu me'n guard!»  
—SE LE ACUSA DE PERDER UN TIEMPO QUE DEBERIA DEDICAR A OTROS MENESTERES INVESTIGANDO CON GRAN CHAFARDERIA EN LA VIDA DEL OBISPO SALVA, QUE EN PAZ DESCANSE.

—He trabajado en este tema que me interesaba extraordinariamente, aprovechando unas vacaciones de verano. Y, además, lo he hecho por encargo del Ayuntamiento de Algaida.

—SE LE ACUSA DE, CON LA EXCUSA DE HACER LA BIOGRAFIA DEL OBISPO SALVA, HABER HECHO UNA DISECCION DEL ESTADO POLITICO, SOCIAL Y ECONOMICO DEL SIGLO XIX.

—Yo he pretendido que mi libro sea un capítulo dentro de la futura historia del siglo XIX en Mallorca. El Muy Ilustre Canónigo Doctoral, D. Bruno Morey ha dicho en el prólogo a mi libro que mi labor era un asomarme a las peligrosas simas del siglo XIX.

—SE LE ACUSA DE HABERLE PUESTO A ESTE

LIBRO UN PRECIO ABUSIVO.

—Los libros cuya difusión está limitado a un ámbito provincial, forzadamente deben salir caros a causa de lo reducido de la tirada. Además este libro contiene muchas ilustraciones y su presentación es digna y cuidada como es habitual en la colección Angel.

—SE LE ACUSA DE HABER EXHUMADO UN PERSONAJE DESCONOCIDO.

—A mucha honra. El Obispo Salvá fue uno de los grandes hombres que ha tenido Mallorca. Y si su fama fue oscura por su fama de liberal en unos tiempos retrógrados, no por esto deja de tener una altura humana y una trascendencia cultural europea que era desconocida o poco menos, en Mallorca. Y por todo ello he creído un deber de justicia ocuparme de este personaje y darlo a conocer.

—SE LE ACUSA DE INTENTAR SER REINCIDENTE EN EL DELITO DE LE-SA EDICION YA QUE CONSTA EN LOS AUTOS QUE TIENE EN CARTERA OTROS LIBROS DEL MISMO TEMA Y CALIBRE.

—Depende de la acogida que el público de a esta obra mía el que continúe estudiando otros personajes de esta misma época. Mallorca fue una cantera importante de grandes hombres y no ha sido estudiada como merece.

—SE LE ACUSA DE NO FUMAR, NO BEBER, NO JUGAR A LAS CARTAS, NI COMER EN EXCESO.

—Y esto es una acusación? (El Presidente)

—Parece que el acusado se lanza de pleno sobre la ironía. No ha querido entender, y a mi entender ha hecho perfectamente, la mala intención del Fiscal. Siga. Siga, Sr. Fiscal.

—SE LE ACUSA DE ASISTIR CON FRECUENCIA A CORRIDAS DE TOROS.

—Nada de con frecuencia. Me gustan los toros y alguna vez he sustituido al Capellán de la Plaza. Pero, en general, veo las corridas por televisión.

—SE LE ACUSA DE HABER TENIDO LA HABILIDAD DE QUE DURANTE TODO ESTE INTERROGATORIO NO LE COGIERA EL TORO.

—Es porque le he visto venir. (El Presidente)

—El enganchado ha sido el Fiscal. Yo terminaría, no fuera que después de esta faena de alivio, tuviera que pasar a la enfermería.

Y el juicio termina así.

TOMEU PAYERAS

### SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS

#### CRUCIGRAMA

Verticales. — 1: Fedra; Apero. — 2: Eneas; Sales. — 3: Lesionar; Tu. — 4: Paf; Res; Tan. — 5: Asia; Arno. — 6: Lilaila — 7: Atan; Imán. — 8: Sed; Los; Eta. — 9: Precisos; Sí. — 10: Acrás; Doble. — 11: Saona; Alias.

#### TABLERO

PARA ABRIR EL CORAZON AJENO ES NECESARIO ANTES ABRIR EL PROPIO.

#### JEROGLIFICOS

HAN DADO CINCO LIBRAS EL PENADO SE ESCAPO EVA SE VA DE VACACIONES

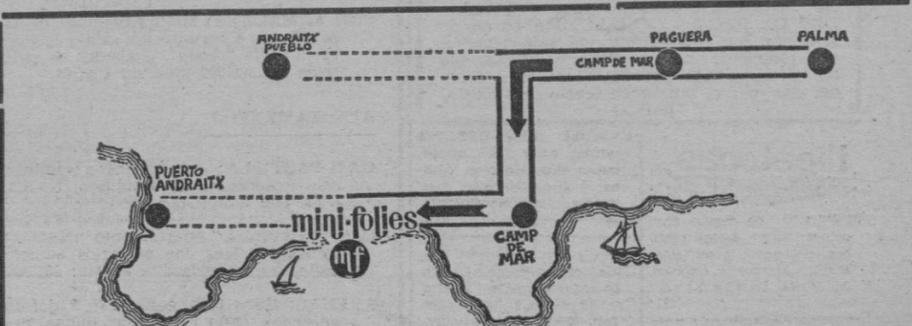
### PISOS 200 METROS

Terrazas, mar y montaña; aire acondicionado. MARAVILLOSA ATALAYA SOBRE BAHIA. Edificio dos calles. - Vendo con facilidades. Informes y visita diaria piso muestra sin compromiso, incluso sábados.

Promotora Balear, S. A.

EDIFICIO BALEAR

Paseo Marítimo, 147 (entre Auditorio y Tuent).



Venga usted también y aprecie mini-folies

s. situación  
s. calma  
sus piscinas  
su excelente cocina francesa

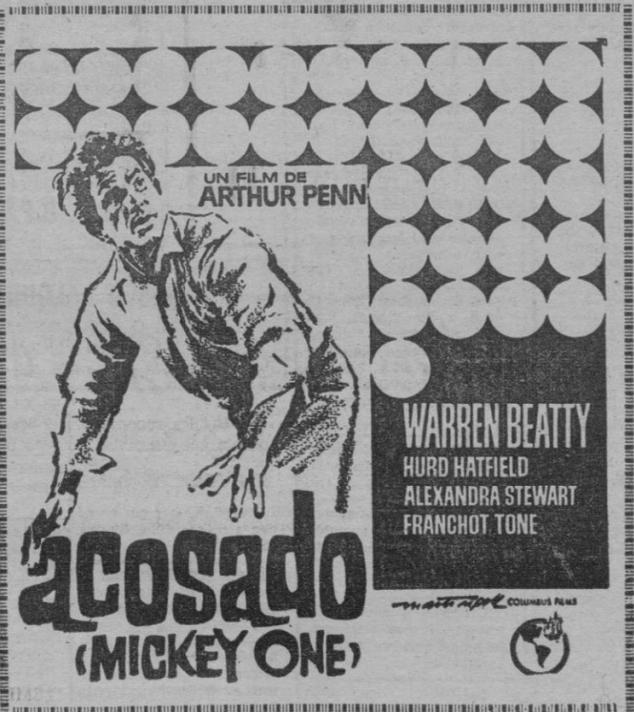
MENU 160 - Ptas.

Nuestra gigantesca mesa de platos trios. Nuestras especialidades  
Teléfono 242 ó 247 - PUERTO DE ANDRAITX

VUELVE UN GENIAL DIRECTOR

# ARTHUR PENN CON UN ACTOR DE PRIMERA FILA WARREN BEATTY

EN



PROXIMAMENTE EN

Sala Augusta

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
Teléfs. 235710 y 231177

## BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

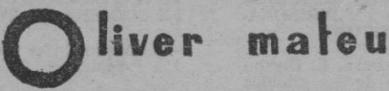
VENDO huerto siete cuarteradas a 2'5 kms de Palma, casa colono, electricidad, vaquería y ganado, utensilios de labranza, etc., Variedad de frutas.

VENDO finca siete cuarteradas a seis kms de Palma, plantado de almendros y cercado de pared. Precio un millón trescientas mil ptas. Facilidades.

VENDO huerto seis cuarteradas a treinta kms. Palma, casa colono vaquerías y estanque. Precio Dos millones quinientas mil ptas. Facilidades. Se admite piso por pago.

VENDO PISO 3ª zona Velódromo. Tres dormitorios, baño completo y aseo. Sala comedor. Cocina bien amueblada. Sin ascensor ni portería. Mucho sol. Precio: Setecientas mil ptas. con intereses incluidos. Entrada: Doscientas mil y Cuatro mil ciento sesenta y seis mensuales en diez años. A-PC-177.

VENDO PISO zona Plaza Toros. Exentos contribución 20 años. Tres dormitorios con armarios. Cocina amueblada. Baño, balcón y galería. Zona muy tranquila y bonita. Precio: Quinientas setenta y cinco mil ptas. Entrada doscientas mil y resto seis años. (A-PC-178).



Avda. JAIME III, 135, bajos. - Tel. 21 06 41

NECESITAMOS PISOS en alquiler: ALEX Plaza Rastri- llo, 9, 2º. 223971 (10)

VENDO: Planta baja libre, jardín, contornos, calle Luis Salvador. Precio 600.000. Facilidades. Informes: «Agencia MASCARÓ», San Miguel 141. (18)

SE TRASPASA local céntrico. Alquiler 485 ptas., con teléfono. Informes: Reyes Católicos, 38. (13)

E. 29: ESTABLIMENTS. Casa reciente construcción, 3 dormitorios. Sala Estar Comedor chimenea. Cocina, agua caliente. Jardín. Garaje. Electricidad Solar 800 m2. Ptas. 550.000. Facilidades. DARSER Inmobiliaria, S.A. Calvo Sotelo, 98. Teléfono 231849 (32)

G. 153: CAPDELLA. Casa típica a medio construir, grandes posibilidades ampliación, en solar 5 726 m2 almendros, cerca pueblo. Parte habitable: consta 4 dormitorios, salón comedor cocina, entrada patio despensa, electricidad y agua. Ptas. 700.000. DARSER Inmobiliaria, S.A. Calvo Sotelo, 98. Tel. 231849 (42)

VENDO en Algaida parcelas desde 2.000 metros. altura kilómetro 17 carretera Manacor. Magnífica vista. Buen acceso. Precio 30 pesetas metro. Informes: Obispo, 4. Algaida

## INMOBILIARIA INAGIN

Informes: C/. Padre Bartolomé Pou, 103. Tel. 25-26-99  
**APROVECHE ULTIMA OPORTUNIDAD**  
Vendemos dos últimos apartados que nos quedan en la mejor y más acabada Urbanización de Mallorca, tienen dos dormitorios, sala comedor cocina, baño completo, terraza, armarios empotrados, aparcamiento propio, gran jardín cerca de la playa, piscina, pistas de tenis, magnífica vista panorámica, etc. **POR SOLO 650.000 Ptas. FACILIDADES DE PAGO - CHALETS** a punto de terminar con tres dormitorios sala-comedor, chimenea, cocina, baño completo, 700 m2. de solar con grandes pinos muy cerca del mar. por el fantástico precio de 1.100.000 pesetas.

## Hipotecas

DISPONGO de capital para colocar sobre fincas rústicas, urbanas y naves PALMER. Margarita Calmari, 35, 1º, 4º de 12 a 2 (21)

HIPOTECAS Y PRESTAMOS con rapidez y economía Beltrán Velázquez cinco (10)

## DISPONGO

de 2 a 4 millones de pesetas para colocar en la hipoteca ALZINA Jaime II, 32 Tel. 214147

## Solares y Terrenos

COMPRARIA solar en Génova o zona similar. Tel. 221588 (10)

VENDO parcela de terreno propia para ser urbanizada, en zona cercana a Palma, lindante con el mar y grandes vías de acceso. Informes: Sr. Bannasar. Calle Lugo, 4. Palma. (30)

VENDO solar en Puerto Colom, Urbanización «Ca'n Gayá», 2.600 m2, con facilidades. Se admite como entrada coche 1400 ó 1500. Informes: Tel. 217702. (24)

EN CA'N PICAFORT, vendo solar, con pinos, lindante con carretera. Jerónimo Rosselló, 78. (13)

PARTICULAR vende terrenos Puerto Andraitx, bien situados. Tel. 231268. (10)

VENDO 6 solares con agua, motor eléctrico, árboles frutales, en S'Aranjassa. Calle 339, núm. 39. Arenal. (16)

VENDO solar en Portol. Urbanización Ca'n Fuster, 1.000 metros cuadrados. Espléndida panorámica, 200 mil pesetas. Informes: Plaza España, 81, 1º, derecha. 10 a 2; 3 a 6. (26)

VENDO solar 250 metros cuadrados, Urbanización Cas Capità, a 55' ptas. metro cuadrado. Informes: Plaza España, 81, 1º, derecha; De 10 a 2; 3 a 6. (26)

VENDO solar cotes Vellés 1.324 m2. 750.000 ptas. Gestoría Ferrari Inca. Teléfono 329 (18)

VENTA de solares en Urbanización «Rafal Nou», situación camino Salard. Información misma Urbanización; por las tardes (16)

SOLARES ZONA PEDRO GARAU, vendo con facilidades. SANS; calle Capuchinos. Tel. 222589. (12)

VENDO parcela de 2.400 m2 con caseta campo todo pinar a 1.500 m. de Algaida 125.000 ptas., con facilidades. Tel. 254937. (21)

VENDO 1.000 m2. 60 ptas. m2. Propio chalets, 15.000 pesetas entrada, 2.000 ptas. mensuales. Francisco Martí Mora, 21.

HOTELEROS! Alquiler temporada restaurante. Bar, supermercado. Sala fiestas, para bloque, 94 apartados en Ibiza primera línea playa. 350.000 ptas., también por separado. Apartamentos 5 plazas totalmente equipados, terraza, primera línea, 2,250 semana ó 30.000 temporada. Madrid: 234-72-19; 5 a 8 tarde

ALQUILO pisos en calle Francisco Sancho y Son Español. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1º. (15)

SE ALQUILAN pisos con ascensor y fuerza motriz. Paseo Ca'n Faxina, 76. (12)

VINCAS MERA JAUME Alquiler de pisos, chalets y locales. Conde Sallent 47, Tel. 224542 (14)

ALQUILO pensión 17 plazas. Es Pitlatí. Precio interesante. CARDELL San Felipe Nerí, 44, Tel. 221937.

CAN PASTILLA: Se alquilan locales para tiendas, bien situados. Teléfono: 221686. (11)

NIERESAN para alquiler 305 con 3 sif. muebles. CARDELL San Felipe Nerí, 44. Teléfono 221937. (16)

ALQUILO local zona El Perreno, 50 m2 8.000 ptas. CARDELL San Felipe Nerí 44

CEDEMOS restaurante a precio inventario, sin traspaso. Tel. 251401 (10)

AGENCIA FERNANDEZ. Pisos sin muebles para alquilar. Plaza Santa Catalina. Thomas y Teléfono 16688 (14)

ALQUILA APARTAMENTOS desde 30 pesetas. Agencia Fernandez Plaza Santa Catalina. Thomas y Teléfono 16688 (14)

ZONA TENIS, alquiler planta baja 3.000 ptas. Agencia FERNANDEZ Tel. 216680 (11)

SE ALQUILA espléndido chalet centro playa Paguera; exento julio y agosto. Informes: Tel. 212808. (14)

DESPACHOS exteriores alquiler en Paseo Mallorca, dos, tres y cuatro mil pesetas. Informes: Tel. 231637. (15)

ALQUILO planta baja, calle Alfarrería, 31. Informes: Teléfono 216475. (10)

# EL PROBLEMA DE LA VIVIENDA RESUELTO CON INMOBILIARIA BAUZA

Avda. General Primo de Rivera, 35 - Tel. 21 41 62

Pisos con 2, 3 y 4 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, aseo, terraza, galería, lavadero, armarios empotrados. Entrega, completamente pintados, finales Junio del corriente año.

Plantas bajas con 2 dormitorios. Precio 275.000 ptas. Facilidades: 34.000 Ptas. de entrada, 30.000 Ptas. entrega llaves, 2.860 Ptas. mensuales durante 2 años y resto 1.500 ptas mensuales, intereses incluidos.

Pisos 1.º con 3 dormitorios. Precio 300.000 ptas. Facilidades: 35.000 ptas. de entrada, 30.000 ptas. entrega llaves, 3.125 ptas. mensuales durante 2 años, resto 1.600 ptas. mensuales. intereses incluidos.

Planta baja con 3 dormitorios. Precio 330.000 ptas. Facilidades: 42.500 ptas. de entrada, 40.000 ptas. entrega llaves, 3.440 ptas. mensuales durante 2 años, resto 1.800 ptas. mensuales intereses incluidos.

Pisos con 3 dormitorios. Precio 340.000 ptas. Facilidades: 45.000 ptas. de entrada, 40.000 ptas. entrega llaves, 3.450 ptas. mensuales durante 2 años, resto 1.825 ptas. mensuales.

Pisos con 4 dormitorios. Precio 450.000 ptas. Facilidades: 62.500 ptas. de entrada, 60.000 ptas. entrega llaves, 4.690 ptas mensuales durante 2 años, resto 2.425 ptas. mensuales intereses incluidos.

## ALGUNAS DE NUESTRAS OFERTAS

FRANCISCO SANCHO: Hermoso piso terminado con 3 dormitorios, gran sala comedor, cocina completamente amueblada, 2 baños, gran terraza, galería cubierta, armarios empotrados suelos y maderas de primera calidad. Mucho sol y buena vista. Precio: 680.000 ptas. Facilidades: 250.000 ptas. de entrada y resto 100.000 pesetas anuales.

BLANQUERNA: 2.º piso terminado con 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño y aseo, terraza y galería. Precio: 600.000 ptas. Facilidades: 125.000 ptas. de entrada y resto 4.000 pesetas mensuales, intereses incluidos

BLANQUERNA: Estupendos pisos terminados EXENTOS CONTRIBUCION de 150 m2., con 4 dormitorios dobles, sala-comedor con chimenea, cocina amueblada, despensa, baño y aseo grandes terrazas y galerías, completamente pintados. Precio: 975.000 ptas. en 5 años.

AVENIDAS: Piso terminado con 2 dormitorios dobles, sala-comedor, baño completo, cocina amueblada, armarios empotrados, mucho sol. Precio: 590.000 Ptas en 1 año.

AVENIDAS: Estupendo ático con 4 dormitorios, baño y aseo, carpintería Norte, buena vista y mucho sol. Precio: 1.000.000 pesetas en 5 años.

SON ARMADANS: Magníficos pisos de 140 m2. más terrazas de unos 30 m2 con 4 dormitorios, sala-comedor, 2 baños, cocina amueblada, carpintería "Norte", acabados de primera. Precio: de 925.000 pesetas a 1.200.000 ptas. en 4 años.

## APARTAMENTOS

CAN PASTILLA: Apartamentos terminados con 2 dormitorios dobles sala-comedor, baño completo, cocina, y terraza. Precio: 535.000 ptas. con facilidades.

CAN PASTILLA: Apartamento planta baja terminado, con dos dormitorios dobles con armarios empotrados, sala-comedor, cocina, baño, terraza y jardín. Precio: 560.000 ptas. con facilidades.

ARENAL: Pisos terminados con 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, despensa, baño y aseo con ducha, gran terraza exterior y galería posterior. 110 m2. Precio: 850.000 ptas. en 6 años a convenir. SIN INTERESES A 20 m. de la playa.

ARENAL: Magnífico ático terminado con 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño y aseo, galería y terraza muy grande. Precio: 690.000 ptas. en 6 años a convenir. SIN INTERESES.

OCASION UNICA EN AVENIDAS: Pisos de lujo terminados con 3 y 4 dormitorios, sala-comedor con chimenea, 2 baños, armarios empotrados calefacción central, etc. etc. Precio: Desde 1.090.000 pesetas sin entrada y con mensualidades desde 12.000 pesetas.

EN ZONA JAIME III: Vendemos GARAJES Y ALMACENES INDEPENDIENTES. Precio: 225.000 ptas. Facilidades: 12.000 ptas. de entrada y resto 2.000 ptas. mensuales, intereses incluidos.

PLANTA BAJA muy bonita con jardín y garaje, 3 dormitorios, sala-comedor, baño completo, etc. Solar de 10 m. por 20 m. Precio: 900.000 ptas. en 2 años. ZONA BAR GUELL.

## SOLAR EN AVENIDAS

VENDO O CEDO A CAMBIO DE CONSTRUCCION.

ALZINA Jaime II 32 - Telf. 214147.

## Locales

### LOCAL-OFICINA

Grande cedemos Situación zona Correos con teléfono amueblada y equipada. Precio 200.000 ptas Alquiler bajo Informes Tel. 216535

LOCAL CA'N PASTILLA, bien terminado, alquiler-vendo. ALEX Plaza Rastri- llo, 9, 2º. 223971. (13)

LOCAL 125 m2, con oficina instalada, se alquila por 4.500 pesetas mes. Verlo: Femenías, 44. (15)

VENDO local 287 m2 Avenida Arquitecto Bannasar, 13-15. Telf. 254307. (13)

SE VENDE local comercial en Urbanización Costa de Andraitx; apto cualquier negocio. Informes: Teléfono 217743 (15)

## VENDO

magnífico local comercial en el Edificio San Miguel. - Informes: Telf. 255739

## VENDO LOCALES COMERCIALES

EN ARENAL EDIFICIO 'LAS DELICIAS'

Informes, Teléfono 215733

## Alquileres

SE ALQUILA piso 3º en la Travesía Comercial; consta de sala-comedor, 2 dormitorios, aseo y cocina. Informes: Tel. 211924 (20)

PEQUEÑO local para negocio y piso amueblado en Santa Catalina. Trato directo. Calle Hierro, 35 (15)

ALQUILO apartamento Santa Ponsa. Informes Teléfono 224969, tarde 2 a 3; noche 8 a 10 (15)

ALQUILO despacho céntrico con teléfono. Informes: General Mola, 6, portería. (10)

CAN PASTILLA. Se alquila piso amueblado con teléfono, buena vista al mar. Informes: calle 316, núm. 8. (16)

HOTELEROS necesitamos hoteles y pensiones en venta y alquiler para temporada actual y próxima. APARVILLA. Telf. 210803. (17)

PISOS sin muebles. Zona Capitol, 4 dormitorios, 5.000 ptas. Zona Rivoll, 3 dormitorios 3.750 ptas. Zona Borne 2 dormitorios, 3.000 pesetas. APARVILLA. Calle Berengario Tornamira, 31. (26)

ALQUILO piso amueblado en Palma. Informes: Feltu, 28. Telf. 216781. (10)

ALQUILO local y apartamentos nuevos bien amueblados. Tres habitaciones, teléfonos, junto Avenidas. Pérez Galdós, 27. (14)

ALQUILARIA a peluquero o peluquera, muy competente, peluquería de señoras. Tel. 217996 (13)

SE ALQUILAN dos pisos amueblados con vista «Huerto del Rey». Informes: Mar, 49, 1º, de 3 a 4'30 (18)

SE ALQUILA local en calle La Palma. Llamar Teléfono 21639, mañanas de 9 a 2.

ALQUILO local de negocios y despacho. Informes: Vidriera, 37, 1º. (10)

## ALQUILO LOCAL 130 mts. en calle Padre Bartolomé Pou. Telf. horas oficina, 224200. (12)

ALQUILO LOCAL 250 m2 y piso cuatro habitaciones. Calle Pintora Pilar Muntaner, 46. 1º. Son Forteza (16)

SE ALQUILA se vende local informes San Joaquín 49, 3º. - Telf. 252381

SE ALQUILA local nuevo, pintado, 30 m2; trastero y aseo. Informes: Teléfono 224958. (12)

VENDO local inmediaciones Plaza Pedro Garau, 140 m2 con terraza posterior exento contribución Agencia QUETGLAS Tel. 224660 (17)

ALQUILO local amplio, junto Plaza Las Columnas. Informes: Tel. 222459. (10)

LOCAL 230 m2, propio industria o almacén, calle C, 48, Rafal. Informes: Norte, 20. Teléfono 213532. (16)

VENDO LOCALES junto a mar, mucho sol, espléndidas terrazas, Ca'n Pastilla Calle Cl'erón núm 16 Informes 227181

SE ALQUILA apartamento desde 30 pesetas. Agencia Fernandez Plaza Santa Catalina. Thomas y Teléfono 16688 (14)

ALQUILA APARTAMENTOS desde 30 pesetas. Agencia Fernandez Plaza Santa Catalina. Thomas y Teléfono 16688 (14)

ZONA TENIS, alquiler planta baja 3.000 ptas. Agencia FERNANDEZ Tel. 216680 (11)

SE ALQUILA espléndido chalet centro playa Paguera; exento julio y agosto. Informes: Tel. 212808. (14)

DESPACHOS exteriores alquiler en Paseo Mallorca, dos, tres y cuatro mil pesetas. Informes: Tel. 231637. (15)

ALQUILO planta baja, calle Alfarrería, 31. Informes: Teléfono 216475. (10)

## SALA DE FIESTAS

SE ALQUILA (TERMINO DE MANACOR) TELEFONO 215816

## PROPIETARIOS

NECESITAMOS:

- Casas de campo
- Apartamentos
- Pisos
- Villas.

CON O SIN muebles. Cualquier situación. Alquilamos a nacionales y extranjeros.

## Agencia BELT

Calle Velázquez, 38, 2º. Tel. 222211.

## DESEO ALQUILAR

HOTEL O PENSION MENOS DE CIEN PLAZAS  
Escribir esta Administración 10400

## Traspasos

SE TRASPASA bar en buena zona de Palma. Teléfono 226176 (10)

TRASPASO peluquería por no poder atender. Tel. 233700. (10)

BAR ARENAL bien situado, buena recaudación. 750.000. ALEX Plaza Rastri- llo, 9, 2º. 223971. (13)

SE TRASPASA tienda comestibles, con vivienda por no poder atender. Informes: Heredero, 13. (12)

TRASPASO local de negocios: Aragón, 272. Alquiler, 2.600. Telf. 256407. (10)

TRASPASO, centro comercial, peluquería señoras, bonita y facilidades. 224440 (10)

TRASPASO por no poder atender peluquería de señoras, buen astuación. Teléfono 227335. (12)

BOLSA INMOBILIARIA

Traspasos
TRASPASO LOCAL
ALQUILER MODICO, en calle Conquistador. Informes: Tel. 22 29 48.

EN ZONA BLANQUERNA
traspasaría bar, todo nuevo. Condiciones a convenir. Teléfono 255062.

SE TRASPASA bar restaurante con vivienda en Coll d'en Rebassa. Informes en el mismo, Cardenal Rosselló, 111. Tel. 261038. (19)

SE TRASPASA local en San Agustín con entresuelo y terraza. Informes en esta Administración (14)

TRASPASO bar restaurante, vivienda, zona Sindicato; alquiler antiguo. Facilidades. Informes: Calle Gabriel Carbonell, 50. (14)

SE TRASPASA local, muy apto para Café o Casa de Comidas. Herrería, 39. (13)

TRASPASO LOCAL. PRECIO MODICO
Calle Conquistador - Telf 253881

Fincas
EN BUNOLA, vendio finca, libre, 3 1/2 cuarteradas, cercada pared; buena vista, casa payés grande, con dos plantas, cinco habitaciones, cisterna, almendros y algarrobos. Trato directo. Jordano Rosselló, 78. (28)

PALMA NOVA: particular vendio chalet. 3 dormitorios, baño, garaje, completamente amueblado, un millón cuatrocientas. Tel. 211718-222670. (17)

VENTA DE PISOS
a largos plazos en varias zonas de Palma. Entrada desde 50.000 ptas. - Informes: Calle General Ricardo Ortega 77 - B

MAGNIFICA OPORTUNIDAD
Se vende apartamento en el Paseo Marítimo. Alquilerable todo el año. - Precio totalmente amueblado: 575.000 ptas. con facilidades. Informes: SR. COSTA - Tel. 210640.

Casas y Pisos
VENDO PISO 3.0
EDIFICIO MISTRAL
Calle Aragón
Informes: Encarg. obra

VENDO 1er. piso nuevo, 3 dormitorios, vestíbulo, sala comedor, cocina, baño, galería y terraza, con teléfono si se desea. Precio: 425.000 ptas. Informes: Alférez Graña Lladó, 42, 1º 1ª Tel. 251159. (31)

VENDO piso 375.000 ptas., 75 mil entrada, resto 10 años. Pl. Caridad, 14. La Soledad de 5 a 7. (19)

VENDO piso con teléfono (del comprador al vendedor) 70 m2. calle Padre Molina, 40, 2º, 2ª. 450.000 ptas. Informes: Tel. 254745. (21)

VENDO piso tres dormitorios llaves en mano, junto Plaza Serralta, 150.000 ptas. entrada y 3.500 ptas. mensuales. Agencia QUETGLAS. Teléfono 224660 (21)

PARTICULAR vende 2º piso, 3 habitaciones, sin ascensor Informes en el mismo, calle Arquitecto Forteza, 41, 2º, 2ª, mañanas. (19)

VENDO en Playa Arenal, Maravillas, calle Parcelas, magnifico apartamento 2 habitaciones dobles, salón comedor, cocina grande, baño, 2 terrazas, totalmente amueblado. Informes: Tel. 223751. (24)

PISOS EN VENTA Zonas: Avenidas, Hospita Militar Cine Capito Plaza Horna beque Santa Catalina Sor Armadans, Paseo Marítimo etc. APARVILLA calle Be renegar Formamira 31 21 08 (24)

SE VENDEN casas plantas bajas en calle Orient, agua corriente y electricidad, un parral entre las dos parcelas 150.000 ptas cada una Informes: Bar Paris (Buño ia).

VENDO piso en el Molinar, dos habitaciones, sin ascensor, precio 300.000; entrada 80.000 y resto 3.000 mensuales. Telf. 235155. (18)

VENDO pisos en construcción 3 dormitorios Padre Bartolomé, precio 850.000; entrada 200.000 y resto en 8 años Tel 235155 (20)

VENDO pisos y áticos terminados, de 3, 4 y 5 habitaciones, zonas San Sebastián, Plaza de Toros, Plaza de Pedro Garau y Santa Catalina. Los hay terminados, desde 80.000 de entrada y resto en 10 años y en construcción los hay exentos de contribución y sin ascensor. Informes: Damián, 33, 2º, junto plaza Progreso, entrando por la parada de taxis (63)

ENTRADA 150.000 PTAS. Y 5.000 PTAS. MENSUALES!!! Pisos tres dormitorios y dos terrazas. Aticos dos dormitorios con dos terrazas. Totalmente terminados, cocinas amuebladas, empapelado y pintados. Directamente del constructor. Información y venta en el mismo edificio: ARAGON, 236, 5º, derecha. (40)

VENDO edificio doce apartamentos Palma Nova, cerca mar. Tel. 213500. (10)

CHALET piso amueblado, dos-tres personas, todo moderno, confort; tres grandes terrazas; precio ganga. Escribir 55.516 esta Administración. (17)

VENDO PISO
orilla mar, soleado, calle Cicerón núm. 16
Ca'n Pastilla. T. 227181

PISOS BIEN ORIENTADOS
FRESCOS EN VERANO, SOLEADOS EN INVIERNO.
Construcción de Primera, listos para entregar. 3 y 4 dormitorios, uno y dos baños. Desde pesetas 550.000. Cinco años para pagar. Francisco Martí Mora, esquina Antonio Mª. Alcover "Es Forti". Frente al Estadio de Fútbol. Informes: En días y horas laborales en la misma - En días festivos y horas no laborales Teléfono: 255902.

APARTAMENTOS SOMETIMES
(Detrás hotel Cristina - Calle Acapulco)
Solamente quedan 5 de las 12 magnificas viviendas que integran el inmueble
Garaje piscina pizarra jardín y parque infantil
Informes en el emplazamiento al Tel.: 215733

EDIFICIO ALEJO - ARENAL
150 M. DEL CLUB NAUTICO
Apartamentos en venta, 4 años de facilidades. Información y venta: OLIVER MATEU-ARENAL Paseo Miramar, 12 - Tel. 210.

VENDO APARTAMENTOS ARENAL con garaje y piscina, tres dormitorios, 550.000 pesetas. Facilidades. SANS; Capuchinos. Edif. Plaza. (16)

PISOS EXENTOS vendio con facilidades desde 400.000 pesetas. SANS; Capuchinos, Edif. Plaza. (12)

PISO AUSIAS MARCH exento, vendio 550.000 pesetas. Facilidades. SANS; Capuchinos, teléf. 222589. (12)

VENDEMOS piso 1.º, terminado, dos dormitorios, sin ascensor; zona Blanquerna; precio 390.000 ptas. BELLVER. Tel. 223749. (16)

CAMBIO piso grande en Barcelona, zona residencial por piso en Palma. Tel. 225197, de 9 a 12 y de 14 a 16. (22)

PARTICULAR vende primer piso, grande, gran terraza; facilidades. Informes: Colliure, 40, 1.º, B. (13)

VENDO pisos cerca Plaza Hornabeque; buenas condiciones. Tel. 235582. (10)

VENDO chalet entre Cala d'Or y Porto Petro; seis dormitorios. Teléf. 230471. (12)

OLIVER MATEU - ARENAL
Precisa chalets y apartamentos en alquiler
Paseo Miramar, 12. Teléf. 210

BOLSA DEL MOTOR

Camiones
VENDO motor gas-oil 125 HP para camión en perfecto funcionamiento. Tel. 222192. (13)

Motocicletas
ALQUILER LAMBRETTAS. General Riera, 58. FRAU. (10)

ISO-CARRO furgón. Vendio, barato. Apartado 423. Palma. (10)

SANGLAS, 350 cc., moderna Servicio Sanglas SALOM Ricardo Ankerman, 37 (10)

COMPRO MOTOS. Francisco Martí Mora, 21. (10)

Automóviles
TAPICE SU COCHE por el precio de unidas, rendirá y economizará Es una oferta de FORMAX Costa y Llobera 30 (20)

VENDO MERCEDES 220 S; CONSUL; SEAT Especial. Facilidades. Reina María Cristina, 101. (12)

VENDO varios 600, 1.400 B y 1500. Alfa Romeo 1900 Ford 3.000 ptas. C/ Francisco Martí Mora, 21. (18)

VENDO Citroen 2 HP. particular a particular, PM. 58.353. Informes: Trigal, 27 Son Ferriol. (14)

VENDO 600 preparado o cambio con moto. Aragón, 430. (10)

GARAJE AUTOMOVILES
ENTRADA MINIMA. Eusebio Estada, 126. Abierto sábados tarde. Más de 50 coches usados; perfecto estado. 24 MESES PLAZO.

VENDO SEAT 1.400 C; 850; 600-D y normal; Renault 8; Austin mini-Moke; Ondine; Citroen 2 CV y Furgonetas; Seat 1.400 y 2 CV. Fausto Morell, 71. Tel. 215846. (30)

VENDO garaje: ocasión, para mecánico, planchista, autos alquiler etc Calle Antonio Noguera, 29-31 (14)

GRUAS SALA
Tels. 214953-212052

VENDO SEAT 1.400 C; 850; 600-D y normal; Renault 8; Austin mini-Moke; Ondine; Citroen 2 CV y Furgonetas; Seat 1.400 y 2 CV. Fausto Morell, 71. Tel. 215846. (30)

VENDO garaje: ocasión, para mecánico, planchista, autos alquiler etc Calle Antonio Noguera, 29-31 (14)

comercial mallorca
Pascual Ribot, 62 - 64 (Esquina Av S. Fernando, ES FORTI)

Automóviles nuevos a estrenar: SEATS, precios fábrica. TRIUMPH TR 6 P.I. Inyección Sport. TRIUMPH 2.500 P.I. Inyección. FORD Taurus Hardtop. Innocent descapotable 2 plazas. Siat 2.850, 4 y 6 plazas Automóviles seminuevos: BMW 3.000 BMW 2.000 MERCEDES 200 Diesel. MERCEDES 220 S. VOLVO Sport 1800. VOLVO Automático. VOLVO Normal, familiar. Volvo Station Wagon. VOLKSWAGEN Karman-Ghia. RENAULT Caravelle. MORRIS Mini Cooper. MORRIS 850 Mini. SIMCA 1.000 BL. SEATS, todos modelos.

CASA DARDER, Fiat - Seat Rosselló y Cazador, 44. VENDE automóviles procedentes de cambio, 600 - D y normales, Simca 1.000, Austin, Citroen dos caballos y Gordini. (25)

VENDO Simca 1.000, 850 coupé, Alfa Romeo 1300, Seat 600, Morris Opel, Alfa Romeo 2.000, Simca Versalles Hilman descapotable, Ford Zodiac, Ford Taurus, Furgoneta 2 CV., y otros. General Riera, 90. (15)

GARAJE SEGUI alquiler coches 250 ptas. Más de 10 días 125. Vendo coches, admito cambio. Máximas facilidades. Mínima entrada Duquesa de la Victoria, 35, Palma. Avda. los Pinos, 38, Ca'n Pastilla. Miramar, 16, Arenal. Tel. 260252. (36)

GARAJE HASSO. Alquiler coches 250 ptas., más de 10 días 125 ptas., entregas a domicilio, suplemento para 850 Coupé; 124; 1.500 Simca, Morris, Dodge Dart Vendemos 600-D, de 30.000 a 35.000 ptas. Tels. 261784 y 260219. (C1)

COMPRA VENTA coches. Garaje Español. Aragón, 59. Tel. 211618. (10)

GARAJE LA ISLA, calle Patronato Obrero, 59: Compra coches al contado y cambia por nuevos. (14)

PARA SU SEAT, engrases, lavados motor, lavados interiores, aspirador, cambios aceite al momento FIAT SEAT - DARDER Rosselló y Cazador. 44 (22)

SEAT-CARHUADOR SERVICIO MIREI Buñols 77-79, Tel. 256419 (20)

EN VENTA Seat 850 Costa y Llobera 46 (10)

EN VENTA: Seat 600-D Costa y Llobera 46 (10)

MOSA Vendo muchos 600-D; Simcas 1.000, PM. 104.000. Muchas facilidades. MOSA BARREIROS Carretera de Inca, km 2.

VENDO coche Buik lujo, importación. Aire acondicionado etc impecablemente nuevo, poco kilometraje. Telef. 211811 de 9 a 3 (18)

PARTICULAR vende o cambia Seat 1.400 B; siete plazas Tel 231019 (10)

OCASION vende facilidades varios 600-D; 600 normal, motor recién mandrado; Gordini 4/4; Opel Rekord, barafísimo. Honderos, 51. (18)

MERCEDES 220-S; Mercedes 190 diesel; Lancla Fulvia, cuatro faros, perfecto estado, vendo facilidades. Honderos, 51. (15)

FACILIDADES vendo 4-L, PM; Simca 1.000, PM; Citroen, 2 HP., PM. Honderos, 51. (15)

PARTICULAR vende SEAT 1.400-C; 15.000 ptas. entrada y resto en un año. Teléfono 221145. (15)

PROCEDENTES DE CAMBIOS SE VENDEN
4-C/V PM. 21.315
DAUPHINE V. 70.422
DAUPHINE V. 93.615
DAUPHINE PM 41.650
DAUPHINE PM 39.094
ONDINE PM 63.839
ONDINE PM 51.975
ONDINE PM 64.519
ONDINE PM 68.043
GORDINI PM 63.107
GORDINI PM 55.381
COCHES USADOS DESDE 20.000 HASTA 60.000 PTAS. RENAULT
Avda. PRAL PRIMO DE RIVERA, 121.

SE NECESITA señorita para oficina, tienda muebles. Paseo Mallorca, 42. (10)

SE NECESITAN aprendices, oficiales planchistas de 3ª y 2ª. Informes: Pérez Galdós, 64. (13)

HOTEL temporada necesita lampista - electricista inútil sin buenas referencias. Tel. 38, Cala d'Or. (12)

SE NECESITA peón para almacén de vinos. Informes: Bartolomé Reus, calle Rey Sancho, 60. De 5 a 7. (18)

IMPORANTE Empresa Editora desea agentes de Ventas profesionales. Sueldo base: 10.000 ptas. Comisiones aparte. Nociones catalán. Visitar de 12 a 1, señorita Gil. Calle Santo Domingo, 18, pral, dcha. Palma. (28)

NECESITO representant material eléctrico. Inútil sin referencias. Tel. 250743. (10)

SE NECESITA joven carnet 2ª, con conocimientos ramo alimentación, libre servicio militar. Preguntar señor Pérez, de 4 a 5 tarde. Informes: San Joaquín, 46. (24)

ALTA COSTURA FRANCESA, necesita oficiales de primera. Calle Tous y Marco, 21 (Frente Correos). (15)

PARA sala cafetería se necesita ayudante camarero, inútil sin buenas referencias. Plaza todo el año interior Palma. Llamar mañanas, Telf. 221226. (21)

SE NECESITA oficiala o aprendiz peluquera; Telf. 236758, Calle Rosselló y Alemany, núm. 2. Calamayor. (15)

HOTEL ARAXA. Necesita botones. (10)

SE NECESITA sirvienta para todo estar. Calle Fausto Morell, 68, 1º, 1ª. (12)

URGE dependienta con idiomas, artículos de piel. Boutique WINDSOR. Calvo Sotelo, 296. Terreno. (16)

BENDIBERICA, S.A.
Primera firma nacional de frenos de disco y servo-mecanismos Equipos de origen de: SEAT, RENAULT, AUTHI, etc.
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO EN PALMA DE MALLORCA:
repasa
OBISPO MAURA, 62 TELEFONO 22 10 86 PALMA DE MALLORCA

BOLSA DE TRABAJO

Desean Trabajo
(669) INGENIERO Técnico mecánico se ofrece a horas 6 a 10 tarde. Informes: esta Admón. (13)

SEÑORA culta, cinco idiomas, buena presencia, coche propio, se ofrece para trabajo estable. Escribir núm. 10598, esta Administración. (18)

PARA representar a empresas fabricantes de materiales relacionados con la construcción se ofrece joven mallorquín conoedor del ramo. Con coche propio. Escribir: Vía José Antonio, 1, 1º, Palma. (28)

JOVEN culto y con mejores referencias, ofrece para chófer secretario particular Referencias: Sindicato de Colocaciones. (15)

DESEA portaría matrimonio joven. Informes esta Administración. (10)

SEÑORITA 22 años, hablando alemán, inglés, francés y español, quisiera emplearse en hotel como recepcionista o dependienta de bar-hotel de categoría. Escribir al núm. 65.835 de MARTHE Vergara, 16, Barcelona (2).

SE NECESITA profesor de español. Sepa inglés. Unas horas por la tarde Academia de idiomas. Terreno. Tel. mañanas 231556. (18)

SE NECESITA aprendiz de bar. Buena presentación 15 a 18 años. Informes: Calle IDEAL 31 Diciembre, 75 Palma. (18)

SE NECESITA oficial tapicero. Pasaje Sirio, 30-A (10)

SE NECESITA señorita para oficina con nociones de mecanografía. Informes: Comercial Seguí Calle Teniente Lizasoain, 124. (16)

SE NECESITA aprendiz de bar. Buena presentación 15 a 18 años. Informes: Calle IDEAL 31 Diciembre, 75 Palma. (18)

SE NECESITA oficiala o aprendiz peluquera; Telf. 236758, Calle Rosselló y Alemany, núm. 2. Calamayor. (15)

HOTEL ARAXA. Necesita botones. (10)

SE NECESITA sirvienta para todo estar. Calle Fausto Morell, 68, 1º, 1ª. (12)

URGE dependienta con idiomas, artículos de piel. Boutique WINDSOR. Calvo Sotelo, 296. Terreno. (16)

**BOLSA DE TRABAJO**



(1853) FALTA chico llevar en cargos almacén mercería PARERA Calle Herreria, 3 (10)

(2129) SE NECESITA chico para recados, 14 ó 15 años Informes: ELECTRO AUTO calle Uetam, 24 Palma (16)

(2133) FABRICA de calzado sita en el polígono, necesita cortador. Tel. 256944 (11)

(1081) JUBENSA Alta Peluquería Caballeros: Necesita oficial. Trabajo todo el año Paseo Generalísimo, 62. (13)

(2021) PELUQUERIA Señoras MANOLI, necesita media oficiala sepa manicura. Camino Son Toells, 44. San Agustín. Telf. 235057 (16)

(2120) SE NECESITA persona que hable y escriba danés y alemán. Informes: Teléfono 213697 (12)

(2117) SE PRECISAN agentes de venta domiciliaria. Presentarse de 4 a 5 horas en calle Fausto Morell, número 15 (16)

(2110) SE NECESITA media oficiala y oficiala. Buenos informes. Peluquería MAGDALENA San Jaime, número 19 Tel. 224055 (16)

(2107) SE PRECISAN aprendices 1º año. Informes: Aragón, 95. (10)

(2107) SE PRECISAN oficiales 1º electricista automóviles. Informes: Aragón, 95. (10)

(2107) SE PRECISAN oficiales 1º planchista. Informes: Aragón, 95. (10)

(2107) SE PRECISAN oficiales 1º mecánicos. Informes: Aragón, 95. (10)

(2000) PELUQUERIA Señoras ALYRA, precisa oficiala de 1ª, calle Arch. L. Salvador, 130. Telf. 253994. (15)

(2150) PRECISAMOS mecánico frigorista. Presentarse en Establecimientos AUGUSTA, calle Reina María Cristina, 26. (13)

(2111) APRENDICES Y AYUDANTES de mecánico de refrigeración, precisase en ZOPPAS BALEARES, calle Blanquerna, 159 (14)

(2115) SE NECESITA: Aspirante Administrativo de 16 años. Blanquerna, 53 (10)

(2114) SE NECESITA meritório oficiala, calle 222, número 9 (Camp Redó). (10)

(2123) NECESITAMOS oficiales ebanistas, precio a convenir. Tte. Sánchez Bilbao, 20. Telf. 214270 (12)

(2079) VIGILANTE de noche, preferible conocimientos inglés. BOTONES, precisa Hotel HORIZONTE. Vista Alegre, 1 (12)

(2079) CAMARERAS y mujeres limpieza, trabajo todo el año, precisa Hotel HORIZONTE. Vista Alegre, 1. (14)

(1965) CENIA. Peluquería Señoras, necesita aprendiz. calle Marqués de la Cenia, 48. (11)

(1931) AGENCIA DE VIAJES GONZALEZ - CELTOUR: deseamos botones introducido en el ramo. Avenida Jaime III, 63, bajo. (16)

(2034) SE NECESITA chapista bien retribuido. Informes: Garaje Canals Mascaró. Palma Nova (11)

(1755) SE NECESITA oficial 1º lampista calefactor y un ayudante. Llamar Teléfono 234559. de 12 a 1. (16)

(1974) SE PRECISA maestro carpintero experimentado que desee asociarse para puesta en marcha taller Costa y Llobera, 1. Entlo De 4 a 5 tardes. (23)

(1964) PELUQUERIA SANS, necesita oficial peluquero caballeros. Tl. 254847 Calle 31 de Diciembre, 18 (10)

(1964) ALTA PELUQUERIA SANS necesita aprendiz y media oficiala manicura, 31 de Diciembre 18 Tel 254847 (10)

(1186) SE PRECISA chófer de 1ª con años de experiencia en camiones pesados. Antonio Marqués Marqués, 28 (15)

(1884) COMPANIA de Seguros precisa agentes de ambos sexos en todas las localidades de Mallorca y Palma. Dirigirse a: Auto Flear S A Garita 76 Por to-PI. Tel. 236009. (26)

(1974) REPRESENTANTE introducido en ramo construcción, interesa para la venta de mis fabricados. Carnet de conducir y coche. Máxima edad 25 años. Teléfono 254025, de 2 a 3 tardes. (28)

(1717) GINES Peluquero Caballeros solicita oficial. Informes: Jaime III, 62. Teléfono 212012 - 236530 (12)

OFICIAL tercera planchista se necesita Razón: Antillón 12. Taller (10)

(1565) TALLERES PIQUER, necesita oficiales cerrajeros y operarios para especializarse en la carpintería de aluminio Polígono La Victoria Calle Gremio de Carpinteros, s-n (22)

(1044) SE NECESITAN aprendices camarero y señoritas para la casa en Cafetería KATS Plaza de la Reina (16)

GANE sueldo su domicilio Apartado 14.742 Madrid (10)

(1470) SE PRECISAN aprendices 1º año para taller modistería - tienda de modas. Informes: 232367 ó calle Goethe, 19. Horas de oficina (20)

(1399) SE PRECISA joven o señorita carnet conducir hablando inglés con residencia en zona Son Servera o inmediaciones. Dirigirse: AVIS EUROTEL Son Servera (22)

(1078) SE PRECISA aprendiz mecánico Costa y Llobera 46 (10)

(1058) EMPRESA Inmobiliaria necesita secretaria mecanógrafa con conocimientos inglés Costa y Llobera 30 (12)

(1861) «ALTAN» carpinteros Carpintería Castell Calle Arzobispo Aspargo número 37 (10)

GANE DE 10.000 a 15.000 pesetas mensuales cultivando champiñones en su propia casa. Negocio cómodo y de gran porvenir. Comprimos producción a alto precio. Escribir a PRODUCTOS ALBA, calle Enamorados, 23; BARCELONA (13). (33)

INDEPENDIENSE y GANE 20.000 pesetas mensuales aprendiendo SERIGRAFIA, profesión nueva, fácil, de gran porvenir para ambos sexos. Pida folleto gratuito sin compromiso a MATER; Muntaner, 81. BARCELONA. (27)

FALTAN señoras y señoritas trabajo fino todo el año, en su casa. Ganarán 4.000 pesetas mensuales. Mandamos a provincias Titán C.C. Apartado 886 Barcelona. Envíe sello contestación y certifique su carta. (31)

(2.188) HOTEL en la playa necesita gobernanta. Trabajo todo el año. Dirigirse al Hotel «Siesta Mar», calle Rey Sancho, Santa Ponsa o teléfono 234949. (23)

(2.106) SE NECESITAN mujeres para lavandería y mozas de 14 a 18 años. Informes: Lavanderías PALMA, S.A. Calle Cima, 25. (19)

(2.184) PELUQUERIA MARI-SA, precisa oficiala. Calle Bartolomé Pou, 55. Teléfono 250115. (10)

(2.186) SE NECESITA telefonista con experiencia, hablando inglés y francés, para hotel en Paseo Marítimo. Llamar al 231140. (17)

(2.204) NECESITASE personal cocina 2.º y ayudantes. Mañanas, de 9 a 11. Teléfono 233048. (13)

(2.178) SE PRECISA muchacho con conocimientos de Radio y TV. Imprescindible con carnet de conducir de 2.ª clase. San Felipe Neri, n.º 30, entlo. (22)

(2.168) BARMAN, se necesita con referencias, que hable inglés, en hotel de Ca'n Pastilla. Tel. 261444. (14)

(2.191) PRECISO auxiliar administrativa. Telf. 250687. (10)

(2.193) AUXILIAR administrativo precisase en ZOPPAS BALEARES; c/. Blanquerna, n.º 159. (10)

(2181) CHAPISTA, MECANICO, PINTOR AUTOMOVILES MERITORIO Se necesitan en Calle Naranjo, 91. Es Rafal. Telf. 217858 (10)

(2.193) AYUDANTES administrativos, precisase en ZOPPAS BALEARES; calle Blanquerna, 159. (10)

(2.195) SE NECESITA chica de 14 a 16 años, aprendizaje dependienta para taller modistería. Sastrería CYMA, Sindicato, 70. (18)

(2.199) CHOFER carnet taxista, necesáse GARAJE SEGUI; Duquesa Victoria, 35. (10)

(2.202) RESTAURANTE «GURE-CHOCO», necesita hombre o mujer para lavar platos. Calle Coloner, 125. (13)

(2.179) SE SOLICITA la peluquería y media oficiala. Peluquería «SUSI»; Calle Rafaletas (Edificio Torremar), Porto-Pi. (15)

(2.179) SE SOLICITA ayudante bar. «Bar Vicente» (Edificio Torremar), calle Rafaletas. Teléfono 237454. Porto-Pi. (14)

(2.203) NECESITA criada para vivir o quedar tres noches a la semana, matrimonio extranjero, dos hijos; viven en casa cinco kilómetros de Palma, autobús cada media hora. HULL, calle Valencia, 28; Secar de la Real (Palma). Las tardes. (36)

(2.197) SE NECESITA aprendiz pastelero. «Pom d'es Recó»; calle Salas, 10. (10)

(2.200) IMPORTANTE Empresa de bebidas carbonícas necesita vendedores con carnet de 1.ª, edad máxima 30 años. Presentarse por las tardes en calle de Juan Alcover, n.º 72. (26)

(2.198) HOTEL ALMUDAINA, Avda. Jaime III, precisa auxiliar oficina. (10)

HOTEL EN COLONIA SAN JORGE, precisa 2.º de cocina, o jefe de partida. Inútil sin referencias. Para informes: Teléfono 59, Colonia de San Jorge. (24)

**OFICIAL 1.ª CARPINTERO** se precisa, para destajos por su cuenta. Calle Zanoguera, 14 - Telf. 212540.

(1037) **CASA SORIANO** Precisa FONTANEROS Y CALEFACTORES Héroes de Manacor 253.

(1997) SE PRECISAN Carpinteros de Blanco, Oficiales de 1.ª y 2.ª. Interesados presentarse en «Astilleros de Mallorca, S. A.» - Contramuelle Mollet, Señor NICOLAU

(2112) **PENINSULAR, S. A.** PERSONAL AMBOS SEXOS. ADMINISTRACION, SECRETARIA, RELACIONES, ENCUESTAS Y PROMOCION DE VENTAS. MAGNIFICA OPORTUNIDAD. Presentarse de 4 a 7 en Arco de la Merced, 7-2.º

(2175) IMPORTANTE EMPRESA PRECISA OFICIALES VIDRIEROS Inf.: Vitrocolor S. A. Calle Teniente Lizasoain 104. Tel. 23 14 88.

(2077) ENCARGADO INSTALACIONES ELECTRICAS Precisa importante empresa. Escribir al N.º 22 29 30 de esta Administración indicando: a) Conocimientos, b) Años en el oficio, c) Empresas en las que ha trabajado. Reserva absoluta para los colocados.

(2160) SE NECESITA DEPENDIENTE CONOCEDOR MATERIAL ELECTRICO Sueldo, según aptitudes. Margarita Caimari, 9 y 13

(2138) IMPORTANTE EMPRESA Precisa Fontaneros, Frigoristas y Electricistas I. H. H. - Calle Ramón Muntaner, 137. (Esquina Emperatriz Eugenia)

(2138) ADMINISTRATIVO (A) de 16 a 25 años precisa importante empresa. I. H. H. - Calle Ramón Muntaner, 137. (Esquina Emperatriz Eugenia).

(2128) SE PRECISA joven buena presencia hablando inglés y francés con carnet de conducir. - Presentarse en HERTZ - Paseo Marítimo, 123.

(2144) **CROLLS, S. A.** PRECISA: **ALMACENERO** COLABORA EN LA SELECCION **TEPSOR** TECNICOS PSICOLOGOS ORGANIZADORES DIRIGIR SOLICITUDES A: **TEPSOR** CALLE GOETHE, 9 - PALMA.

(2144) **CROLLS, S. A.** PRECISA: **ALMACENERO** COLABORA EN LA SELECCION **TEPSOR** TECNICOS PSICOLOGOS ORGANIZADORES DIRIGIR SOLICITUDES A: **TEPSOR** CALLE GOETHE, 9 - PALMA.

(2144) **CROLLS, S. A.** PRECISA: **ALMACENERO** COLABORA EN LA SELECCION **TEPSOR** TECNICOS PSICOLOGOS ORGANIZADORES DIRIGIR SOLICITUDES A: **TEPSOR** CALLE GOETHE, 9 - PALMA.

**TOMAS DARDER HEVIA, S. A.** Concesionario RENAULT en Baleares Les ofrece: **EL NUEVO 5 PUERTAS**



**de LINEA AUDAZ Y MODERNA GRAN CONFORT INTERIOR MOTOR DE 950 cc.**

Para que pueda admirar todas sus ventajas excepcionales, RENAULT abrirá sus exposiciones en Palma y toda su red de Servicios en los Pueblos los días 27 de Abril y 3 y 4 de Mayo a las siguientes horas:

**DOMINGO 4 de Mayo de 9'30 h. a 13'30 h.**

(2124) **PROFESOR MERCANTIL**

NECESITA EMPRESA DE AMBITO NACIONAL PARA JEFE DE DPTO. DE CONTABILIDAD.

- Servicio militar cumplido.
- Ultimas promociones.
- No necesaria experiencia anterior. Formación a cargo de la Empresa.
- Ingresos iniciales 168.000 ptas.
- Incorporación inmediata
- Absoluta reserva.

Concertar entrevista al Teléfono 21 16 01.

(377) SE PRECISA CHOFER VENDEDOR CASA MIRET (cerca Polígono Industrial)

(1993) SEÑORITA PARA CAJA se necesita sabiendo mecanografía. - Presentarse por las mañanas en: Calle Antonio Frontera, 26

(667) EN POSESION Título Director Empresa Turística ofrezco mis servicios 10 años experiencia Agencia de Viajes. Tel. 23 27 09, de 2 a 4 tarde o Apartado de Correos 185.

(2183) ELECTRODOMESTICOS MO-BA Conde Sallent, 31 - Palma.

Necesita señorita dependienta con nociones administración y muchacho sobre 14 años para aprendiz. - Presentarse personalmente de 5 a 7 tarde - Reserva absoluta.

(2166) ASESORIA JURIDICA Importante empresa necesita Abogado con experiencia. Imprescindible hablando inglés. Varias horas a días alternos en las oficinas de la empresa

Escribir con el máximo de detalles a: Publicidad LANZA (referencia 2166). Avda. Jaime III 153 entlo

(2182) IMPORTANTE S. A. precisa contable, nivel mínimo PERITO MERCANTIL para su plantilla de la Delegación de Palma. Presentarse en Velázquez, 12 pral., el día 6 de 9 a 13 y 16 a 20 horas.

(1961) OLIVER MATEU PASEO DEL MAR - PALMA NOVA Necesita Secretaria con experiencia. Mecanografía. Francés e Inglés escrito y hablado. Buena remuneración. Presentarse de 18 a 20 horas.

(2205) NECESITAMOS ALMACENISTA Con conocimientos de material eléctrico. CASA JORDI. Patronato Obrero, 18

(2190) JEFE DE VENTAS Ingresos superiores a 300.000 ptas. anuales. SE EXIGE: - Conocimientos a nivel bachiller superior. - Demás cualidades propias del cargo. Cuida esta selección el departamento de Psicología de

GABESCO c/. Ramón Berenguer III, núm. 44 Tel. 254-666 a cuya dirección deberán dirigir manuscrito su «curriculum-vitae» todos los interesados. Devolvemos cartas solicitud.

(2196) OLIVER MATEU Necesita: Vendedores para su oficinas de Palma, Cala Ratjada y Mahón. Experiencia. Imprescindible inglés. Gran capacidad de trabajo y agresividad. Presentarse en: Jaime III 135.

(2189) PRECISAMOS secretariado. Sueldo a convenir según aptitudes. Reserva absoluta para colocadas. Llamar al teléfono 234708, en horas de oficina, mañana y tarde, para fijar

Señorita de 20 a 25 años para oficinas Comerciales. Preferible con experiencia en

IMPORTANTE MUTUALIDAD de ámbito nacional precisa agentes y corresponsales ambos sexos en capital y provincia. Trabajo en producción de seguros. Compatibilidad con otras ocupaciones. (Gratificación fija). Recibirá capacitación sólida. Escribir o presentarse de 9 a 12 en Montepío «Divina Pastora», calle Zavellá núm. 17. Palma»

(2185) AGENTES Y CORREDORES DE VENTAS Para colmados, bares y establecimientos hoteleros PRECISAMOS. Ofrecemos sueldo comisión e incentivos. Informes: Teléfono 21 09 01 (horas comerciales)

**OTRAS SECCIONES**

**Pérdidas**

**DESAPARECIDO** Renault R-10, blanco, FM 109.231, se gratificará. Teléfonos: 223338 y 256156. (13)

**EXTRAVIADA** pulsera oro, desde calle San Felio hasta calle Marqués Fuensanta. Gratificaré devolución: Teléfono 225298. (15)

**PERDIDA** en Paguera, jueves perra de caza Ibiza, 3 ó 4 años, marrón con blanco en cuello, cuatro garras y entre piernas, llamada CIBA. Teléfono 65, PAGUERA. Se gratificará. (29)

**EXTRAVIADA** pulsera oro, desde 31 Diciembre a San Miguel; por ser recuerdo familia gratificaré devolución. 31 Diciembre, 46, 3.º, 1.ª Teléfono 250326. (22)

**DESAPARECIDO**

SEAT 600, Matrícula M-302.782. COLOR GRIS CLARO. GRATIFICARE. TELEFONO 226984

**GRATIFICARE**

DEVOLUCION FOTOGRAFIAS DE COLOR. PRIMERA COMUNION. Antillón, 139. Teléfono 21 51 35

**Maquinaria**

**VENDO** portadora aumbramiento gua Aserradora bloques grandes piedra Santanyi y de sillares. Regadora de sillares. Cinta elevadora. Molinos martillos. Trafalgar 2 Col. den Rebassa (24)

**ALQUILO**

GRUA TORRE PARA OBRAS. Con pluma de 20 metros longitud. INFORMES: Tel. 21 05 14

**DESEO ALQUILAR**

HOTEL O PENSION hasta 100 plazas. Escribir a esta Administración, número 10.400

**Hospedajes**

**ALQUILO** 2 habitaciones. Señor Ferrer. Café La Lopja, tardes (10)

**HABITACION** independiente sólo dormir y baño. General Ricardo Ortega, 97, 2.º. (11)

**ALQUILO** habitación para dormir, centro Palma. Teléfono 211806 (10)

**CASA** Particular, céntrica, ofrece habitación o pensión completa. Tel. 223369. (10)

**ALQUILO** habitación dormir, chico serio, céntrica, moderna. Telf. 250175. (10)

**HABITACIONES** pensión completa, 700 ptas. semana. Monserrat, 40. (10)

**HABITACION**, sólo dormir, Juan Luis Estelrich, 38, 2.º, 1.ª (junto Vía Roma). (12)

**ALQUILO** 2 habitaciones. Señor Ferrer. Café La Lopja, tardes (10)

**HABITACION** 2 camas. Cisne, 45, 2.º, 2.ª. Tel. 222098 (10)

**Música**

**ORQUESTAS RADIO ESPAÑA** y otras. Guitarristas, SA Conjuntos Musicales, Acordeonistas, o m pañola Variedades. Teatr. Mallorca. Cierretis. 2.º Teléfono 212510. Tardes: Vía Portugal, 25. Tel. 217635 (22)

(2192) SE PRECISA: urgentemente joven sepa tocar guitarra española para dúo de variedades, contrato asegurado. Dirigirse de 1 a 4 tardes, Sr. Charlie, calle Cap. Crespi Coll, 98, 5.º, Pta. 20. Son Gotleu (Palma). (32)

**ACORDEON, GUITARRA, LAUD, BANDURRIA, BATERIA, ARMONICA, SOLFEO TEORIA**, Estudio por Correspondencia el instrumento que prefiera con facilidad y rapidez. Enviamos los instrumentos. Pida folleto gratis a Instituto MOZART; Vergara, 1. BARCELONA (7). (32)

**Inseñanzas**

**REVALIDA** 4.º. Preparación intensiva. ACADEMIA MAURRA. Arce. Luis Salvador, 101 Entresuelo. (11)

**CLASOS**, clases individuales y colectivas. Luna, 20-27 (Hostalet's) Telf. 224139 (10)

**INGLES, ALEMÁN, FRANCÉS**, hablará Vd. pronto y bien estudiando con profesores nativos por método intensivo RAABL Plaza Santa Magdalena, 6. Traducciones (21)

**CLASOS**: Inglés, Francés alemán, español. Clases individuales y colectivas. Lecciones a domicilio. Costa y Llobera, 42 3.º. Teléfono 223394 (19)

**PROFESOR** Danza Regional. Jaime Compnay, calle Aragón, 192, 2.º. Teléfono: 211859 (12)

**ACADEMIA** nueva de idiomas inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo 474, tardes. Telf. 231556 mañanas (15)

**CENTRO ESTUDIOS INGLES**

EDIFICIO BUADES  
Avenida Alejandro Rosselló.

**RESUELVA SU PORVENIR**

Rápidamente con una formación intensiva asistiendo a los cursos de:

**PELUQUERIA PARA SEÑORAS**

"SOLRIZA" en Avda. Alejandro Rosselló, 17 PALMA DE MALLORCA - Tel. 226799

**Radio y TV**

**ASKAR** TUNON Radio I V. electrodomésticos asistencia técnica y repuestos. Juan resp. 15, Tel. 234304 (14)

**REPARACIONES** TV a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 224133 (10)

**CONFIENOS** la reparación de su receptor de radio transistor o "cassiscos". Servicio entrega y recogida a domicilio. San Felipe Neri número 40. Antic. Tel. 224133

**MONTAJE** reparación ante las individuales servicios garantizados. Telf. 224133

**SERVICIO** I.V. Reparaciones televisión y radio. Calle Gabriel Carbonell número 184. Son Gotleu. Tel. 224731 (16)

**REPARACIONES** TV garantizadas. Demétric Jorge Peña, Plaza Arzobispo Miralles, 27. Telf. 18556 (10)

**INSTALACIONES** I.V. F.M. J.H.P., garantizadas. Plaza Arzobispo Miralles número 27 (10)

**CONFIE** en la Ingeniería de R. T. V. ELECTRONICA TUR. Ofrezco sus servicios de reparación televisores y demás aparatos electrónicos. Trabajo garantizado. Colocación de antenas, Barcelona y Combs, 8. Teléfono 22 66 93. (32)

**REPARACIONES** TV. Servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Teléfono 213187. (11)

**Náutica**

**MANSA** Motores Marinos "Volvo Penta" Cruceros "Corona", "EPE", "Le Raya", "Orosco". Calle Capitán Salom 15. Teléfono 253333 (18)

**VENDO** EMBARCACION fibra, nueva, 13 palmos, motor Chrysler, fuera borda, 3'50 HP. por 15.000 pesetas. (mitad su valor nueva). Informes: Moises, Marinero Club Náutico Cala Gamba. (26)

**LANCHA** ocho metros, dos motores, impecable, 400.000 pesetas. Tel. 260782, tardes (11)



Pone a su disposición todo lo necesario para la práctica de los deportes náuticos en sus locales de Exposición y Venta, calle Pascual Ribot, 62-64



Motores fuera borda, dentro fuera borda e interiores.

**MERCURY 89 MERCRUISER**

- Embarcaciones de todo tipo en madera, poliéster metálicas...
- Materiales para ski acuático y pesca.
- Accesorios para deportes acuáticos.
- Financiación.

**VENDO** embarcación 11 m eslora con o sin motores. Informes: Cisne, 24, 1.º. Teléfono 217676, cambiaria de solar. (17)

**INCONA**

EFFECTOS NAVALES  
TODO PARA SU EMBARCACION  
PINTURAS MARINAS  
Calle Remolares, 25 - 27 - Telf. 225708.

**Ventas**

**PUERTAS** NORTE, ventanas, vidrieras y persianas, tejados, derribo planta baja. Antillón, 144. (12)

**NINGUN ARTICULO** USADO podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

**COMPRO Y VENDO** puertas usadas y nuevas. Plaza Pedro Garau 39 (11)

**VENDO** pensión por no poder atender, muy barata y con facilidades. Calle Temple, 17. Telf. 225140. (16)

**VENDO** o alquil. local 260 m2 con 500 sítano con rampa. Telf. 233988 (18)

**CASION** vendo aparatos peluquería señoras. Teléfono 252687 (10)

**COMEDORES** desde 3.000, dormitorios desde 8.000. Mucha variación, grandes descuentos, plazos sin cargos, se admiten encargos muebles, puertas, cocina. Calle José Martínez, 109, cerca Estadio Balear. Teléfono 213022. (28)

**ASOMBRESE** oferta del mes televisores a 5.000 ptas. La Bolsa del Televisor Plaza Arzobispo Miralles 27. Telf. 15550 (18)

**VENDO** ticket a Manchester (Inglaterra) para domingo 11 mayo por 2.489 ptas. Señorita Robinson. Hotel Playas, calle Trasimeno (El Arenal). Tel. 260747. (22)

**VENDO** LAUD de 40 palmos, con motor Barreiros de 35/40 HP, medio año rodaje, todo nuevo. Tel. 250171. (20)

**«VEA»** el más extenso y variado surtido con las últimas novedades en embarcaciones, botes, cruceros, canoas, veleros de todos los tamaños y motores «CHRYSLER». Lo más adecuado para sus necesidades. Antes de comprar visítenos y conozca nuestras facilidades de pago, al igual admitimos cambios de su embarcación usada. Comercial Garaje Segura. Av. Alejandro Rosselló, 60.

**SOL** de pesca, en perfecto estado, completamente equipado y trabajando, muy buen rendimiento, vendo o permuto por apartamento. Telf. 235722, de 3 a 8. (24)

**PATRONES**

EMBARCACIONES DEPORTIVAS

Cursillo para los próximos exámenes. Inscripciones: Escuela Sección Naval Juventudes; Paseo Mallorca, 1.

**BLANQUEADORES** con cepillo, pintores. Mateo Enrique Lladó, 38. Teléfonos: 215747 - 211732. (11)

**RECOCIDA**, limpieza, conservación alfombras. Teléfono 250057. BENMA (10)

**LIPIEZA** sofás, butacas, sillones a domicilio. BENMA. Telf. 250057 (10)

**GUARDAMOS** sus alfombras. BENMA. Tel. 250057 (10)

**SEÑORAS, SEÑORITAS**, «Abre el paso a la moda». «TWENTY Boutiques». 26 Tous y Maroto (14)

**TAPICERO**, trabajos a domicilio, trillizos, fundas, cortinajes. Razón: Tel. 232379

**PINTURA** en general y decoración, acabado perfecto y garantía. Telf. 227011. (11)

**RESTAURADOR** de muebles, todas clases. Barnizar y encerar. Telf. 251028. (10)

**CERTIFICADOS** Antecedentes Penales, Nacimiento, Matrimonio, Defunción, Últimas Voluntades. Gestoría Administrativa de ANTONIO MATAS. Velázquez, 18, Teléfono 221735. (17)

**INVERSION** DE CAPITALES, Fondos mobiliarios. Consultar señor TORRENS. Teléfono 213202. (10)

**MASAJES** NEFER. Saunas, baños, masajes por señoras diplomadas. Calle Elcano, 17. (11)

**ALBAÑILERIA** en general presupuestos y administración. Tel. 230084 (10)

**SE REPARAN** toda clase de persianas graduables. Comercial MORRO. Calle Arce. Luis Salvador, 118. Telf. 263259 (18)

**TAPICERIA** Cortinajes, Muebles, coches. Rapidez y garantía. Sar Alonso, 29. Palma (11)

**TRABAJOS** IMPRENTA: Urgentes 24 horas (sin recargo). Encuadernaciones. Zavellá, 21. Tel. 227353 (12)

**SE AJUSTAMOS** a la moda actual su traje usado, entregas rápidas. Tel. 217870. Paseo Generalísimo, 76, 1.º, SASTRERA MARQUES. (19)

**MUEBLES** «FORMICA» a medida, marcos, puertas, persianas, embalajes etc. Carpintería en general. Precios económicos. Carpintería DOMENECH. Calle Femenias, 85. (10)

**«CASSICOS»** Automáticos, máquinas de millones para car. Telf. 254815 y 251710.

**LIPIEZA** oficinas y su conservación, confía al Brillo Balear. Pida presupuesto. Teléfono 250057. (13)

**CRISTALERIA** y ESCAPARATES, su limpieza y conservación. El Brillo Balear. Telf. 250057. (12)

**MENORCA - IBIZA** Mallorca (PUEBLOS) Para n/exclusivas interesantes delegados, local, vehículo. Max. ref. CREIAD AP. 2.ª - MANACOR.

**CONSTRUCCIONES** LLABRES Y MONTANER, S. A. TELEFONO 210941 - BONAIRE, 55. OFRECEN TRABAJO A SUBCONTRATISTAS

**TAPICERIA MIKAR**

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL LA INAUGURACION DE SU NUEVA

**SECCION ARTICULOS DE PESCA**

(CON SERVICIO DE GUSANOS «RRIPER» Y TITAS). AL TIEMPO QUE NOTIFICA QUE A PARTIR DE ESTA FECHA PERMANECERAN ABIERTAS TODAS SUS SECCIONES LOS SABADOS POR LA TARDE.

**TAPICERIA MIKAR**

Fausto Morell, 98 - Teléfono 2.3249. (Junto Plaza Pedro Garau)

Lea «BALEARES»

**TAGOMAGO**

CONTINUA EL DESFILE DE TODO LO ACTUAL

ESTA TARDE

«NUESTRO

PEQUEÑO MUNDO»



LOS 8 COMPONENTES DEL GRUPO «FOLK» DE ESTILO Y CALIDAD INTERNACIONALES

¡LOS CREADORES DEL «SINNER MAN»!

Y TODAS LAS NOCHES

El gran show de «TAGOMAGO» con los fabulosos

«THE TROTTER BROTHERS»

**ANTONIO MOLINA**

EN

**SOY MINERO**

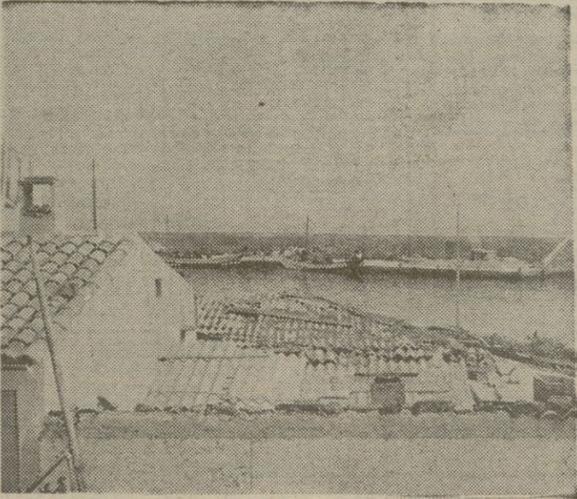
UN ESPECTACULO MUSICAL - FOLKLORICO CON RITMO ESPAÑOL



UN DESLUMBRANTE DESFILE DE PRIMERAS FIGURAS DEL MUSIC-HALL

# CAPDEPERA TIENE UN GRAVE PROBLEMA CON CALA RATJADA

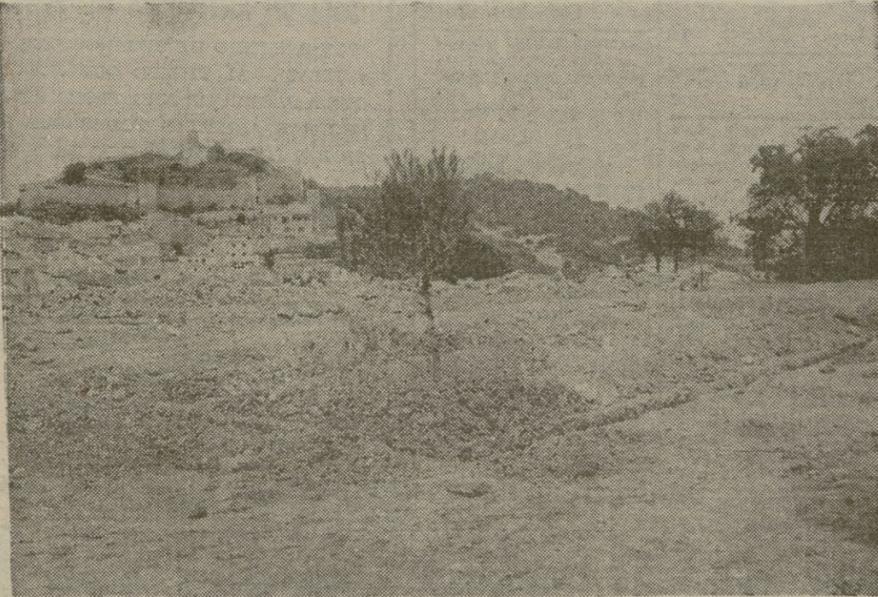
**ESTADO DE ABANDONO CASI TOTAL, EN UN RINCON MARAVILLOSO, DONDE NO SE NOTA PROSPERIDAD**  
(Escribe esta página, LORENZO RIPOLL)



HACE QUINCE MESES, EL AYUNTAMIENTO ACORDO QUE ESTE VIEJO EDIFICIO DEBIA SER DEMOLIDO, PORQUE ASI LO DISPONEN LAS ORDENANZAS MUNICIPALES. PERO TODO SIGUE COMO ANTES... (Foto «Juanet».)

Capdepera (del latín «caput de petra») y que en la Crónica de Jaime I aparece este nombre con la forma «Cap de la

La agricultura va desapareciendo, mientras ya ido prosperando la industria turística. Muchas personas siguen dedi-



EN ESTE SOLAR VA A LEVANTARSE LA NUEVA ESCUELA NACIONAL DE CAPDEPERA, QUE RESOLVERA UN AGUDO PROBLEMA ESCOLAR. — (Foto «Juanet».)

ca, está situado en el lugar de mayor distancia de Palma. Antes (allá por el siglo XIV) sus moradores, que habían formado una comunidad, dependían en todo de Artá; pero deseaban una administración y gobierno propios. Y en 1352, obtuvieron una carta de Pedro IV de Aragón, que permitía a su Gobernador de Mallorca concederles una Universidad propia.

Capdepera, a finales del siglo XVI, según el historiador Juan B. Binimelis, tenía en el interior de su famoso «Castell» unas 150 casas apretujadas que formaban varias calles, las cuales fueron destruidas a principios de este siglo al construirse el actual acceso de la entrada del «Castell» a la capilla.

¿Cómo es en 1969 este lugar apasible? Esto es lo que pretendemos explicar en varios reportajes. Allí estuvimos para conocer sus problemas y sus realizaciones.

Enseguida, uno se da cuenta de que disponen de un buen alumbrado público. Que todas las calles — puede haber alguna excepción — están asfaltadas, aunque urge el arreglo de las carreteras denominadas Cala Mesquida y Font de Sa Cala, que hoy son un auténtico camino de carro.



EN CALA RATJADA UNOS PROPIETARIOS HAN CONSTRUIDO LAS FINCAS A SU ANTOJO. EN LO QUE SE REFIERE A ALINEACIONES, UNA MUESTRA LA TENEMOS EN LA CALLE JORGE JUAN. «JUANET» LO HA CAPTADO MUY BIEN.

cándose a la elaboración de arcúculos de palmito.

Uno de los problemas es que falta alcantarillado, para aguas negras y para agua potable. Actualmente los transportistas cobran cuarenta pesetas por tonelada de agua.

Capdepera no cuenta, prácticamente, con escuelas oficiales. Pero ya ha comenzado la construcción de la Escuela Nacional, en terrenos del Encinar.

Sin embargo, donde existen problemas gravísimos, casi alarmantes, es en Cala Ratjada. Uno queda impresionado del estado de abandono de aquel lugar bellísimo, de tanta atracción turística, dotado de una vegetación natural poco corriente en la isla; con sus costas y sus playas.

¿Cuáles son estos problemas? Al interrogante contestamos nosotros mismos con estos detalles:

● Mientras Cala Millor, que nació de la nada, con naturaleza menos exótica que la de Cala Ratjada, y Ca'n Picafort, se están desarrollando de manera admirable, es curioso que la zona turística de Capdepera no progrese, debido en gran parte a que nada se hace para modernizarlo.

● Allí no cuentan tampoco con saneamiento, con la lamentable realidad de que algunos hoteles no pueden emplear sus pozos de agua buena por haberse filtrado agua negra. Por ello, el precio de los transportes de agua se pagan de manera considerable.

● Las calles — la mayoría — están sin asfaltar.

● No cuentan con auténtico servicio municipalizado de recogida de basura y muchas vías, además de mostrar suciedad, desprenden olor poco grato.

● Tampoco se preocupa nadie, excepto algunos particulares, de la limpieza de playas.

● No se ha tenido en cuenta la alineación de calles, porque muchos han hecho lo que les ha dado la real gana. Así como suena.

● Cuando llueve, la calle Leonor Servera (en el tramo comprendido entre el Hostal Baviera y la Residencia de Educación y Descanso) se con vierte en un auténtico lago, hasta el punto de que alguna vez el agua ha alcanzado veinte y hasta treinta centímetros de profundidad.

Algo que debe considerarse correcto, con buen funcionamiento, es el alumbrado público.

Hemos sondeado la opinión pública; con personas de distintas clases sociales: obreros, funcionarios, industriales, hoteleros y todos coinciden en que este estado de abandono total, por parte del Ayuntamiento, conducirá a un auténtico caos. Hace algún tiempo, un vecino ilustre dijo que sufragaba los gastos para perforación de pozos para encontrar agua. Fue localizado un pozo capaz de producir 30.000 litros hora. Este manantial tan necesario para todo el vecindario... ESTA TAPADO y sin que sea utilizado.

El Ayuntamiento de Capdepera, al parecer, cuenta con superávit, es decir, que no tiene problemas económicos para afrontar algunas reformas muy necesarias.

Esto es, en síntesis, la impresión recogida en un rápido

viaje a Capdepera y a la Cala Ratjada, que ha dado pie a este reportaje, que tendrá continuidad con otro en el que pretendemos estimular a quienes correspondan, para buscar las soluciones oportunas.

Una cosa es indudable: Cala Ratjada no puede seguir en el estado actual, teniendo en cuenta que para la inminente tem-

porada veraniega se cuenta con millares de reservas.

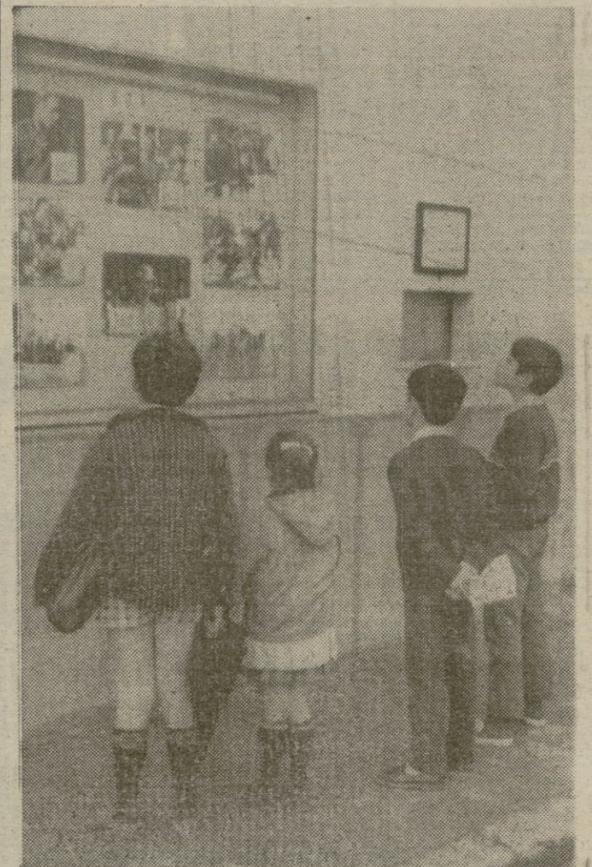
Digamos también — la obra es ajena al Municipio — que han sido beneficiosas las obras de ampliación del muelle, de lo que precisamente habló Jaime Jiménez en «Pequeños reportajes».

La semana próxima continuaremos.

## OCURRIO EL PASADO DOMINGO

**CENTENARES DE NIÑOS NO PUDIERON IR AL CINE**

**PORQUE NO HUBO NINGUN PROGRAMA PARA MENORES, EN PALMA**



UNA FOTOGRAFIA DE RIBAS QUE ES TODO UN POEMA: UN GRUPO DE NIÑOS MIRAN UNA CARTELERA... PERO NO PODRAN IR AL CINE. NINGUNA SESION ES APTA PARA ELLOS. NADIE PENSO EN ESTOS ESPECTADORES

Lejos de nuestro ánimo está, pretender inmiscuirnos en las programaciones cinematográficas. Pero, el domingo anterior en ninguna sala de proyección hubo un programa «tolerado menores». Y centenares de niños se quedaron con las ganas de acudir al cine.

Este problema lo conocen perfectamente muchas madres — y también muchos padres — que llevan a sus niños a la sesión de los domingos por la tarde.

¿Se tuvo en cuenta este detalle? ¿Fue mera coincidencia? Uno lo ignora. Pero estamos convencidos que los señores empresarios sabrán adoptar las medidas pertinentes para que esto no vuelva a ocurrir.

Nos han hecho una sugerencia, que puede ser digna de estudio. Dice:

«La afluencia de público a los cines de estreno, en la sesión de tarde de los domingos, suele ser bastante floja. ¿Por qué no se programa una sección infantil, que constituiría un auténtico negocio pues la sala se abarrotaría, pasando después en las otras dos sesiones, los programas normales?»

Lo cierto es que el pasado domingo, centenares de niños no pudieron ir al cine. Pero puede repetirse otro domingo. ¿Verdad que los señores que pueden solucionarlo se encargarán de ello? Hacemos este llamamiento en favor de los que mayor estima merecen: los niños.

En nombre suyo, gracias.